

JOURNAL OFFICIEL

DE LA GUINÉE FRANÇAISE

PARAISANT LE 1^{er} ET LE 15 DE CHAQUE MOIS, A CONAKRY



ABONNEMENTS

	SIX MOIS	UN AN
Colonies de l'A. O. F....	18 fr.	32 fr.
France et Colonies.....	20 fr.	36 fr.
Etranger.....	22 fr.	40 fr.
Prix du n ^o de l'année courante...	1 fr. 50	
— des années antérieures...	2 francs.	
Par la poste : Majoration de 0 fr. 20 par n ^o		

ABONNEMENTS ET ANNONCES

Les demandes d'abonnement et annonces doivent être adressées au Chef de l'imprimerie, à Conakry

Toute demande de changement d'adresse devra être accompagnée de la somme de 2 francs.

Les abonnements et les annonces sont payables d'avance.

ANNONCES ET AVIS

La ligne..... 2 fr. 50
Chaque annonce répétée..... Moitié prix.
(Il n'est jamais compté moins de 15 francs pour les annonces.)

Les annonces devront parvenir, au plus tard les 10 et 25 de chaque mois.

SOMMAIRE

PARTIE OFFICIELLE

Actes du Pouvoir central.

1937	Pages
21 juillet.... Décret modifiant le décret du 9 mai 1936, portant organisation générale des services des Travaux publics et des Mines des Colonies et statut du personnel (arrêté de promulgation n ^o 2279 A. P. du 23 août 1937).....	541
28 juillet.... Loi modifiant la loi du 7 janvier 1932, tendant à assurer la sauvegarde de la production des bananes dans les Colonies, pays de protectorat ou territoires sous mandat (arrêté de promulgation n ^o 2308 A. P. du 26 août 1937).....	542
28 juillet.... Loi supprimant la taxe spéciale sur les bananes desséchées et farines de bananes, créée par la loi du 7 janvier 1932 et établissant un droit de douane sur ces mêmes produits (arrêté de promulgation n ^o 2309 A. P. du 26 août 1937)...	542

Actes du Gouvernement général.

1937	Pages
23 août.... 2290 s. s. m. — Arrêté réglementant le commerce, la détention et l'emploi des substances vénéneuses en Afrique occidentale française..	543
26 août.... 2352 P. — Arrêté portant règlement en clôture de l'exercice 1936, des dépenses et recettes effectuées au titre du fonds de renouvellement des Chemins de fer de l'Afrique occidentale française.....	543
26 août.... 2354 T. P. — Arrêté portant délégation de pouvoirs aux Gouverneurs des Colonies et à l'Inspecteur général des Travaux publics de l'Afrique occidentale française.....	543

Actes du Gouvernement local.

1936	Pages
29 septemb. 2158 A. E./G. — Arrêté rendant obligatoire la déclaration de la maladie de la rosette de l'arachide.....	543

1937	Pages.
10 septemb. 2117 A. E. — Arrêté modifiant l'article 3 de l'arrêté local du 30 août 1926, fixant en Guinée française certaines modalités d'application du décret du 22 octobre 1925.....	544
10 septemb. 2118 A. E./G. — Arrêté modifiant le tarif des cessions des établissements agricoles.....	544
10 septemb. 2119 A. E. — Arrêté portant autorisations de prise d'eau sur la rivière <i>Oua-Oua</i> dans le cercle de Kindia.....	545
10 septemb. 2120 A. E. — Arrêté portant transfert à M. Ansola Lopez de la concession de 87 hectares, sise à Kouria transférée à la Compagnie agricole de Guinée par arrêté du 11 juillet 1929.....	545
10 septemb. 2121 A. E. — Arrêté accordant à M. Robert Roseberry la concession provisoire d'un terrain de 4 hectares 50 ares, sis aux environs de Mamou (cercle de Mamou).....	545
10 septemb. 2122 A. E. — Arrêté accordant à M. René Bouvais la concession provisoire d'un terrain de 49 hectares 32 ares, sis à Dabaya (cercle de Dubréka).....	545
10 septemb. 2123 A. E. — Arrêté accordant à M. Ali Moukarim la concession provisoire d'un terrain de 18 hectares environ, sis entre les villages de Tambaya et Kounsouta (cercle de Dubréka)...	546
10 septemb. 2124 A. E. — Arrêté portant location à M. Apôtre Foufounis du lot 13 de la zone industrielle de Conakry.....	546
10 septemb. 2125 A. E. — Arrêté portant location à M. Michel Boudallah d'un terrain de 20 hectares 70 ares sis à Samourénia (cercle de Kindia).....	546
10 septemb. 2125 bis A. E. — Arrêté accordant à M. Durupt la concession provisoire d'un terrain de 12 hectares sis à Kalékouré (cercle de Dubréka).....	546
14 septemb. 2142 A. G./T. P./M. — Arrêté portant autorisation préalable à M. Assad Kamouh, carnet d'étranger n ^o 131, demeurant à Conakry, cercle dudit, d'exploiter un service public de transport.....	546
14 septemb. 2143 A. G./T. P./M. — Arrêté portant autorisation préalable à M. Saïd Brahim, carnet d'étranger n ^o 392, demeurant à Conakry, cercle dudit, d'exploiter un service public de transports....	546
14 septemb. 2144 A. G./T. P./M. — Arrêté portant autorisation préalable à M. Abdallah Jaffal, carnet d'étranger n ^o 1027, demeurant à Conakry, cercle dudit, d'exploiter un service public de transports.....	546

1937	Pages.	1937	Pages.		
14 septemb.	2145 A. G./T. P./M. — Arrêté portant autorisation préalable à M. Toufick Sakaden, carnet d'étranger n° 60, demeurant à Conakry, cercle dudit, d'exploiter un service public de transports.	547	18 septemb.	2195 A. G. — Arrêté portant approbation des comptes de gestion de M. Séguin, receveur municipal de la commune mixte de Kankan, pour la période du 1 ^{er} janvier au 31 mars 1936 (gestion 1936, 2 ^e partie)	548
14 septemb.	2146 A. G./T. P./M. — Arrêté portant autorisation préalable à M. Moussa Ouabi, carnet d'étranger n° 820, demeurant à Conakry, cercle dudit, d'exploiter un service public de transports.	547	18 septemb.	2197 A. G. — Arrêté modifiant, en ce qui concerne le cercle de Dabola, le tableau annexé à l'arrêté n° 205 A. G. du 30 janvier 1937, fixant les périodes d'inexigibilité des prestations en nature.....	549
14 septemb.	2147 A. G./T. P./M. — Arrêté portant autorisation à M. Boutanos Georges, carnet d'étranger n° 420, demeurant à Conakry, cercle dudit, d'exploiter un service public de transports	547	18 septemb.	2198 A. E. — Arrêté accordant aux Anciens Etablissements Ch. Peyrissac le permis d'occuper à titre précaire un terrain de 3.600 mètres carrés sis à Bérika (cercle de Forécariah).....	549
14 septemb.	2148 A. G./T. P./M. — Arrêté portant autorisation préalable à M. Mansour Hanna, carnet d'étranger n° 574, demeurant à Mamou, cercle dudit, d'exploiter un service public de transports	547	20 septemb.	2207 A. F. I. — Arrêté interdisant en Guinée française l'importation, la circulation, la reproduction et la cession d'un disque phonographique en langue arabe	549
14 septemb.	2149 A. G./T. P./M. — Arrêté portant autorisation préalable à M. Ali Abed, carnet d'étranger n° 1299, demeurant à Conakry, cercle dudit, d'exploiter un service public de transports.....	547	20 septemb.	2216 A. G./T. P./M. — Arrêté autorisant M. Aribaut (Paul), à Conakry, à exploiter un service public de transports automobiles.....	549
15 septemb.	2153 A. E. — Arrêté ouvrant à Bérika une enquête de <i>commodo</i> et <i>incommodo</i> à l'effet d'examiner un projet de lotissement.....	547	20 septemb.	2217 A. G./T. P./M. — Arrêté autorisant M. Jean Daga à Conakry à exploiter un service public de transports automobiles.....	549
15 septemb.	2156 A. G. — Arrêté complétant l'arrêté n° 486 A. G. du 5 mars 1937 portant composition des Conseils d'arbitrage de la Guinée française pour l'année 1937.....	547	20 septemb.	2218 A. G./T. P./M. — Arrêté autorisant M. Besse (François), commerçant à Conakry, à exploiter un service public de transports automobiles...	550
15 septemb.	2157 A. G. — Arrêté autorisant l'Administrateur-Maire de la commune-mixte de Kankan à réunir la Commission municipale en session extraordinaire le mercredi 15 septembre 1937..	547	20 septemb.	2219 A. G./T. P./M. — Arrêté autorisant les Anciens Etablissements J. Burki, à exploiter un service public de transports automobiles...	550
16 septemb.	2164 A. G. — Décision modifiant la décision n° 2017 A. G. du 23 août 1937, fixant le nombre des classes entrant en ligne de compte pour l'attribution de l'indemnité de direction pendant l'année scolaire 1937-1938	547	21 septemb.	2228 A. G. — Arrêté déterminant les périodes pendant lesquelles pourront être autorisées les dépôts à ciel ouvert, de ferraille susceptibles d'emmagasiner l'eau de pluie.....	551
16 septemb.	2165 A. G./C. D. — Arrêté rendant exécutoires divers rôles des contributions directes et taxes assimilées de l'exercice 1937.....	547	21 septemb.	2229 A. G. — Arrêté fixant la période d'application en Guinée française de l'arrêté général du 2 août 1937.....	551
16 septemb.	2167 S. M. — Décision portant installation d'une Station météorologique de 1 ^{er} ordre à Sérédou.	548	25 septemb.	209 C. P. — Circulaire du Gouverneur au sujet du concours pour Rédacteur à l'administration centrale du Ministère des Colonies....	551
17 septemb.	2184 A. E. — Arrêté ouvrant à Dalaba une enquête de <i>commodo</i> et <i>incommodo</i> à l'effet d'examiner le projet de lotissement de ce centre.	548	27 septemb.	2260 A. G. — Arrêté autorisant l'Administrateur-maire de la commune mixte de Kankan à réunir la Commission municipale en session extraordinaire le jeudi 30 septembre 1937	551
17 septemb.	2186 A. G. — Décision autorisant la Société du Koba à acquitter par abonnement le droit du timbre sur ses 7.500 actions nouvelles de 100 francs chacune numérotées de 40.001 à 47.500.....	548	<i>Liste des prix normaux de vente au détail rendus obligatoires pour le mois d'octobre 1937 conformément à l'arrêté local n° 1025 du 26 avril 1937 et aux arrêtés municipaux de l'Administrateur-maire de Conakry.....</i>		551
17 septemb.	2187 F. M. — Arrêté fixant les taux de remboursement des moyens de transport administratifs utilisés pour les besoins personnels	548	Actes du Gouvernement local.		
18 septemb.	2189 A. G. — Arrêté portant approbation du budget additionnel de la commune mixte de Kindia, exercice 1937.....	548	INSERTIONS SOMMAIRES		
18 septemb.	2190 A. G. — Arrêté portant approbation du compte administratif de l'Administrateur-maire de la commune mixte de Kindia, exercice 1936.	548	Mutations diverses.....	552	
18 septemb.	2192 A. G. — Arrêté portant approbation du compte de gestion du garde-magasin comptable de la commune mixte de Kindia, exercice 1936.	548	Administration générale	552	
18 septemb.	2193 A. G. — Arrêté portant approbation d'une délibération de la Commission municipale de la commune mixte de Kindia fixant les tarifs des redevances trimestrielles dues pour la fourniture de l'eau potable aux usagers.....	548	Affaires politiques.....	553	
18 septemb.	2194 A. G. — Arrêté portant approbation des comptes de gestion de M. Goblin, receveur municipal de la commune mixte de Kankan, pour la période du 1 ^{er} avril au 31 décembre 1936 (gestion 1936, 2 ^e partie) et les opérations complémentaires de l'exercice 1936 (gestion 1937, 1 ^{re} partie)	548	Agriculture, Service Zootechnique, Eaux et Forêts	554	
			Douanes.....	554	
			Enseignement.....	554	
			Gardes indigènes.....	554	
			Postes, Télégraphes et Téléphones.....	555	
			Santé et Assistance médicale.....	556	
			Service Météorologique.....	556	
			Travaux publics. — Service Temporaire du Port.....	556	
			Affaires diverses	556	
			PARTIE NON OFFICIELLE		
			AVIS ET COMMUNICATIONS :		
			Avis de concours.....	557	
			Service des Mines. — Avis.....	557	
			Avis de demande de prise d'eau.....	557	
			Liste des prix normaux arrêtés par la Commission des mercu-		
			riales de Conakry dans sa réunion du 21 septembre 1937,		
			valables pour le mois d'octobre 1937.....	558	

1937	Pages.
<i>Service des Domaines.</i> — Avis d'adjudication de terrains urbains.....	560
<i>Service des Douanes.</i> — Avis de vente.....	560
<i>Service météorologique.</i> — Température et tension de vapeur en août 1937. — Hauteur d'eau et nombre de jours de pluie en août 1937.....	562
Annonces.....	562

Références au « Journal officiel » de l'Afrique occidentale française.

Textes intéressant la Guinée et non insérés au Journal officiel de cette Colonie.

Actes du Gouvernement général.

1937		
28 août.....	2369 c. m. — Arrêté portant modification à l'arrêté n° 1043 c. m. du 17 avril 1937, sur le service de l'alimentation des troupes du groupe de l'Afrique occidentale française.....	926
28 août.....	2387 p. — Arrêté fixant les conditions d'attribution pour la session de 1937 d'une majoration de points aux candidats à l'examen d'aptitude professionnelle pour l'accession au grade de payeur des Trésoreries.....	929

PARTIE OFFICIELLE

ACTES DU POUVOIR CENTRAL

2279 A. P. — ARRÊTÉ du Gouverneur général promulguant en Afrique occidentale française le décret du 21 juillet 1937, modifiant le décret du 9 mai 1936, portant organisation générale des services des Travaux publics et des Mines des colonies et statut du personnel.

LE GOUVERNEUR GÉNÉRAL DE L'AFRIQUE OCCIDENTALE FRANÇAISE,
OFFICIER DE LA LÉGION D'HONNEUR,

Vu le décret du 18 octobre 1904, portant réorganisation du Gouvernement général de l'Afrique occidentale française, modifié par les décrets des 4 décembre 1920 et 30 mars 1925;

Vu le décret du 2 janvier 1920, fixant le mode de promulgation et de publication des textes réglementaires en Afrique occidentale française;

Vu le décret du 9 mai 1936, portant organisation générale des services des Travaux publics et des Mines des colonies et statut du personnel, promulgué en Afrique occidentale française par arrêté du 11 juin 1936;

Vu le décret du 21 juillet 1937, modifiant le décret du 9 mai 1936, portant organisation générale des Travaux publics et des Mines des colonies et statut du personnel,

ARRÊTE :

Article premier. — Est promulgué en Afrique occidentale française le décret du 21 juillet 1937, modifiant le décret du 9 mai 1936, portant organisation générale des services des Travaux publics et des Mines des colonies et statut du personnel.

Art. 2. — Le présent arrêté sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

Dakar, le 23 août 1937.

M. de COPPET.

LE PRÉSIDENT DE LA RÉPUBLIQUE FRANÇAISE,

Vu le décret du 9 mai 1936, portant organisation générale des services des Travaux publics et des Mines des colonies et statut du personnel;

Sur le rapport du Ministre des colonies,

DÉCRÈTE :

Article premier. — Les articles suivants du décret du 9 mai 1936, portant organisation générale des services des Travaux publics et des Mines des colonies et statut du personnel sont modifiés comme suit :

Art. 16. — Le recrutement et les conditions d'admission des ingénieurs adjoints stagiaires sont réglés par les articles 17, 18 et 19 ci-après. Sauf exceptions prévues aux articles 19 et 25 ci-après, les admissions définitives dans le personnel appartenant au cadre général n'ont lieu qu'au grade d'ingénieur adjoint de 4^e classe.

Art. 32. — Les conditions et programmes prévus au présent décret sont fixés par arrêtés du Ministre des colonies, publiés au *Journal officiel* de chaque colonie (le reste sans changement).

Art. 36. — L'accès au grade d'ingénieur principal ne peut être acquis aux ingénieurs et ingénieurs adjoints qu'à la condition d'avoir été inscrits au tableau en vue de la nomination au grade d'ingénieur principal dans les conditions prévues à l'article 30.

Les nominations au grade d'ingénieur principal ne peuvent avoir lieu que dans la limite des vacances existant dans le grade d'ingénieur principal. Elles sont prononcées dans les conditions fixées à l'article 31, par arrêté ministériel. Les intéressés conservant, s'il a lieu, à titre personnel, le bénéfice de la solde de leur ancien grade jusqu'à ce qu'ils aient obtenu, par avancement, une solde supérieure.

Art. 2. — L'article 17, paragraphe b), est complété comme suit :

Après la phrase : « parmi les quinze premiers sortis de l'école spéciale des Travaux publics, du bâtiment et de l'industrie munis du diplôme d'ingénieur des Travaux publics ».

Ajouter : « parmi les cinq premiers sortis de l'école supérieure de la métallurgie et de l'industrie des mines de Nancy ». (Le reste sans changement).

Art. 46. — Est complété comme suit :

3^e Paragraphe, lire : « Le chef du service des Travaux publics ou des Mines, titulaire ou intérimaire ».

Les articles 51 et 56 sont complétés comme suit :

« Dans le cas où les agents bénéficiant des dispositions transitoires seraient proposés pour l'inscription aux tableaux en vue de la nomination au grade d'ingénieur et ingénieur adjoint ou au grade d'ingénieur principal à la même date que les agents énumérés aux articles 29 et 30, la priorité d'inscription est donnée à ces derniers ».

Art. 55. — Est complété comme suit :

« Les agents contractuels en service à la date du présent décret pourront prendre part à l'examen professionnel pour le grade d'ingénieur adjoint du cadre général et au concours d'ingénieur principal du cadre général dans les mêmes conditions que les fonctionnaires et agents visés ci-dessus :

« Les candidats autorisés à subir les épreuves en application des dispositions de cet article et déclarés admissibles seront nommés dans les conditions prévues à l'article 51. Toutefois, par dérogation à l'article 20 et après avis de la commission de classement, ils pourront être classés dans le cadre général à une classe leur assurant une solde au plus égale à celle dont ils jouissaient.

« Ils conservent en outre, s'il y a lieu, à titre personnel le bénéfice de leur solde jusqu'à ce qu'ils aient obtenu, par avancement, dans le cadre général une solde supérieure ».

Art. 3. — Le Ministre des colonies est chargé de l'exécution du présent décret, qui sera publié au *Journal officiel* de la République française et inséré au *Bulletin officiel* du Ministère des colonies.

Fait à Paris, le 21 juillet 1937.

ALBERT LEBRUN.

Par le Président de la République :

Le Ministre des Colonies,

Marius MOUTET.

2308 A. P. — ARRÊTÉ du Gouverneur général promulguant en Afrique occidentale française la loi du 28 juillet 1937, modifiant la loi du 7 janvier 1932, tendant à assurer la sauvegarde de la production des bananes dans les colonies, pays de protectorat ou territoires sous mandat.

LE GOUVERNEUR GÉNÉRAL DE L'AFRIQUE OCCIDENTALE FRANÇAISE,
OFFICIER DE LA LÉGION D'HONNEUR,

Vu le décret du 18 octobre 1904, réorganisant le Gouvernement général de l'Afrique occidentale française, modifié par ceux des 4 décembre 1920 et 30 mars 1925,

Vu le décret du 2 janvier 1920, fixant le mode de promulgation et de publication des textes réglementaires en Afrique occidentale française ;

Vu la loi du 7 janvier 1932, tendant à assurer la sauvegarde de la production des bananes dans les colonies, pays de protectorat ou territoires sous mandat, promulguée en Afrique occidentale française par arrêté du 2 février 1932 ;

Vu la loi du 28 juillet 1937, modifiant la loi du 7 janvier 1932, tendant à assurer la sauvegarde de la production des bananes dans les colonies, pays de protectorat ou territoires sous mandat,

ARRÊTE :

Article premier. — Est promulgué en Afrique occidentale française la loi du 28 juillet 1937, modifiant la loi du 7 janvier 1932, tendant à assurer la sauvegarde de la production des bananes dans les colonies, pays de protectorat ou territoires sous mandat.

Art. 2. — Le présent arrêté sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

Dakar, le 26 août 1937.

M. de COPPET.

Le Sénat et la Chambre des Députés ont adopté,

Le Président de la République promulgue la loi dont la teneur suit :

Article unique. — La taxe spéciale établie par la loi du 7 janvier 1932, tendant à assurer la sauvegarde de la production des bananes dans les colonies, pays de protectorat ou territoires sous mandat français, est réduite à 5 centimes par kilogramme pour les produits énumérés ci-après :

Ex. 84. — Bananes à l'état frais, en régimes ou détachées.

La présente loi, délibérée et adoptée par le Sénat et par la Chambre des Députés, sera exécutée comme loi de l'Etat.

Fait à Paris, le 28 juillet 1937.

ALBERT LEBRUN.

Par le Président de la République française :

Le Président du Conseil,

Camille CHAUMPS.

Le Ministre des Affaires étrangères,
YVON DELBOS.

Le Ministre des Colonies,

Marius MOUTET.

Le Ministre des Finances,
Georges BONNET.

Le Ministre du Commerce,

Fernand CHAPSAL.

Le Ministre de l'Agriculture,
Georges MONNET.

2309 A. P. — ARRÊTÉ du Gouverneur général promulguant en Afrique occidentale française la loi du 28 juillet 1937, supprimant la taxe spéciale sur les bananes desséchées et farines de bananes, créée par la loi du 7 janvier 1932, et établissant un droit de douane sur ces mêmes produits.

LE GOUVERNEUR GÉNÉRAL DE L'AFRIQUE OCCIDENTALE FRANÇAISE,
OFFICIER DE LA LÉGION D'HONNEUR.

Vu le décret du 18 octobre 1904, portant réorganisation du Gouvernement général de l'Afrique occidentale française, modifié par ceux des 4 décembre 1920 et 30 mars 1925 ;

Vu le décret du 2 janvier 1920, fixant le mode de promulgation et de publication des textes réglementaires en Afrique occidentale française ;

Vu la loi du 7 janvier 1937, tendant à assurer la sauvegarde de la production des bananes dans les colonies, pays de protectorat ou territoires sous mandat, promulguée en Afrique occidentale française par arrêté du 2 février 1932 ;

Vu la loi du 28 juillet 1937, supprimant la taxe spéciale sur les bananes desséchées et farines de bananes, créée par la loi du 7 janvier 1932 et établissant un droit de douane sur ces mêmes produits,

ARRÊTE :

Article premier. — Est promulguée en Afrique occidentale française la loi du 28 juillet 1937, supprimant la taxe spéciale sur les bananes desséchées et farines de bananes créée par la loi du 7 janvier 1932, et établissant un droit de douane sur ces mêmes produits.

Art. 2. — Le présent arrêté sera enregistré et communiqué partout où besoin sera.

Dakar, le 26 août 1937.

M. de COPPET.

Le Sénat et la Chambre des Députés ont adopté.

Le Président de la République promulgue la loi dont la teneur suit :

Article premier. — La taxe spéciale de 60 centimes par kilogramme, instituée par la loi du 7 janvier 1932 sur les bananes desséchées et farines de bananes, est supprimée.

Art. 2. — Le tarif des droits de douane applicable à ces produits est modifié ainsi qu'il suit :

NUMERO du TARIF	DÉSIGNATION DES MARCHANDISES	UNITÉ de PERCEPTION	TARIF	
			GÉNÉRAL	MINIMUM
		kilog	francs	francs
Ex. 85	Bananes desséchées et farines de bananes.....	100	112 »	86 »

La présente loi, délibérée et adoptée par le Sénat et par la Chambre des Députés, sera exécutée comme loi de l'Etat.

Fait à Paris, le 28 juillet 1937.

ALBERT LEBRUN.

Par le Président de la République :

Le Président du Conseil,

Camille CHAUMPS.

Le Ministre des Affaires étrangères,
YVON DELBOS.

Le Ministre des Finances,

Georges BONNET.

Le Ministre du Commerce,
Fernand CHAPSAL.

Le Ministre de l'Agriculture,

Georges MONNET.

Le Ministre des Colonies,
Marius MOUTET.

ACTES DU GOUVERNEMENT GÉNÉRAL

2290 S. S. M. — Par arrêté du Gouverneur général du 23 août 1927, les spécialités ci-après dénommées, sont ajoutées à la liste n° 2, insérée à l'article 8 de l'arrêté du 3 décembre 1926 :

Solution Optraex, Sirop Famel.

2352 F. — ARRÊTÉ du Gouverneur général portant règlement en clôture de l'exercice 1936 des dépenses et recettes effectuées au titre du fonds de renouvellement des Chemins de fer de l'Afrique occidentale française.

LE GOUVERNEUR GÉNÉRAL DE L'AFRIQUE OCCIDENTALE FRANÇAISE, OFFICIER DE LA LÉGION D'HONNEUR,

Vu le décret du 18 octobre 1904, réorganisant le Gouvernement général de l'Afrique occidentale française ;

Vu le décret du 30 décembre 1912, sur le régime financier des Colonies ;

Vu l'arrêté interministériel du 12 janvier 1912, portant création des fonds de réserve, de roulement et de renouvellement pour l'exploitation des Chemins de fer de l'Afrique occidentale française ;

Vu les arrêtés des 19 janvier 1918 et 14 octobre 1931, réglementant le fonctionnement du fonds de renouvellement ;

Vu le décret du 19 septembre 1930, créant le budget unique des Chemins de fer de l'Afrique occidentale française ;

Vu le décret du 1^{er} avril 1936, portant approbation des budgets annexes au budget général de l'Afrique occidentale française, pour l'exercice 1936 ;

Sur la proposition du Directeur des Finances et de la Comptabilité. La Commission permanente du Conseil de Gouvernement entendue.

ARRÊTE :

Article premier. — Est autorisé, le prélèvement d'une somme de sept millions trois cent quarante-deux mille cinq cent quarante-huit francs dix-sept centimes (7.342.548 fr. 17), sur le fonds de renouvellement des Chemins de fer de l'Afrique occidentale française.

Art. 2. — Cette somme sera incorporée aux recettes extraordinaires du budget unique des transports, exercice 1936, section VI, titre II, chapitre LIII, article 1^{er} : Prélèvement au fonds de renouvellement, suivant la répartition ci-après :

Dépenses :

Direction des Finances.....	180.000 »
Dakar-Niger	1.649.217 22
Conakry-Niger.....	3.065.599 36
Abidjan-Niger	1.598.555 37
Bénin-Niger	849.176 22
TOTAL.....	7.342.548 17

(Sept millions trois cent quarante-deux mille cinq cent quarante-huit francs dix-sept centimes) représentant le solde à prélever pour équilibrer en clôture de l'exercice 1936, recettes et dépenses extraordinaires sur fonds de renouvellement.

Art. 3. — Est autorisé l'intégration au fonds de renouvellement de la somme de vingt-cinq mille six cent cinquante-sept francs trente-deux centimes (25.657 fr. 32), représentant l'excédent des recettes constatées par le Chemin de fer de Dakar au Niger sur les dépenses effectuées au titre du fonds de renouvellement.

Art. 4. — Le Directeur des Finances et de la Comptabilité, le Gouverneur de la Guinée, le Gouverneur de la Côte d'Ivoire, le Gouverneur du Dahomey, le Directeur du Chemin de fer de Dakar au Niger sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté qui sera notifié au Trésorier-Payeur général de l'Afrique occidentale française.

Dakar, le 26 août 1937.

M. de COPPET.

2354 T. P. — ARRÊTÉ du Gouverneur général portant délégation de pouvoirs aux Gouverneurs des colonies et à l'Inspecteur général des Travaux publics de l'Afrique occidentale française.

LE GOUVERNEUR GÉNÉRAL DE L'AFRIQUE OCCIDENTALE FRANÇAISE, OFFICIER DE LA LÉGION D'HONNEUR,

Vu le décret du 18 octobre 1904, réorganisant le Gouvernement général de l'Afrique occidentale française et les actes subséquents qui l'ont modifié ;

Vu le décret du 4 août 1912, créant auprès du Gouvernement général une inspection générale des Travaux publics et tous actes ultérieurs le modifiant ;

Vu l'arrêté du 20 mai 1925, précisant certaines attributions des Gouverneurs des colonies ;

Vu l'article 4 de la loi du 22 février 1931, autorisant le Gouvernement général à contracter un emprunt de 1.690.000.000 de francs ;

Vu la circulaire du Gouverneur général de l'Afrique occidentale française du 14 mai 1935, relative à la gestion des fonds de l'emprunt susvisé ;

La Commission permanente du Conseil de Gouvernement entendue,

ARRÊTE :

Article premier. — Les Gouverneurs des colonies du Groupe de l'Afrique occidentale française approuvent, par délégation du Gouverneur général de l'Afrique occidentale française, les projets de travaux en régie et à l'entreprise, les dossiers d'adjudication, les dossiers d'appel d'offres, les devis estimatifs, les procès-verbaux d'adjudication et d'appel d'offres et les marchés et contrats correspondants établis pour le compte du budget spécial des grands travaux et dépenses sanitaires sur fonds d'emprunt (annexe au budget général), sous réserve que le montant de la dépense correspondante soit inférieur à 100.000 francs et que cette dépense ait fait l'objet d'une inscription budgétaire dotée d'un crédit correspondant, appuyée par un plan de campagne des travaux à exécuter auquel aura été régulièrement annexé des avant-projets correctement établis.

Art. 2. — L'Inspecteur général des Travaux publics de l'Afrique occidentale française approuve, par délégation du Gouverneur général, les projets de travaux, dossiers d'adjudications et d'appel d'offres, devis estimatifs, procès-verbaux d'adjudication et d'appel d'offre, marchés et contrats, précisés ci-dessus, d'un montant inférieur à 100.000 francs, si les inscriptions budgétaires n'ont pas été appuyées d'un plan de campagne et d'un avant-projet.

Art. 3. — Les Gouverneurs des colonies du Groupe, le Directeur des Finances et de la Comptabilité et l'Inspecteur général des Travaux publics de l'Afrique occidentale française, sont chargés de l'exécution du présent arrêté qui sera inséré au *Journal officiel* de l'Afrique occidentale française, notifié au Trésorier général et publié partout où besoin sera.

Dakar, le 26 août 1937.

M. de COPPET.

ACTES DU GOUVERNEMENT LOCAL

2158 AE/G. — ARRÊTÉ du Gouverneur rendant obligatoire la déclaration de la maladie de la rosette de l'arachide.

LE GOUVERNEUR P. I. DE LA GUINÉE FRANÇAISE, OFFICIER DE LA LÉGION D'HONNEUR,

Vu l'ordonnance organique du 7 septembre 1840 ;

Vu le décret du 18 octobre 1904, réorganisant le Gouvernement général de l'Afrique occidentale française, modifié par ceux des 4 décembre 1920, 30 mars 1925 et 22 juin 1933 ;

Vu le décret du 16 mars 1877, rendant applicable au Sénégal et dépendances les dispositions du Code pénal métropolitain ;

Vu le décret du 16 novembre 1924, réorganisant la justice française en Afrique occidentale française ;

Vu le décret du 11 janvier 1924, réglementant les conditions de circulation, de mise en vente et d'exportation des produits naturels de l'Afrique occidentale française, modifié par le décret du 17 janvier 1935 ;

Le Conseil d'administration entendu dans sa séance du 29 septembre 1936 ;

Sous réserve de l'approbation du Gouverneur général en Commission permanente du Conseil de Gouvernement,

ARRÊTE :

Article premier. — Est rendu obligatoire la déclaration de la maladie de la rosette de l'arachide.

En conséquence, tout cultivateur dont le champ sera atteint de la maladie de la rosette devra immédiatement en avertir le chef de village ou de canton, qui sans délai, sera tenu de porter le fait à la connaissance de l'autorité administrative la plus proche (commandant de cercle ou chef de subdivision).

Art. 2. — Les infractions au présent arrêté seront punies d'une amende 50 à 500 francs et d'un emprisonnement de 6 jours à un mois ou à l'une des deux peines seulement.

Art. 3. — La recherche et la constatation des infractions aux dispositions du présent arrêté seront effectuées par les commandants de cercle, les chefs de subdivision et les agents du service de l'Agriculture.

Art. 4. — Le Chef du service de l'Agriculture et les commandants de cercle sont chargés de l'exécution du présent arrêté qui sera enregistré, publié et communiqué partout où besoin sera.

Conakry, le 29 septembre 1936.

L. BLACHER.

(Approuvé en Commission permanente du Conseil de Gouvernement par arrêté-général n° 2801 S. E. I. du 25 novembre 1936.)

2117 A. E. — ARRÊTÉ du Gouverneur modifiant l'article 3 de l'arrêté local du 30 août 1926 fixant en Guinée française certaines modalités d'application du décret du 22 octobre 1925.

LE GOUVERNEUR DES COLONIES, LIEUTENANT-GOUVERNEUR DE LA GUINÉE FRANÇAISE, OFFICIER DE LA LÉGION D'HONNEUR

Vu l'ordonnance organique du 7 septembre 1840 ;

Vu le décret du 18 octobre 1904, réorganisant le Gouvernement général de l'Afrique occidentale française, modifié par ceux des 4 décembre 1920 et 30 mars 1925 ;

Vu le décret du 22 octobre 1925, réglementant le travail indigène en Afrique occidentale française ;

Vu l'arrêté général du 22 mars 1926, fixant les conditions d'application dudit décret ;

Vu les arrêtés locaux du 30 août 1926, fixant en Guinée certaines modalités d'application du décret du 22 octobre 1925 et du 28 avril 1934, fixant les salaires des porteurs, requisitionnés et l'indemnité à payer à leur famille en cas de décès ;

Vu l'arrêté n° 863 I. R. du 28 avril 1934, étendant aux travailleurs indigènes employés par les services publics le bénéfice de l'arrêté du 30 août 1926 ;

Vu l'avis exprimé par les Assemblées consulaires de la Colonie et par l'Office du Travail ;

La Commission permanente du Conseil d'administration entendue dans sa séance du 10 septembre 1937.

ARRÊTE :

Article premier. — L'article 3 de l'arrêté local du 30 août 1926, fixant en Guinée française, certaines modalités d'application du décret de 22 octobre 1925 réglementant le travail indigène en Afrique occidentale française est modifié comme suit :

La durée de la journée de travail est fixée à huit heures dans les entreprises commerciales et industrielles, neuf heures dans les entreprises agricoles, interrompues par un repos de deux heures vers le milieu de la journée.

En cas de travail urgent la durée du travail peut être augmentée de deux heures dans chacune des catégories, d'entreprises ci-dessus énumérées. Avis devra être donné à l'Inspecteur du Travail, les motifs de l'urgence étant indiqués.

Les travailleurs ont alors droit au paiement d'heures supplémentaires tel qu'il est prévu à l'article 9 de l'arrêté n° 1806 du 4 août 1937.

Des dérogations à cette obligation peuvent encore être accordées à Conakry par l'Inspecteur de Travail, dans les cercles par les Commandants de cercle, dans des circonstances exceptionnelles. Mais le maximum de 12 heures de travail dans la journée ne pourra être dépassé.

En aucun cas des dérogations à la durée de la journée de travail, telle qu'elle est fixée plus haut, ne pourront permettre à l'employeur d'imposer, par semaine, au travailleur, un nombre d'heures de travail supérieur à 48 pour les entreprises commerciales et industrielles et cinquante quatre pour les entreprises agricoles.

Par dérogation à l'article 5 de l'arrêté général du 22 mars 1926, et en cas d'accord entre employeurs et travailleurs, expressément exprimé par les intéressés, la journée de travail pourra s'effectuer sans interruption autre qu'un quart-heure sur le chantier. Cette disposition s'applique uniquement aux entreprises commerciales et industrielles.

Dans tous les cas où le repos de midi sera d'une durée inférieure à deux heures pour un travail journalier supérieur à huit heures, l'employeur devra obligatoirement faire servir un repas sur le chantier. La valeur de ce repas ne pourra être déduite du montant du salaire.

Article 2. — L'Inspecteur du Travail, les Commandants de cercle et les Chefs de subdivision sont chargés de l'exécution du présent arrêté qui sera publié et communiqué partout où besoin sera.

Conakry, le 10 septembre 1937.

Pour le Gouverneur absent :

Le Secrétaire général,
chargé de l'expédition des Affaires courantes,
Félix MARTINE.

2118 AE/G. — Par arrêté du Secrétaire général chargé de l'expédition des affaires courantes en date du 10 septembre 1937, les tarifs des cessions des établissements agricoles fixés par les arrêtés n° 2378 AE/G. du 30 octobre 1936 et n° 980 AE/G., du 22 avril 1937 sont abrogés et remplacés par le tarif annexé au présent arrêté.

I. — Fruits :

Bananes	le kilo	0,40
Goyaves, cerises de Cayenne, caramboles, chinois, ananas	—	1 »
Café déparché	—	6 »
Pamplemousse, mangue greffée, pomme, cythère, papaye, avocat	la pièce	0,25
Corossol, pomme cannelle, mangoustan	—	0,20
Litchi, sapotille, orange, mandarine, gros citron	—	0,10
Mangue ordinaire	—	0,05
Petits citrons	le kilo	0,50
Fruits de palme	le régime	0,50
Abricot des Antilles, noix de coco	la pièce	0,50

II. — *Plantes industrielles et fruitières :*

Caféiers, semences en parche.....	le kilo	5 »
Plants d'un an à 18 mois.....	la pièce	0,25
Plants deux feuilles après germination.....	—	0,05
Palmier à huile de choix moins d'un an....	—	0,25
— de 12 à 24 mois....	—	0,50
Rejets de bananier.....	—	0,50
Cocotiers.....	—	0,50
Plants fruitiers à âge normal de plantation (1 an à 18 mois) :		
Arbres greffés (orangers, mandariniers, ci- tronniers, manguiers).....	—	2 »
Avocats, litchis, manguiers, corossoliers	—	1 »
Papayiers, cerisiers des Antilles.....	—	0,50
Ananas enracinés.....	—	0,40
Porte-greffes d'un an à 18 mois :		
Bigaradiers, orangers, pamplemoussiers...	—	0,25
Noix de coco (par 100 au minimum).....	—	0,25

III. — *Plantes d'ornement :*

Palmiers d'ornement, cycas.....	la pièce	5 »
Sauf palmiers colonne et vrinax.....	—	3 »
Rosiers de choix (boutures enracinées)....	—	2 »
— divers.....	—	1 »
Crotons, aralias, hibiscus, lauriers, coléus, jas- min, alamandas, bougainvilliers, céreus).	—	1 »
Liane corail, plantes annuelles.....	—	0,25

IV. — *Plantes fruitières ou d'alignement.*

Cailcédrat, eucalyptus.....	la pièce	0,25
Adenantha.....	—	0,25
Calophyllum.....	—	0,25

V. — *Semences de plantes de couverture et diverses :*

Indigofera divers.....	le kilo	4 »
Calopogonium-tephrosia.....	—	2 »
Crotalaria, cassia, leucoëna, albizzia.....	—	1 »
Mucuna, adenantha, albizzia divers.....	—	0,50

VI. — *Produits divers non énumérés :*

Les prix seront indiqués sur demande adressée aux Direc-
teurs des Etablissements agricoles.

2119 A. E. — Par arrêté du Secrétaire général chargé de l'expédition des affaires courantes en date du 10 septembre 1937, MM. Ricardo Hernández et Suarez Raphaël, acquéreurs de l'actif social de la Société Agricole de la Kilissi, d'une part, M. Navarro Montesdeoca planteur à Soumbadé de seconde part, M^{me} François planteur à Boréa de troisième part, M. Pierre Rocher planteur à Kindia de quatrième part, sont autorisés à pratiquer chacun une prise d'eau dans la rivière de la Oua Oua, à l'effet d'irriguer leurs plantations objet des concessions qui leur ont été accordées respectivement les 3 novembre 1932, 20 janvier 1934, 25 janvier 1936 et 24 avril 1934 ;

Les clauses et conditions des dites autorisations sont insérées au cahier des charges annexé au présent arrêté.

L'autorisation accordée par arrêté n° 2052 AE du 18 novembre 1933 à la Société agricole de la Kilissi, en ce qui concerne le taux de la redevance et la prise d'eau dans la rivière Oua Oua est abrogée et modifiée par les clauses et conditions du cahier des charges précité, annexé au présent arrêté.

Les dites autorisations sont accordées à titre essentiellement précaire et révocables sans indemnité. Elles sont valables pour 75 ans.

Les droits des tiers sont et demeurent réservés.

2120 A. E. — Par arrêté du Secrétaire général chargé de l'expédition des affaires courantes en date du 10 septembre 1937, la concession provisoire d'un terrain de 87 hectares sis à Kouria (cercle de Dubréka) accordée par arrêté du 23 février 1914 à la Société La Camayenne, transférée le 26 avril 1924 à la Compagnie Agricole de la Guinée française et le 11 juillet 1929 à la Compagnie Agricole de Guinée, est transférée, aux clauses et conditions du cahier des charges annexé audit arrêté, à M. Antonio Ansola Lopez, planteur domicilié à la Kilissi.

2121 A. E. — Par arrêté du Secrétaire général chargé de l'expédition des Affaires courantes, en date du 10 septembre 1937, il est accordé pour une durée de cinq ans à compter de la date du présent arrêté, à M. Robert Roseberry, missionnaire, domicilié à Kankan, la concession provisoire, en vue de la culture d'arbres fruitiers et plantes potagères, et de la construction de bâtiments d'un terrain d'une superficie de 4 hectares 50 ares, sis aux environs de Mamou, à hauteur du kilomètre 5 de la route Mamou-Kindia (cercle de Mamou), et délimité conformément au plan joint au présent arrêté, savoir :

A l'Ouest, par une droite de 150 mètres, de direction Nord-Sud, distante de 121 mètres de la réserve forestière et partant d'un point situé à 18 m. 50 de l'emprise de la route Mamou-Kindia ;

Au Nord, par une droite de 300 mètres, perpendiculaire à la limite Ouest ;

A l'Est, par une parallèle à la limite Ouest ;

Au Sud, par une parallèle à la limite Nord.

Le concessionnaire sera tenu annuellement au paiement de la somme de cent francs, à titre de redevance.

La présente concession est soumise aux clauses et conditions déterminées par le cahier des charges annexé au présent arrêté et accordée sous réserve expresse des droits des tiers.

2122 A. E. — Par arrêté du Secrétaire général chargé de l'expédition des Affaires courantes, en date du 10 septembre 1937, il est accordé pour une durée de sept ans, à compter de la date du présent arrêté, à M. René Bouvais, commerçant, demeurant à Bordeaux, représenté par M. Yves Bouvais, planteur domicilié à Dubréka, la concession provisoire, en vue de la culture du bananier, d'un terrain d'une superficie de 49 hectares 32 ares, sis à Dabaya (cercle de Dubréka) et délimité conformément au plan joint au présent arrêté, savoir :

Au Nord, par une droite AB de direction Est-Ouest, d'une longueur de 655 mètres, le point A étant distant de 140 mètres environ de la piste Bélékouré à Dabaya et à 40 mètres sud environ de la piste de Limbita à Labaya ;

A l'Ouest, par une ligne brisée dont les éléments droits successifs mesurent 507 mètres et 484 mètres ;

Au Sud, par une droite de 356 mètres ;

A l'Est, par une ligne brisée dont les éléments droits mesurent successivement 350 mètres et 459 mètres.

Le concessionnaire sera tenu annuellement au paiement de la somme de deux cent cinquante francs à titre de redevance.

La présente concession est soumise aux clauses et conditions déterminées par le cahier des charges annexé au présent arrêté et accordée sous réserve expresse des droits des tiers.

2123 A. E. — Par arrêté du Secrétaire général chargé de l'expédition des Affaires courantes, en date du 10 septembre 1937, il est accordé pour une durée de sept ans, à compter de la date du présent arrêté, à M. Ali Moukarim, commerçant domicilié à Conakry, la concession provisoire, en vue de la culture du bananier; d'un terrain d'une superficie de 18 hectares environ, sis entre les villages de Tambaya et Kounsouta (cercle de Dubréka) traversé par le marigot Khambékouré, et confrontant la brousse de tous côtés :

Au Nord et au Sud, sur 180 mètres;

A l'Est et à l'Ouest, sur 1.000 mètres.

Le concessionnaire sera tenu annuellement au paiement de la somme de cent francs à titre de redevance.

La présente concession est soumise aux clauses et conditions déterminées par le cahier des charges annexé au présent arrêté, et accordée sous réserve expresse des droits des tiers.

2124 A. E. — Par arrêté du Secrétaire général chargé de l'expédition des Affaires courantes en date du 10 septembre 1937, il est accordé pour une durée de cinq ans, renouvelable par tacite reconduction, à M. Apôtre Foufounis, commerçant à Conakry, la location d'un terrain de 10.000 mètres-carrés ($100^m \times 100^m$) formant le lot n° 13 de la zone industrielle de Conakry créée par arrêté du 1^{er} septembre 1937.

Cette location est accordée moyennant une redevance annuelle de 1.000 francs, payable d'avance au bureau des Domaines à Conakry.

2125 A. E. — Par arrêté du Secrétaire général chargé de l'expédition des Affaires courantes en date du 10 septembre 1937, il est accordé pour une durée de cinq ans à compter de la date du présent arrêté, à M. Michel Boudallah, la location, en vue de la culture des bananiers et de toutes autres plantes tropicales, d'un terrain d'une superficie de 20 hectares 70 ares, sis à Samourénia (cercle de Kindia), traversé par la rivière Sotoyé-Kouré et délimité conformément au plan joint au présent arrêté, savoir :

Au Sud, par une ligne droite de 340 mètres;

A l'Est, par une ligne brisée de $300^m + 275^m$;

Au Nord, par une ligne brisée de $225^m + 250^m$;

A l'Ouest, par une ligne brisée de $200^m + 200^m + 160^m + 310^m$.

L'ensemble forme un polygone situé près de la route de Kindia à Samourénia, à 8 kilomètres de Kindia.

La présente location est consentie sous réserve expresse des droits des tiers et moyennant une redevance annuelle de mille cinquante francs, payable d'avance au bureau des Domaines à Conakry.

Il est réservé le long de la rivière Sotoyé-Kouré, qui traverse le terrain, une zone de passage de 10 mètres de large.

Le locataire supportera toutes servitudes de passage que l'Administration reconnaîtrait utile de constituer sur ledit terrain.

Il devra se conformer aux dispositions, tant du décret du 4 juillet 1935 sur le régime forestier que du décret du 5 mars 1921 sur le régime des eaux.

La location étant accordée à titre essentiellement provisoire, l'Administration se réserve le droit de reprendre à toute époque les parties de terrain qui seraient nécessaire pour les besoins des services publics, à charge d'en aviser le locataire, trois mois à l'avance et de lui payer une indemnité représentative de la valeur des plantations et installations établies sur ces parties de terrain.

Le montant de cette indemnité sera déterminé par la Commission des concessions du cercle de Kindia.

L'Administration pourra, si le locataire le demande, au moins six mois avant l'expiration du bail, lui consentir ou lui refuser le renouvellement de la location, pour une durée inférieure ou égale à cinq ans.

La location sera résiliée de plein droit :

1° A défaut de paiement de la redevance annuelle à l'échéance;

2° Si après un commencement de mise en culture le terrain est abandonné pendant plus d'une année;

3° Si le locataire y installe une entreprise commerciale;

4° S'il cède son droit au bail sans autorisation préalable du Gouverneur.

Il sera loisible au locataire, à la cessation du présent bail, d'enlever du terrain, dans le délai des trois mois, les constructions et installations, par lui établies. Ce délai révolu, le terrain fera retour à l'État, tel qu'il se trouvera et franc de toutes dettes et charges, sans que le locataire puisse prétendre à une indemnité quelconque.

2125 A. E. bis. — Par arrêté du Secrétaire général chargé de l'expédition des affaires courantes en date du 10 septembre 1937, il est accordé pour une durée de sept ans à compter de la date du présent arrêté, à M. Durupt, planteur domicilié à Koutaya, la concession provisoire, en vue de la culture du bananier, d'un terrain d'une superficie de douze hectares, sis à Kalékouré (cercle de Dubréka), et délimité conformément au plan joint au présent arrêté, savoir :

A l'Est, par une droite C D orientée, Nord-Sud, d'une longueur de 376 mètres, coupant le marigot « Guémérovimadorodé » le point C étant distant de 300 mètres environ de la route de l'ancienne Société des produits de Guinée;

Au Sud-Est, par une droite D E de 208 mètres;

Au Sud, par une droite E A de 205 mètres, le point A étant à 700 mètres environ du village de Kalékouré;

A l'Ouest, par une droite A B d'une longueur de 440 mètres, perpendiculairement à la limite Sud;

Au Nord, par une droite B C de 265 mètres.

Le concessionnaire sera tenu annuellement au paiement de la somme de cent francs, à titre de redevance.

La présente concession est soumise aux clauses et conditions déterminées par le cahier des charges annexé au présent arrêté et accordée sous réserve expresse des droits des tiers.

2142 A. G/T. P/M. — Par arrêté du Secrétaire général chargé de l'expédition des Affaires courantes en date du 14 septembre 1937, M. Assad Kamouh, carnet d'étranger n° 131, demeurant à Conakry, cercle dudit, est autorisé à postuler une autorisation pour l'exploitation d'un service public de transports automobiles.

2143 A. G/T. P/M. — Par arrêté du Secrétaire général chargé de l'expédition des Affaires courantes en date du 14 septembre 1937, M. Saïd Brahim, carnet d'étranger n° 392, demeurant à Conakry, cercle dudit, est autorisé à postuler une autorisation pour l'exploitation d'un service public de transports automobiles.

2144 A. G/T. P/M. — Par arrêté du Secrétaire général chargé de l'expédition des Affaires courantes en date du 14 septembre 1937, M. Abdallah Jaffal, carnet d'étranger n° 1027, demeurant à Conakry, cercle dudit, est autorisé à postuler une autorisation pour l'exploitation d'un service public de transports automobiles.

2145 A. G/T. P/M. — Par arrêté du Secrétaire général chargé de l'expédition des Affaires courantes en date du 14 septembre 1937, M. Toufick Sakaden, carnet d'étranger n° 60 demeurant à Conakry, cercle dudit, est autorisé à postuler une autorisation pour l'exploitation d'un service public de transports automobiles.

2146 A. G/T. P/M. — Par arrêté du Secrétaire général chargé de l'expédition des Affaires courantes en date du 14 septembre 1937, M. Moussa Ouabi, carnet d'étranger n° 820, demeurant à Conakry, cercle dudit, est autorisé à postuler une autorisation pour l'exploitation d'un service public de transports automobiles.

2147 A. G. — Par arrêté du Secrétaire général chargé de l'expédition des Affaires courantes en date du 14 septembre 1937, M. Boutanos (Georges), carnet d'étranger n° 420, demeurant à Conakry, cercle dudit, est autorisé à postuler une autorisation pour l'exploitation d'un service public de transports automobiles.

2148 A. G/T. P/M. — Par arrêté du Secrétaire général chargé de l'expédition des Affaires courantes en date du 14 septembre 1937, M. Mansour Hanna, carnet d'étranger n° 574, demeurant à Mamou, cercle dudit, est autorisé à postuler une autorisation pour l'exploitation d'un service public de transports automobiles.

2149 A. G. — Par arrêté du Secrétaire général chargé de l'expédition des Affaires courantes en date du 14 septembre 1937, M. Ali Abed, carnet d'étranger n° 1299, demeurant à Conakry, cercle dudit, est autorisé à postuler une autorisation pour l'exploitation d'un service public de transports automobiles.

2153 A. E. — Par arrêté du Secrétaire général, chargé de l'expédition des Affaires courantes en date du 15 septembre, une enquête publique de *commodo* et *incommodo* sera ouverte à Bérika du 20 septembre au 20 octobre 1937, au Bureau du commandant de cercle de Forécariah, à l'effet d'examiner le projet de lotissement du centre de Bérika.

Les oppositions seront reçues ou pourront être consignées sur un registre *ad hoc* qui sera ouvert à cet effet. A l'expiration du délai fixé à l'article 1^{er}, le commissaire-enquêteur prendra connaissance des observations portées sur le registre, recevra pendant trois jours les observations verbales des intéressés, et transmettra ensuite au Gouverneur le dossier complet de l'enquête, avec son avis personnel.

L'Administrateur commandant le cercle de Forécariah est nommé commissaire-enquêteur à l'effet de recevoir les oppositions faites à l'encontre du projet de lotissement de ce centre.

2156 A. G. — Par arrêté du Secrétaire général chargé de l'expédition des Affaires courantes en date du 15 septembre 1937, l'arrêté n° 486 A. G. du 5 mars 1937, portant composition des Conseils d'arbitrage de la Guinée française pour l'année 1937, complété par arrêté n° 1732 A. G. du 23 juillet 1937, est complété comme suit :

15^e CONSEIL D'ARBITRAGE SIÉGEANT A BEYLA :

Président :

MM. le Commandant de cercle ou son adjoint.

Assesseurs titulaires :

MM. Proust, colon à Kérouané (cercle de Beyla).
Fanfing Kourouma, assesseur titulaire du Tribunal de 1^{er} degré.

Assesseurs suppléants :

MM. Deville, colon à Kérouané (cercle de Beyla).
Sayon Koné, assesseur titulaire du Tribunal de 1^{er} degré.

2157 A. G. — Par arrêté du Secrétaire général chargé de l'expédition des Affaires courantes en date du 15 septembre 1937, l'Administrateur-maire de la commune mixte de Kankan est autorisé à réunir la Commission municipale de ladite commune mixte en session extraordinaire le mercredi 15 septembre 1937.

L'ordre du jour est ainsi fixé :

Approbation du compte de gestion 1937 de M. Goblin, ex-payeur et receveur municipal, qui a quitté Kankan en raison de la fermeture de la paierie.

La durée de la session est limitée au temps nécessaire à l'épuisement de l'ordre du jour.

2164 A. G. — Par décision du Secrétaire général chargé de l'expédition des Affaires courantes en date du 16 septembre 1937, la décision n° 2017 A. G. du 23 août 1937 fixant le nombre des classes entrant en ligne de compte pour l'attribution de l'indemnité de direction pendant l'année scolaire 1937-1938 est modifiée comme suit :

Ecole régionale de Kindia..... 8 classes.
Le reste sans changement.

2165 AG/CD. — Par arrêté du Secrétaire général chargé de l'expédition des Affaires courantes en date du 16 septembre 1937, sont rendus exécutoires les rôles des contributions directes et taxes assimilées concernant l'année 1937 et détaillés ci-après :

LOCALITÉS	I. G. R.	PRESTATIONS	PATENTES	LICENCES	VEHICULES sans moteur	ARMES	TOTAUX
Boké.....	634 »	»	»	»	»	»	634 »
Kankan (C.M.).	»	1.344 »	1.459 »	»	72 »	240	3.115 »
Kankan cercle.	»	»	16.686 »	»	»	60	16.746 »
Mamou....	437 »	»	»	»	»	»	437 »
Siguiro....	»	7.304 »	161.429 60	1.950	3.030 »	30	173.743 60
Conakry....	(135 50 3.740 50	»	»	»	»	»	3.876 »
Totaux	4.947 »	8.648 »	179.574 60	1.950	3.102 »	330	198.551 60

Les rôles qui précèdent devront être mis en recouvrement par les proposés du Trésor et les agents spéciaux commis à cet effet. Le recouvrement en sera poursuivi conformément au décret du 30 décembre 1912 et aux lois concernant les droits et privilèges du Trésor.

Il est enjoint aux contribuables dénommés aux dits rôles leurs représentants ou ayants cause, d'acquitter dans les délais réglementaires les sommes y contenues à peine d'être contraints par les voies légales.

A défaut de paiement volontaire, des poursuites seront exercées contre les retardataires sous la responsabilité de qui de droit.

2167 S. M. — Par arrêté du Secrétaire général chargé de l'expédition des Affaires courantes en date du 16 septembre 1937, une station météorologique temporaire de 1^{er} ordre est installée à la station du quinquina de Sérédou (cercle de Macenta).

Un agent du service de l'Agriculture en assurera le fonctionnement.

Cet agent aura droit en cette qualité et à compter de sa prise de service au supplément annuel de fonctions prévu par l'arrêté général du 11 avril 1930 au taux fixé par l'arrêté du 1^{er} octobre 1930.

2184 A. E. — Par arrêté du Secrétaire général, chargé de l'expédition des Affaires courantes en date du 17 septembre, une enquête publique de *commodo* et *incommodo*, qui durera un mois, sera ouverte à Dalaba du 25 septembre au 25 octobre 1937, à l'effet d'examiner un projet de lotissement de ce centre.

Les oppositions seront reçues ou pourront être consignées sur un registre *ad hoc*, qui sera ouvert à cet effet au bureau du commandant de cercle de Mamou. A l'expiration du délai fixé à l'article 1^{er} du présent arrêté le dossier complet de l'enquête devra être transmis au Gouverneur.

Le commandant de cercle de Mamou est nommé commissaire-enquêteur à l'effet de recevoir les oppositions faites à l'encontre du projet de lotissement de Dalaba.

2186 A. G. — Par décision du Secrétaire général, chargé de l'expédition des Affaires courantes en date du 17 septembre, la Société du Koba, Société anonyme ayant son siège social à Tatéma (cercle de Boffa), représentée par M. Annet (Emile-Clément) son fondé de pouvoirs, demeurant à Tatéma, est dispensée de l'opposition matérielle du timbre sur ses 7.500 actions nouvelles de 100 francs chacune, numérotées de 40.001 à 47.500.

Elle est autorisée à souscrire au bureau de l'Enregistrement de Conakry, pour le paiement du droit de timbre exigible sur ces titres, un abonnement pour toute la durée de la Société, à compter du 12 juillet 1937.

2187 F. M. — Par décision du Secrétaire général, chargé de l'expédition des Affaires courantes en date du 17 septembre, sont fixés comme suit pour le deuxième semestre 1937 les taux de remboursement des moyens de transport administratifs utilisés pour les besoins personnels :

Tourisme 1 fr. 75 le kilomètre.

Camionnette 2 fr. 25 —

La présente décision aura son effet pour compter du 1^{er} juillet 1937.

2189 A. G. — Par arrêté du Secrétaire général chargé de l'expédition des Affaires courantes, en date du 18 septembre 1937, est approuvé le budget additionnel de la commune mixte de Kindia, arrêté comme suit :

Recettes	24.191 70
Dépenses	13.616 »
Excédent de recettes.....	10.575 70

2190 A. G. — Par arrêté du Secrétaire général chargé de l'expédition des Affaires courantes, en date du 18 septembre 1937, est approuvé le compte administratif de l'Administrateur-Maire de la commune mixte de Kindia pour l'exercice 1936, arrêté comme suit :

Recettes effectuées.....	38.097 65
Dépenses effectuées.....	19.505 95
Excédent de recettes.....	18.591 70

à reporter en recettes au budget additionnel de l'exercice 1937.

2192 A. G. — Par arrêté du Secrétaire général chargé de l'expédition des Affaires courantes, en date du 18 septembre 1937, est approuvé le compte de gestion du matériel et des matières du garde-magasin comptable de la commune mixte de Kindia pour l'année 1936, arrêté au 31 décembre 1936 à la somme de quatre mille cinq cent trente deux francs quatre vingt quinze centimes (4.532 fr. 95).

2193 A. G. — Par arrêté du Secrétaire général chargé de l'expédition des Affaires courantes, en date du 18 septembre 1937, est approuvée la délibération de la Commission municipale de la commune mixte de Kindia, en session ordinaire du 29 mai 1937, fixant les tarifs des redevances pour fourniture de l'eau potable aux usagers.

2194 A. G. — Par arrêté du Secrétaire général chargé de l'expédition des Affaires courantes, en date du 18 septembre 1937, sont approuvés les comptes de gestion de M. Goblin, receveur municipal de la commune mixte de Kankan, concernant les recettes et les dépenses effectuées par lui du 1^{er} avril au 31 décembre 1936 (gestion 1936, 2^e partie), et les opérations complémentaires de l'exercice 1936 du 1^{er} janvier au 31 mars 1937 (gestion 1937, 1^{re} partie).

Ces comptes sont arrêtés :

En recettes à.....	177.055 03
En dépenses à.....	311.918 08

Excédent de dépenses.....	134.863 05
---------------------------	------------

Le résultat définitif de l'exercice 1936 est arrêté comme suit :

Excédent de recette des exercices antérieurs.	496.165 41
Excédent de dépense de l'exercice 1936....	134.863 05

Excédent de recettes.....	361.302 36
---------------------------	------------

2195 A. G. — Par arrêté du Secrétaire général chargé de l'expédition des Affaires courantes, en date du 18 septembre 1937, sont approuvés les comptes de gestion de M. Séguin, receveur municipal de la commune mixte de Kankan, concernant les recettes et les dépenses effectuées par lui au titre de la gestion 1936, 2^e partie, du 1^{er} janvier au 31 mars 1936.

Les résultats des opérations effectuées au cours de cette période sont arrêtés comme suit :

En recettes à.....	139.054 59
En dépenses à.....	75.143 15

Excédent des recettes.....	63.911 44
----------------------------	-----------

Le compte précédent accusant au 31 décembre 1935 un excédent de recettes de 416.421 fr. 33, les comptes de M. Séguin sont arrêtés au 31 mars 1936, en excédent de recettes de 480.332 fr. 77.

2197 A. G. — Par arrêté du Secrétaire général chargé de l'expédition des Affaires courantes, en date du 18 septembre 1937, le tableau annexé à l'arrêté n° 205 A. G. du 30 janvier 1937, fixant les périodes pendant lesquelles les prestations en nature sont inexigibles dans les circonscriptions de la Guinée française, est modifié comme suit en ce qui concerne le cercle de Dabola :

Au lieu de : du 1^{er} mai au 30 novembre;

Lire :

1^o Du 1^{er} mai au 31 juillet;

2^o Du 1^{er} novembre au 15 décembre.

2198 A. G. — Par arrêté du Secrétaire général chargé de l'expédition des Affaires courantes, en date du 18 septembre 1937, il est accordé à titre personnel et précaire aux Anciens Etablissements Ch. Peyrissac, le permis d'occuper, en vue d'une installation commerciale provisoire, un terrain d'une superficie de 3.600 mètre carrés sis à Bérika (cercle de Forécariah), ayant la forme d'un carré de soixante mètres de côté, l'un des côtés étant parallèle à la limite Sud du terrain occupé par les Anciens Etablissements J. Burki à une distance de 10 mètres de celle-ci.

Le présent permis est accordé aux conditions fixées par les articles 53 à 59 de l'arrêté local du 31 mars 1936 moyennant une redevance annuelle de cinquante centimes par mètre carré, payable d'avance au bureau des Domaines à Conakry.

2207 A. P. I. — Par arrêté du Secrétaire général chargé de l'expédition des Affaires courantes en date du 20 septembre 1937, sont interdites en Guinée française l'importation, la circulation, la reproduction et la cession du disque phonographique en langue arabe intitulé « Le Gardien » n° 204, marque Sodwa-Alep, interprète : Omar Turk.

2216 A. G/T. P/M. — Par arrêté du Secrétaire général chargé de l'expédition des Affaires courantes, en date du 20 septembre 1937 :

DÉFINITION DU SERVICE

M. Aribaut (Paul), à Conakry, est autorisé à exploiter un service public de transports automobiles, classé dans la deuxième catégorie : transport ayant une incidence sur le trafic d'autres transports publics existants ou projetés.

Ce service est occasionnel et a pour objet le transport des marchandises.

VÉHICULES AUTORISÉS

Les véhicules autorisés à effectuer ce service, et tels qu'ils sont désignés ci-dessous :

NUMÉROS D'IMMATRICULATION	MARQUE du VÉHICULE	NATURE du VÉHICULE	PUISSANCE	POIDS MORT	CHARGE UTILE
G. 1.280	CITROEN	CAMION	13 CV	1.600 kilos	2.500 kilos
G. 1.322	»	»	15 CV	»	2.500 —
G. 1.386	»	»	15 CV	2.000 —	2.500 —
G. 1.546	»	»	15 CV	2.000 —	2.500 —
G. 1.636	»	»	21 CV	2.186 —	2.500 —

seront porteurs d'au moins deux panneaux carrés, de couleur verte, aux dimensions minima de 0 m. 20 × 0 m. 20, portant en blanc la marque distinctive de l'entreprise, et disposés le premier à l'avant du véhicule au-dessus de la cabine du conducteur, le second à l'arrière du véhicule. Ce second panneau pourra être éclairé la nuit.

La marque distinctive de l'entreprise consiste en l'inscription « Entreprise Guinéenne de Transport ».

TICKETS DE VOYAGEURS ET FEUILLES DE TRANSPORT

Chaque véhicule effectuant un service public de transport de marchandises doit être muni d'une ou plusieurs feuilles de transport extraites d'un registre à souche à feuillets numérotés, visé par le Commandant du cercle de Conakry ou son délégué, et comportant obligatoirement les indications suivantes :

La date d'expédition;

Le nombre et si possible le poids des colis transportés et la nature des marchandises;

L'adresse de l'expéditeur ou du commissionnaire;

L'adresse du destinataire;

Le prix du transport.

DURÉE DE VALIDITÉ DE L'AUTORISATION

La présente autorisation est délivrée pour cinq ans à compter de la publication du présent arrêté.

PARCOURS AUTORISÉS

Le service public de transports de marchandises ne pourra être effectué par M. Aribaut (Paul) que dans la commune mixte et le cercle de Conakry, et au prix maximum de 10 francs la tonne.

Lors de la notification du présent arrêté au pétitionnaire, il sera délivré à celui-ci une carte de service public de transports pour chaque véhicule autorisé à effectuer le service accordé.

2217 AG. — Par arrêté du Secrétaire général chargé de l'expédition des Affaires courantes en date du 20 septembre 1937 :

DÉFINITION DU SERVICE.

M. Jean Daga, à Conakry, est autorisé à exploiter un service public de transports automobiles, classé dans la deuxième catégorie : transport ayant une incidence sur le trafic d'autres transports publics existants ou projetés.

Ce service est occasionnel et a pour objet le transport des marchandises.

VÉHICULE AUTORISÉ.

Le véhicule autorisé à effectuer ce service, et tel qu'il est désigné ci-dessous :

NUMÉROS D'IMMATRICULATION	MARQUE du VÉHICULE	NATURE du VÉHICULE	PUISSANCE	POIDS MORT	CHARGE UTILE
G. 1649	Citroën	Camion	17 CV	1.800 kg.	2.500 kg.

sera porteur d'au moins deux panneaux carrés, de couleur verte, aux dimensions minima de 0 m. 20 × 0 m. 20, portant en blanc la marque distinctive de l'entreprise, et disposée le premier à l'avant du véhicule au-dessus de la cabine du conducteur, le second à l'arrière du véhicule. Ce second panneau pourra être éclairé la nuit.

La marque distinctive de l'entreprise consiste en l'inscription : Daga.

TICKETS DE VOYAGEURS ET FEUILLES DE TRANSPORT

Ce véhicule doit être muni d'une ou plusieurs feuilles de transport extraites d'un registre à souche à feuillets numérotés, visé par le commandant du cercle de Conakry, ou son délégué, et comportant obligatoirement les indications suivantes :

La date d'expédition;

Le nombre et si possible le poids des colis transportés et la nature des marchandises;

L'adresse de l'expéditeur ou du commissionnaire;
L'adresse du destinataire;
Le prix du transport.

DURÉE DE VALIDITÉ DE L'AUTORISATION.

La présente autorisation est délivrée pour cinq ans à compter de la publication du présent arrêté.

PARCOURS AUTORISÉS.

Le service public de transports de marchandises ne pourra être effectué par M. Jean Daga que dans la commune mixte et le cercle de Conakry, et aux taux maxima ci-après :

- a) 20 francs le voyage pour transport de marchandises;
- b) 60 francs le voyage pour transport de sable;
- c) 80 francs le voyage pour transport de gravillon.

Lors de la notification du présent arrêté au pétitionnaire, il sera délivré à celui-ci une carte de service public de transports pour le véhicule autorisé à effectuer le service accordé.

2218 A. G/T. P/M. — Par arrêté du Secrétaire général chargé de l'expédition des affaires courantes en date du 20 septembre 1937, M. Besse (François), commerçant à Conakry, est autorisé à exploiter un service public de transports automobiles, classé dans la première catégorie : transports indifférents à tous autres services de transports publics existants ou projetés.

Ce service, concernant le transport des voyageurs de Conakry à Camayenne-Plage et vice-versa, est régulier pendant la durée de la saison sèche.

Les départs ont lieu :

- 1^o Les dimanches et jours de fêtes, à partir de 17 heures;
- 2^o Les jours de représentation cinématographique à partir de 20 heures.

Les stationnements prévus sont les suivants : Brasserie du Port, Grand Hôtel, Hôtel du Niger.

Ce service est effectué par un car automobile, marque Renault, puissance 12 CV, comportant, outre le chauffeur, quatorze places assises et cinq places debout.

Le prix du voyage entre Conakry et Camayenne-Plage, ou vice-versa, est fixé à un franc (1 fr.) par personne.

Occasionnellement, le car pourra être loué, suivant la demande, et pour les environs de Conakry, au taux de 50 francs l'heure de jour et de 70 francs l'heure de nuit.

Ce véhicule sera porteur d'au moins deux panneaux carrés, de couleur rouge, aux dimensions minima de 0 m. 20 x 0 m. 20, portant en blanc la marque distinctive de l'entreprise, et disposés le premier à l'avant du véhicule, au-dessus du siège du conducteur, le second à l'arrière du véhicule. Ce second panneau pourra être éclairé la nuit.

La marque distinctive de l'entreprise consiste en l'inscription : Ferracci-Besse.

Il sera délivré à chaque voyageur un ou plusieurs tickets, permettant de vérifier si le prix payé correspond au parcours effectué.

Ces tickets seront extraits d'un carnet à souche, à feuillets numérotés, visé par le Commandant du cercle de Conakry ou son délégué. Ils devront être présentés à toute réquisition des agents chargés de la police du roulage.

La présente autorisation est délivrée pour une durée de cinq ans à compter de la publication du présent arrêté.

Lors de la notification du présent arrêté au pétitionnaire, il sera délivré à celui-ci une carte de service public de transports.

2219 A. G/T. P/M. — Par arrêté du Secrétaire général chargé de l'expédition des Affaires courantes, en date du 20 septembre 1937 :

DÉFINITION DU SERVICE

Les Anciens Etablissements Jules Burki, Société anonyme française dont le siège social est à Conakry, sont autorisés à exploiter un service public de transports automobiles, classé dans la deuxième catégorie : transports ayant une incidence sur le trafic d'autres transports publics existants ou projetés;

Ce service est occasionnel et a pour objet le transport des marchandises.

VÉHICULES AUTORISÉS

Les véhicules autorisés à effectuer ce service, et tels qu'ils sont désignés ci-dessous :

NUMÉRO D'IMMATRICULATION	MARQUE	TYPE	PUISSANCE	CHARGE UTILE
1 G. 804	Latil.	Tracteur avec trois remorques.....	11 CV	Remorques
2 G. 1.283	Renault.	Camion.....	15 CV	2.500 kilos
3 G. 1.289	—	—	15 CV	2.500 —
4 G. 1.341	—	—	15 CV	2.500 —
5 G. 1.372	—	Tracteur avec trois remorques.....	12 CV	Remorques
6 G. 1.447	—	Camion... ..	11 CV	4.500 kilos

seront porteurs d'au moins deux panneaux carrés, de couleur verte, aux dimensions minima de 0 m. 20 x 0 m. 20, portant en blanc la marque distinctive de l'entreprise, et disposés le premier à l'avant du véhicule au-dessus de la cabine du conducteur, le second à l'arrière du véhicule.

Ce second panneau pourra être éclairé la nuit.

La marque distinctive de l'entreprise consiste en l'inscription : Anciens Etablissements Jules Burki.

TICKETS DE VOYAGEURS ET FEUILLES DU TRANSPORT

Chaque véhicule effectuant un service public de transport de marchandises doit être muni d'une ou plusieurs feuilles de transport extraites d'un registre à souche à feuillets numérotés, visé par le Commandant du cercle de Conakry, ou son délégué, et comportant obligatoirement les indications suivantes :

- La date d'expédition;
- Le nombre et si possible le poids des colis transportés et la nature des marchandises;
- L'adresse de l'expéditeur ou du commissionnaire;
- L'adresse du destinataire;
- Le prix du transport.

DURÉE DE VALIDITÉ DE L'AUTORISATION

La présente autorisation est délivrée pour cinq ans à compter de la publication du présent arrêté.

PARCOURS AUTORISÉS

Le service public de transports de marchandises ne pourra être effectué par les Anciens Etablissements Jules Burki que dans la commune mixte et le cercle de Conakry, et aux taux maxima ci-après :

1^o 6 francs la tonne transportée dans le périmètre de la presqu'île de Tumbo;

2^o 2 francs le kilomètre en dehors de la ville de Conakry.

Lors de la notification du présent arrêté au pétitionnaire, il sera délivré à celui-ci une carte de service public de transports pour chaque véhicule autorisé à effectuer le service accordé.

2228 A. G. — Par arrêté du Secrétaire général chargé de l'expédition des affaires courantes du 21 septembre 1937, la constitution à ciel ouvert dans les cours, terrains vagues et sur les quais des ports maritimes et fluviaux, de dépôts de ferraille susceptibles d'emmagasiner l'eau de pluie et de constituer des gîtes à larves de moustiques pourra être autorisée pendant la période comprise entre le 1^{er} décembre de l'année en cours et le 1^{er} avril de l'année suivante sur toute l'étendue du territoire de la Guinée française à l'exception des cercles de Kissidougou, Gueckédou, Macenta, N'Zérékoré et Beyla où ces dépôts ne seront autorisés qu'entre le 1^{er} décembre de l'année en cours et le 1^{er} mars de l'année suivante.

En dehors de ces périodes, les dépôts de ce genre ne pourront être autorisés, conformément aux dispositions de l'arrêté général n° 1502 du 7 juin 1937, qu'à condition d'être placés sous des hangars les mettant entièrement à l'abri de la pluie.

2229 A. G. — Par arrêté du Secrétaire général chargé de l'expédition des affaires courantes du 21 septembre 1937. Pour l'application de l'arrêté général du 2 août 1937, portant réglementation des mesures d'ordre spécial, temporaire et défensif, destinées à prévenir ou à faire cesser les épidémies de typhus amiral en Afrique occidentale française, la période d'hivernage est fixée du 15 mai au 15 novembre en ce qui concerne le réseau du Conakry-Niger.

209 C. P. — CIRCULAIRE du Gouverneur p. i. au sujet du concours pour rédacteur à l'Administration centrale du Ministère des Colonies.

Conakry, le 25 septembre 1937.

LE GOUVERNEUR p. i. DE LA GUINÉE FRANÇAISE, à tous cercles et Services,

Honneur vous faire connaître qu'un concours pour six emplois de rédacteur à l'Administration centrale du Ministère des Colonies aura lieu le 18 janvier 1938 à Paris.

Liste inscriptions sera close 17 novembre 1937.

Programme du concours dont il s'agit est annexé à arrêté ministériel du 18 juin 1937 (*Journal officiel* de l'Afrique occidentale française 1937, page 859).

Vous serais obligé vouloir bien en informer fonctionnaires placés sous vos ordres et de transmettre urgence, accompagnées votre appréciation, toutes les candidatures qui vous parviendront.

TAP.

2260 A. G. — Par arrêté du Gouverneur p. i. en date du 27 septembre 1937, l'Administrateur-maire de la commune mixte de Kankan est autorisé à réunir la Commission municipale de ladite commune mixte en session extraordinaire le jeudi 30 septembre 1937.

L'ordre du jour est ainsi fixé :

Désignation d'un receveur spécial de la commune mixte de Kankan, en remplacement de M. Meylogan, évacué sur Conakry.

La durée de la session est limitée au temps nécessaire à l'épuisement de l'ordre du jour.

Liste des prix normaux de vente au détail rendus obligatoires pour le mois d'octobre 1937 conformément à l'arrêté local n° 1025 du 26 avril 1937 et aux arrêtés municipaux de l'Administrateur-maire de Conakry.

Commune mixte de Conakry et cercle de Conakry :

Riz d'importation Saïgon n° 1 ou similaires d'autres provenances.....	1 ^f 60 le kilo.
Brisures 1 et 2.....	1 40 —
Riz net de Guinée.....	1 10 —
Riz en paille.....	0 85 —
— 27 fr. 50 le boisseau de 32 kilos.	
Mil, maïs, fonio.....	non fixé.

Viande de boucherie :

Bœuf :

Filet.....	15 fr. le kilo.
Faux-filet, aloyau, beefsteack, entrecôte....	7 fr. —
Jarret, poitrine, épaule, encolure.....	6 fr. —
Tripes.....	2 50 —
Cervelle, langue.....	6 fr. la pièce
Rognon.....	2 50 —

Mouton :

Gigot, cotelettes ou faux-filet.....	12 fr. le kilo.
Poitrine, épaule.....	8 fr. —
Cervelle.....	1 50 la pièce.
Rognon.....	0 50 —

Porc :

Viande désossée, préparée et ficelée.....	12 fr. le kilo.
Jambon, cotelettes.....	10 fr. —
Poitrine, lard	5 fr. —

Cercle de Beyla :

Riz net du pays.....	0 70 le kilo.
Riz en paille.....	0 50 —

Cercle de Boffa :

Riz net de Guinée.....	1 fr. le kilo.
Riz en paille.....	0 70 —
Riz Saïgon.....	1 60 —

Cercle de Boké :

Riz net blanc.....	1 ^f 10
Riz rouge.....	1 »
Riz en paille.....	0 80
Riz Saïgon.....	1 60
Brisures.....	1 50
Mil, maïs, fonio.....	

Bentimodia :

.....	1 ^f » le kilo.
.....	» —
.....	0 75 —
.....	—
.....	non fixé.

Cercle de Dubréka :

Riz net de Guinée.....	1 ^f » le kilo.
Riz en paille.....	0 65 —
Riz Saïgon.....	1 70 —
Brisures 1 et 2.....	1 50 —

Cercle de Gueckédou :

Riz net du pays.....	0 ^f 70 le kilo.
Maïs.....	0 40 —

Cercle de Kissidougou :

Riz net local.....	0 ^f 90 le kilo.
Riz en paille.....	0 50 —
Mil, maïs.....	0 30 —

Cercle de Kouroussa :

Riz net du pays.....	1 ^f 10 le kilo.
Riz en paille.....	0 75 —
Mil, maïs.....	0 75 —

Cercle de N'Zérékoré :

Riz net du pays.....	0 ^f 70 le kilo.
Prix approuvés et rendus obligatoires pour le mois d'octobre 1937.	

Conakry, le 29 septembre 1937.

Le Gouverneur p. i.,
P. TAP.

ACTES DU GOUVERNEMENT LOCAL

Par arrêtés et décisions du Gouverneur

(Insertions sommaires).

Mutations diverses

Par décisions du Secrétaire général chargé de l'expédition des Affaires courantes en date des :

17 septembre 1937. — M. Briand (Léon), commis de 2^e classe des Trésoreries de l'Afrique occidentale française, retour de congé, débarqué à Conakry le 17 septembre 1937 du paquebot *Foucauld*, est affecté au Trésor à Conakry.

— M. Adele (Louis), chef ouvrier d'art avant 18 mois du cadre commun supérieur des chemins de fer de l'Afrique occidentale française, nouvellement affecté en Guinée française, débarqué à Conakry le 17 septembre 1937 du paquebot *Foucauld*, est mis à la disposition du Chef des services du Chemin de fer de Conakry au Niger.

19 septembre. — M. Batut (Jean), adjoint des Services civils de l'Afrique occidentale française après 18 mois, nouvellement affecté en Guinée française, débarqué à Conakry le 17 septembre 1937 du paquebot *Foucauld*, est affecté en qualité d'agent spécial à Kouroussa, en remplacement de M. Sbragia, adjoint principal des Services civils, qui reprend ses fonctions d'adjoint au Commandant de cercle de Kouroussa.

M. Batut aura droit, à ce titre, et pour compter de la date de sa prise de service, aux indemnités de responsabilité et de frais de bureau prévues par l'arrêté général du 11 avril 1930, aux taux fixés pour l'Agence de Kouroussa par les arrêtés locaux des 21 décembre 1926 et 18 février 1937.

21 septembre. — Le sous-brigadier de 3^e classe stagiaire Djoua Coulibaly, du cadre commun secondaire des Douanes, nouvellement affecté en Guinée française, débarqué à Conakry le 18 septembre 1937 du paquebot *Asie*, est affecté à la brigade de Conakry.

Par décisions du Gouverneur *p. i.* en date des :

23 septembre. — Le préposé de 5^e classe stagiaire du cadre commun secondaire des Douanes N'Dao Momar, nouvellement affecté en Guinée française, débarqué à Conakry le 17 septembre 1937 du paquebot *Foucauld*, est affecté à la brigade de Conakry.

— M. Grenier (Jean), agent comptable principal avant 18 mois du cadre commun supérieur des Chemins de fer, retour de congé, débarqué à Conakry le 21 septembre 1937 du paquebot *Canada*, est remis à la disposition du Chef des services du Chemin de fer de Conakry au Niger.

— M. Prat (Henri), chef de station radiotélégraphique, nouvellement affecté en Guinée française, débarqué à Conakry le 21 septembre 1937 du paquebot *Canada*, est nommé chef de la station radiotélégraphique de Conakry, en remplacement de M. Lacour, sous-chef de station, affecté à la Circonscription de Dakar et Dépendances.

Administration générale

Par décisions du Secrétaire général chargé de l'expédition des affaires courantes, en date des :

16 septembre 1937. — M. Rogé, adjoint principal des Services civils de l'Afrique occidentale française après 4 ans, en service à Kankan, est nommé agent spécial de ce cercle en remplacement de M. Meylogan, adjoint principal de classe exceptionnelle des Services civils, évacué sur l'Hôpital Ballay à Conakry.

M. Rogé aura droit, à ce titre, et pour compter de la date de sa prise de service, aux indemnités de responsabilité et de frais de bureau prévues par l'arrêté général du 11 avril 1930, aux taux fixés pour l'agence de Kankan par les arrêtés locaux des 21 décembre 1926 et 18 février 1937.

— M. Meignan (Michel), adjoint des Services civils, en service à Forécariah, est affecté pour ordre au 1^{er} Bureau du Gouvernement.

19 septembre. — M. Cormier, commis des Services civils de l'Afrique occidentale française, en service à Gaoual, est chargé de l'expédition des affaires courantes de ce cercle pendant la durée de l'indisponibilité de M. Fazembat, administrateur, commandant le cercle de Gaoual.

L'exercice des pouvoirs disciplinaires est conféré à M. Cormier conformément au décret du 30 novembre 1926.

20 septembre. — Le commis-expéditionnaire de 6^e classe Kamara Lavilla, en service à Siguiri, est affecté à Macenta, en remplacement du commis-expéditionnaire principal Mangué Auguste affecté au 2^e Bureau du Gouvernement.

L'interprète principal de 3^e classe Diaré Mamady, en service à Boké, est affecté à Kissidougou, en remplacement de l'interprète Camara Mamadou qui reçoit une nouvelle affectation.

L'interprète titulaire de 1^{re} classe (2^e échelon) Camara Mamadou, en service à Kissidougou, est affecté à Kindia, en remplacement de l'interprète M'Baye Amadou qui reçoit une nouvelle affectation.

L'interprète titulaire de 1^{re} classe (2^e échelon) M'Baye Amadou, en service à Kindia, est affecté à Siguiri, en remplacement du commis-expéditionnaire Kamara Lavilla affecté à Macenta.

21 septembre. — Est et demeure rapportée la décision n° 2203 c. p. en date du 19 septembre 1937 chargeant M. Cormier, commis des Services civils, de l'expédition des affaires courantes du cercle de Gaoual pendant la durée de l'indisponibilité de M. Fazembat, administrateur, commandant le cercle de Gaoual.

Par décisions du Gouverneur *p. i.* en date des :

24 septembre 1937. — M. Bourret, administrateur en chef des Colonies, en service à Conakry, est nommé Commandant de cercle de Kindia, en remplacement de M. Chalvet, administrateur de 1^{re} classe des Colonies appelé à d'autres fonctions.

— M. Bourret, administrateur en chef des Colonies, commandant le cercle de Kindia, est nommé en cette qualité Administrateur-maire de la commune mixte de Kindia, en remplacement de M. Chalvet, administrateur de 1^{re} classe des Colonies appelé à d'autres fonctions.

— M. Chalvet, administrateur de 1^{re} classe des Colonies, commandant le cercle de Kindia, est nommé Commandant de cercle de Kankan, en remplacement de M. Cadet, administrateur de 1^{re} classe des Colonies, appelé à d'autres fonctions.

— M. Chalvet, administrateur de 1^{re} classe des Colonies, commandant le cercle de Kankan, est nommé en cette qualité Administrateur-maire de la commune mixte de Kankan, en remplacement de M. Cadet, administrateur de 1^{re} classe des Colonies, appelé à d'autres fonctions.

— M. Cadet, administrateur de 1^{re} classe des Colonies, commandant le cercle de Kankan, est nommé Commandant de cercle de Boffa, en remplacement de M. Laurentie, administrateur de 2^e classe des Colonies, rapatriable.

25 septembre. — M. Lanco, commis des Services civils des l'Afrique occidentale française, après 18 mois, en service à

Gueckédou, est nommé agent spécial de ce cercle, en remplacement de M. Dumont, commis des Services civils de l'Afrique occidentale française, après 18 mois qui a reçu une nouvelle affectation.

M. Lanco aura droit, à ce titre, et pour compter de la date de sa prise de service, aux indemnités de responsabilité et de frais de bureau prévues par l'arrêté général du 11 avril 1930, aux taux fixés pour l'agence de Gueckédou par les arrêtés locaux des 21 décembre 1926 et 18 février 1937.

— M. Dumont, commis des Services civils de l'Afrique occidentale française, après 18 mois, en service à Gueckédou, est affecté en qualité d'agent spécial à Siguiri en remplacement de M. Mascle, adjoint principal de classe exceptionnelle des Services civils de l'Afrique occidentale française, après 4 ans qui reçoit une nouvelle affectation.

M. Dumont aura droit, à ce titre, et pour compter de la date de sa prise de service, aux indemnités de responsabilité et de frais de bureau, prévues par l'arrêté général du 11 avril 1930, aux taux fixés pour l'agence de Siguiri par les arrêtés locaux des 21 décembre 1926 et 18 février 1937.

M. Mascle, adjoint principal de classe exceptionnelle des Services civils de l'Afrique occidentale française, après 4 ans, en service à Siguiri, est affecté à Kindia (service général) en remplacement de M. Le Cosquer, commis des Services civils rapatrié.

— M. Valdant, administrateur adjoint de 3^e classe des Colonies, en service à Siguiri, est nommé adjoint au Commandant de cercle de Siguiri, en remplacement de M. Bayle, administrateur adjoint de 3^e classe des Colonies, rapatriable.

28 septembre. — M. Gienger, administrateur-adjoint de 3^e classe des Colonies, adjoint au Commandant de cercle de Boffa, est chargé de l'expédition des affaires courantes de ce cercle en attendant l'arrivée de M. Cadet, administrateur de 1^{re} classe des Colonies, nommé Commandant de cercle de Boffa par décision en date du 24 septembre 1937.

Affaires politiques

Par arrêtés et décisions du Secrétaire général chargé de l'expédition des Affaires courantes en date des :

11 septembre 1937. — Le notable du village de Yomandou, Lanséni Kourouma, est nommé chef du canton de Mandou (cercle de Kissidougou), en remplacement de Farao Mara décédé.

— Le séjour dans le cercle de Kankan est interdit, pendant dix ans, à compter des 19 et 21 juillet 1939, dates respectives de leur libération, aux nommés :

a) Kouloumba Kourouma, cultivateur, fils de Doussou Mori Kourouma et de Nasira Mansaré, né à Baranama (cercle de Kankan), vers 1902.

b) Fale Kourouma, cultivateur, fils de Kabadian Kourouma et de Nakoria Bérété, né à Baranama (cercle de Kankan), vers 1896.

Notification du présent arrêté devra être faite aux intéressés.

— Une retenue de solde de huit journées est infligée au nommé Doussou Mory Nabé, chef du canton de l'Oulada (cercle de Kouroussa), pour négligences répétées dans l'exercice de ses fonctions.

14 septembre. — Le séjour dans les cercles de : Kindia, Mamou, Conakry, Dubréka et Forécariah est interdit pendant cinq ans, à compter du 15 septembre 1937, date de sa libération, au nommé Modi Kadia, fils de Tierno Maliki et de feue Oumou, né à Sodio (cercle de Kindia), vers 1902.

Le séjour dans les cercles de : Mamou, Labé et Kindia est interdit pendant cinq ans, à compter du 11 septembre 1937, date sa libération, au nommé Mamadou, fils de Oury et de Mariama, né à Lélouma (cercle de Labé), vers 1906.

Notification du présent arrêté devra être faite aux intéressés.

— L'article 1^{er} de la décision n° 2634 A. P. I. du 10 décembre 1936 portant désignation des chefs ou notables indigènes chargés de la garderie des mineurs pendant l'année 1937, est modifié ainsi qu'il suit :

CERCLE DE CONAKRY

Kerfallah Soumah, chef du canton de la Banlieue de Conakry en remplacement de Tierno Bakar Sow, chef du village Dixinn-Foulah.

— Le hameau de Guibi, dépendant actuellement du village de Galapaie, est érigé en groupement distinct qui prendra le nom de village de « Guibi » (canton de Niékolé, cercle de N'Zérékoré).

15 septembre. — La garde et l'entretien du mineur Dadi Bangoura, âgé de 16 ans environ, né à Fossikouré (cercle de Kindia), renvoyé dans un centre de correction pendant un an (jusqu'au 20 août 1938) par jugement du Tribunal du 1^{er} degré de Conakry du 20 août 1937, seront assurés par Faciné Sylla, chef du canton de Kindia (cercle dudit).

En vue d'assurer les frais de garde et d'entretien dudit mineur, une indemnité mensuelle de trente francs (30 francs) sera allouée à Faciné Sylla pour compter de la date à laquelle Dadi Bangoura lui aura été remis.

La dépense correspondante sera imputée au chapitre V, article 7, paragraphe 7 du budget local de l'exercice en cours.

20 septembre. — Les primes de rendement fixées ci-après, sont accordées aux chefs de canton du cercle de Kankan dont les noms suivent, pour la perception de l'impôt persons nel indigène, exercice 1935 :

Nomouké Doumbouya, chef du canton de	Balimakana ..	350 ^f »
Mami Kondé,	— Bassando.....	650 »
Succession Soufiana Kaba,	— Baté.....	2.500 »
Fasséli Mara,	— Bokhoba.....	300 »
Bamba Konaté,	— Diamokissi...	650 »
Kaba Konaté,	— Dienné.....	300 »
Fabou Konté,	— Goundo.....	850 »
Kaba Kondé,	— Guéré Dougou..	750 »
Konson Kourouma,	— Kourani-Gouala	400 »
Succession Sidiki Kourouma	— Kourani-Oulété.	500 »
Souleymane Kondé,	— Kouroulamini.	200 »
Diamery Traoré,	— Manan.....	400 »
Sanoussi Mara,	— Moussadougou..	150 »
Sori Kondé Diawara,	— Ouroubé-Koro	500 »
Kouloumba Kourouma,	— Sabadougou..	400 »
Succession Toumani Diallo,	— Sananfoula...	1.500 »
Fodé Konaté,	— Konadougou ..	400 »

Cette dépense est imputable au budget local, exercice 1937, chapitre VI, article 7, paragraphe 1.

Par arrêtés et décisions du Gsouverneur *p. i.* en date des :

25 septembre. — Le bénéfice de la libération conditionnelle est accordé au nommé Fabou Fofona, originaire de Fouala (cercle de Beyla).

L'écrou du condamné devra être radié par le régisseur de la prison de Beyla sur le vu du présent arrêté.

— L'article 2 de la décision n° 2634 A. P. I. du 10 décembre 1936, allouant une indemnité mensuelle de 30 francs par enfant, aux chefs et notables indigènes chargés de la garde et de l'entretien des mineurs pendant l'année 1937 est complété ainsi qu'il suit :

« Dans le cercle de Conakry cette indemnité est fixée à 45 francs »

28 septembre. — Le séjcur dans le cercle de Conakry est interdit pendant cinq ans, à compter du 17 septembre 1937, date de leur libération, aux nommés :

a) Diallo Yero, fils de Diouma Diallo et de Finda Diallo, né à Tonguicouré (cercle de Kindia), vers 1919.

b) Bâ Mamadou, fils de Leifalla Sara et de feue Coumba Tenin, né à Tokosséré (cercle de Mamou), vers 1920.

Notification du présent arrêté devra être faite aux intéressés.

Agriculture et Service Zootechnique. — Eaux et Forêts

Par décisions du Secrétaire général chargé de l'expédition des Affaires courantes en date des :

17 septembre 1937. — La démission de son emploi offerte par M. de Coutouly (Pierre), agent auxiliaire du service des Eaux et Forêts, en service à Mamou, est acceptée pour compter de la date à laquelle il a cessé son service.

20 septembre. — En attendant la prise de service de M^{me} Viala, dame dactylographe auxiliaire affectée au Service de l'Agriculture, le nommé Camara Morlaye est agréé provisoirement en qualité de dactylographe auxiliaire au Service de l'Agriculture, en remplacement du nommé Mara Djomba, démissionnaire.

Morlaye Camara aura droit, à ce titre, et pour compter du 8 septembre 1937, date de sa prise de service, à un salaire journalier de dix francs (10 francs), payable à terme échu, sur certificat de service fait, sans autre engagement de la part de la Colonie.

— M. Meilland (Frédéric-Eugène) est agréé à titre essentiellement provisoire en qualité d'agent auxiliaire des Eaux et Forêts et affecté à Mamou en remplacement de M. de Coutouly, démissionnaire.

Il aura droit en cette qualité et pour compter de la date de sa prise de service, à un salaire journalier de cinquante francs (50 francs), payable mensuellement à terme échu, sur certificat de service fait, sans autre engagement de la part de la Colonie.

L'intéressé est assimilé à tous points de vue dans ses déplacements aux agents des cadres réguliers classés à la 3^e catégorie européenne.

Par décision du Gouverneur *p. i.* en date du :

23 septembre 1937. — Une gratification de trente-cinq francs (35 francs) est allouée à chacun des élèves de la station d'expérimentation et vulgarisation agricole de Kankan dont les noms suivent :

Ouo Néma, Kaba Traoré, Kanda Kourouma, Sandaly Kourouma, Bengaly Kouyaté.

Une gratification de vingt-cinq francs (25 francs) est allouée à chacun des élèves de la station d'expérimentation et vulgarisation agricole de Kankan dont les noms suivent :

Bourouma Kondé, Toumani Camara, Kéléigui Camara, Mahmoudou Bamba, Hassana Kéita, Mandiou Kaba, Koulouba Sidibé, Fodécaba Sidibé, Mamoudou Doumbouya, Mahmoudi Béréte, Mamoudou Kéita.

Une gratification de vingt francs (20 francs) est allouée à chacun des élèves de la station d'expérimentation et vulgarisation agricole de Kankan dénommés ci-après :

Saférin Traoré, Mandian Traoré.

La dépense est imputable au budget local, chapitre X, article 2, paragraphe 8, exercice 1937.

Douanes

Par décisions du Secrétaire général chargé de l'expédition des Affaires courantes en date des :

16 septembre 1937. — Le préposé de 4^e classe du cadre commun secondaire des Douanes de l'Afrique occidentale française, Occounchi (François), retour de permission, débarqué à Conakry le 7 septembre 1937 du paquebot *Hoggar*, est affecté à la brigade de Conakry.

20 septembre. — La peine de la retenue de solde pour une durée de huit jours, est infligée au préposé auxiliaire après 4 ans, Conté Amadou, du cadre commun secondaire des Douanes, « pour manquement grave à la discipline ».

Enseignement

Par décisions du Secrétaire général chargé de l'expédition des Affaires courantes en date des :

14 septembre 1937. — M. Passy (Louis), instituteur surnuméraire du cadre commun secondaire de l'Enseignement primaire de l'Afrique occidentale française, est nommé instituteur auxiliaire à 7.950 francs pour compter du 1^{er} janvier 1937, date à laquelle, après avoir accompli son année de stage réglementaire et satisfait aux obligations militaires, il a eu 21 ans révolus.

16 septembre. — Le nommé Sidibé Idrissa, apprenti tailleur dans les ateliers du B. T. S. n° 4 à Kindia, est licencié pour indiscipline et mauvaise conduite habituelles.

La présente décision aura effet pour compter de sa notification à l'intéressé.

17 septembre. — L'instituteur stagiaire du cadre commun secondaire de l'Enseignement primaire de l'Afrique occidentale française, Condé Gossaga, libéré du service militaire, est affecté à Conakry en qualité d'adjoint au directeur de l'Ecole régionale.

Gardes indigènes

Par décision du Secrétaire général chargé de l'expédition des Affaires courantes en date du :

20 septembre 1937. — Sont approuvés au titre du quatrième trimestre 1937, les rengagements des gardes indigènes, des pelotons et services ci-après :

NUMEROS MATRICULES			DATE DE L'EFFET du rengagement
	NOMS ET PRÉNOMS	GRADES	

A. — Pour une durée de deux ans :

BEYLA :

1196	Mory Sangaré.....	Brig. chef de 1 ^{re} classe	22 octob. 1937.
1475	Mory Savané.....	Garde de 1 ^{re} classe.	1 ^{er} octob. 1937.
1370	Nankouman Kéita....	Garde de 2 ^e classe.	10 octob. 1937.

BOFFA :

1276	Binti Modou Kamara....	Garde de 1 ^{re} classe.	20 nov. 1937.
1197	Bassi Cissé.....	Clairon de 1 ^{re} classe.	22 octob. 1937.

CONAKRY (Cercle) :

1337	Kaba Kondé.....	Brigad. de 2 ^e classe.	28 juillet 1937.
------	-----------------	-----------------------------------	------------------

CONAKRY (Prisons) :

2071	Talla Bari.....	2 ^e classe.	3 nov. 1937
1279	Moussa Samaké.....	Brigad. de 1 ^{re} classe.	14 nov. 1937.
2074	Daouda Sangaré.....	Garde de 2 ^e classe.	1 ^{er} déc. 1937.

CONAKRY (Police) :

1588	Bangali Kondé.....	Garde de 2 ^e classe.	12 nov. 1937.
------	--------------------	---------------------------------	---------------

NUMÉROS MATRICULES	NOMS ET PRÉNOMS	GRADES	DATE DE L'EFFET du rengagement
CONAKRY (Dépôt) :			
2218	Amadou Oularé.....	Garde de 2 ^e classe.	25 nov. 1937.
2221	Dianko Sidibé.....	—	9 déc. 1937.
DABOLA :			
1925	Ibrahima Mango.....	Garde de 2 ^e classe.	14 octob. 1937.
FORÉCARIAH :			
2209	Demba Camara.....	Clairon de 2 ^e classe.	8 octob. 1937.
2224	Lari.....	Garde de 2 ^e classe.	18 octob. 1937.
2220	Ali Camara.....	—	7 déc. 1937.
GUECKÉDOU :			
1931	Adama Modou Camara..	Garde de 2 ^e classe.	7 nov. 1937.
KANKAN :			
1374	Dongo Kéita.....	Brig. chef de 1 ^{re} classe.	10 octob. 1937.
1206	Momo Camara.....	Garde de 1 ^{re} classe.	24 nov. 1937.
1376	Mamadou Traoré.....	Garde de 2 ^e classe.	15 octob. 1937.
1882	Tiéoura Koné.....	—	15 octob. 1937.
1375	Sakomadi Fadiga....	—	1 ^{er} nov. 1937.
KISSIDOU : 			
2029	Souleymane Dabo....	Garde de 2 ^e classe.	25 nov. 1937.
KINDIA :			
1366	Ali Kamara.....	Brigad. de 1 ^{re} classe.	14 octob. 1937.
KOUROUSSA :			
1923	Tiéoura Kamara....	Garde de 2 ^e classe.	14 octob. 1937.
LABÉ :			
1929	Foula Damba.....	Garde de 2 ^e classe.	24 octob. 1937.
1383	Malali Diallo.....	Brigad. de 1 ^{re} classe.	26 nov. 1937.
1378	Konan Kéita.....	Garde de 1 ^{re} classe.	8 nov. 1937.
2217	Boye.....	Garde de 2 ^e classe.	23 nov. 1937.
MAMOU :			
1490	Ali Kaba.....	Garde de 1 ^{re} classe.	3 nov. 1937.
1204	Soriba Kamara.....	Brigad. de 2 ^e classe.	24 nov. 1937.
1770	Bakari Bangoura....	Garde de 1 ^{re} classe.	15 octob. 1937.
1922	Satigui.....	Garde de 2 ^e classe.	15 octob. 1937.
DUBRÉKA :			
2075	Bakary Camara.....	Garde de 2 ^e classe.	5 déc. 1937.
2073	Ousmana.....	—	19 nov. 1937.
2078	Sékou Camara.....	—	12 déc. 1937.
2077	Namoudou Kéita....	—	5 déc. 1937.
SIGUIRI :			
2033	Ansoumana Bangoura..	Garde de 2 ^e classe.	23 déc. 1937.
2030	Soriba Bangoura....	—	1 ^{er} déc. 1937.
2216	Moussa Sano.....	—	12 nov. 1937.
2213	Manga Toumané.....	—	1 ^{er} nov. 1937.

B. — Pour une durée d'un an :

BEYLA :			
1199	Dena Kamara.....	Garde de 1 ^{re} classe.	15 octob. 1937.
CONAKRY (Prisons) :			
2212	Aliou Sô.....	Garde de 2 ^e classe.	14 octob. 1937.
1564	Fabory Kamara.....	—	24 déc. 1937.

NUMÉROS MATRICULES	NOMS ET PRÉNOMS	GRADES	DATE DE L'EFFET du rengagement
CONAKRY (Police) :			
2223	Fédé Kondé.....	Garde de 2 ^e classe.	17 déc. 1937.
2222	Fodé Diallo.....	—	9 déc. 1937.
2208	Saiba Kéita.....	—	7 octob. 1937.
2211	Gouacé Koné.....	—	12 octob. 1937.
2207	Moussa Kourouma...	—	7 octob. 1937.
DABOLA :			
1699	Mamady Kourouma..	Garde de 2 ^e classe.	17 nov. 1937.
KANKAN :			
2023	Oussou Kéira.....	Garde de 2 ^e classe.	2 octob. 1937.
LABÉ :			
1207	Fodé Kindia.....	Brig. chef de 1 ^{re} classe.	15 déc. 1937.
MAMOU :			
1531	Balla Mara.....	Garde de 2 ^e classe.	18 nov. 1937.
951	Bakary Kourouma....	—	16 octob. 1937.
2159	Fadouba Kéita.....	—	30 déc. 1937.
SIGUIRI :			
2210	Demba Kadio.....	Garde de 2 ^e classe.	10 octob. 1937.
1214	Demba Kéita.....	—	9 nov. 1937.
2883	Lansana Koné.....	—	10 nov. 1937.

Postes et Télégraphes, Télégraphie sans fil

Par décisions du Secrétaire général chargé de l'expédition des affaires courantes en date des :

11 septembre 1937. — Le nommé Mamadouba Camara est agréé en qualité de commis auxiliaire temporaire des Postes et Télégraphes et affecté à la Recette principale à Conakry, en remplacement du commis temporaire Sissoko Amara, nommé expéditionnaire.

Il aura droit à ce titre et pour compter de la date de sa prise de service à un salaire journalier de dix francs (10 fr.), payable mensuellement sur certificat de service fait, sans autre engagement de la part de la Colonie.

Dans ses déplacements pour les besoins du service, l'intéressé sera classé à la 4^e catégorie locale.

14 septembre. — Le salaire mensuel du nommé Salou Soumah, opérateur auxiliaire à la station radiotélégraphique de Conakry, est fixé à sept cents francs (700 fr.) pour compter du 1^{er} septembre 1937.

15 septembre. — La commission de classe nent prévue par l'article 6 du décret du 29 décembre 1917 est composée comme suit pour l'année 1937 :

Président :

M. Moreau, administrateur-adjoint de 3^e classe des colonies, représentant du Gouverneur.

Membres :

MM. Atgé, chef du service des Postes et Télégraphes
Garros, receveur des Postes et Télégraphes
Gaveriaux, administrateur-adjoint de 3^e classe des colonies.

Cette commission se réunira sur la convocation de son Président.

16 septembre. — Madame Champailler, gérante du Grand Hôtel à Conakry, est autorisée, en cette qualité, à vendre des timbres-poste.

Il lui sera alloué à cet effet une remise de 5 % sur le produit de la vente de ces timbres.

21 septembre. — Le facteur de 1^{re} classe Lansana Camara, (Georges), du cadre local des Postes et Télégraphes de la Guinée française, en service à Gueckédou, est affecté à Mamou, en remplacement du facteur Camara Papa Maratte qui reçoit une nouvelle affectation.

Le facteur de 1^{re} classe Camara Papa Maratte, du même cadre, en service à Mamou, est affecté à Gueckédou, en remplacement du facteur Lansana (Georges) qui a reçu une nouvelle affectation.

Par décision du Gouverneur *p. i.* en date du :

23 septembre 1937. — Le salaire journalier de M. Girard (René), agent auxiliaire des Postes et Télégraphes, en service à la Recette principale de Conakry, est fixé à soixante-dix francs (70 fr.) pour compter du 1^{er} octobre 1937.

Santé et Assistance médicale indigène

Par décision du Secrétaire général chargé de l'expédition des affaires courantes en date des :

8 septembre 1937. — M. Quere, médecin commandant des troupes coloniales hors cadres, en service provisoirement à l'Hôpital Ballay, est affecté en qualité de chef de la circonscription médicale de Boké.

19 septembre. — Le nommé Tiémoko Kanté est agréé en qualité de chauffeur d'automobile pour le Service de l'Assistance médicale indigène et affecté à Siguiri, en remplacement du nommé Kerfala Sylla licencié par décision n° 1936 c. p. du 19 août 1937.

Il aura droit, à ce titre et pour compter du 1^{er} août 1937, date de sa prise de service, à un salaire mensuel de deux cents francs (200 fr.), payable à terme échu sur certificat de service fait, sans autre engagement de la part de la Colonie.

A l'occasion de ses déplacements pour les besoins du service, l'intéressé sera classé à la 5^e catégorie locale.

20 septembre. — Le nommé Abdoulaye Tamboura, est agréé en qualité de chauffeur d'automobile pour le service de la trypanosomiase de Labé.

Il aura droit, à ce titre, et pour compter de la date de sa prise de service, à un salaire mensuel deux cent cinquante francs (250 fr.) payable à terme échu sur certificat de service fait, sans autre engagement de la part de la Colonie.

La dépense est imputable au chapitre XII, article 4, paragraphe 2.

Par décisions du Gouverneur *p. i.* en date des :

23 septembre 1937. — Le nommé Souleymane Bongoura, chauffeur d'automobile au service de prophylaxie de la trypanosomiase à Kissidougou, est licencié de son emploi pour « indiscipline ».

25 septembre. — M^{me} Guichard, née Cohen, sage-femme auxiliaire de 2^e classe, en service à Kouroussa, est affectée à la maternité de Conakry.

Service Météorologique

Par décision du Secrétaire général chargé de l'expédition des affaires courantes du :

11 septembre 1937. — L'aide-météorologiste auxiliaire Lamina Cissé est nommé observateur météorologiste de la station de 1^{er} ordre de Boké, en remplacement de M. Chouvin, adjoint principal des Services civils.

Il aura droit en cette qualité et pour compter de la date de sa prise de service au supplément annuel de fonctions prévu par l'arrêté général du 11 avril 1930 au taux fixé par l'arrêté du 1^{er} octobre 1930.

Travaux publics. — Service Temporaire du Port

Par décisions du Secrétaire général chargé de l'expédition des affaires courantes des :

14 septembre 1937. — M. Moulanier (Hilarion), adjoint technique de 1^{re} classe du cadre auxiliaire des Travaux publics de l'Afrique occidentale française, en service à la subdivision des routes et bâtiments de Kindia, est affecté au service des Travaux publics à Conakry pour servir au bureau des études.

Par décision du Gouverneur *p. i.* en date du :

23 septembre 1937. — Est et demeure rapportée la décision n° 912 F. du 17 avril 1937 affectant à Benty M. Laurent, ouvrier d'art des Travaux publics.

M. Laurent est mis provisoirement à la disposition du Chef de la subdivision des Travaux publics de la Haute-Guinée à Kankan, pour procéder à des travaux de sondages dans la région du fleuve Milo.

L'intéressé devra, avant de rejoindre son nouveau poste, passer à Conakry, pour recevoir de ses Chefs toutes instructions utiles.

Affaires diverses

Par décision du Secrétaire général chargé de l'expédition des affaires courantes des :

11 septembre 1937. — Une commission composée de :

Président :

M. Bouchat, ingénieur des Travaux publics

Membres :

MM. Bremond, ingénieur des T. P.
Sacripanti, administrateur adjoint des Colonies.
Gueziec, chef du service des Douanes
Renouveau, ouvrier d'art des T. P.

est chargée de procéder à la réception et aux essais de la vedette à moteur destinée au service des Douanes.

Cette commission se réunira sur la convocation de son Président

15 septembre. — Une commission composée de :

Président :

M. Bordes, ingénieur des Travaux publics, adjoint au Chef de service des Travaux publics.

Membres :

MM. Kiener, adjoint technique principal des Travaux publics, Chef de la subdivision des Bâtiments.
Lemoine, médecin-lieutenant des T. C. H. C. en service à l'hôpital Ballay.

se réunira, sur la convocation de son Président, à l'effet de procéder à la constatation de l'état d'un bâtiment délabré du Lazaret de Conakry, et de proposer, s'il y a lieu, la démolition dudit bâtiment.

Un procès-verbal des opérations de cette commission sera dressé, et transmis, en triple expédition, au Gouverneur de la Guinée française.

19 septembre. — M. Meillard, planteur à Bambafouga, est nommé membre de la commission des concessions du cercle de Mamou en remplacement de M. Drouet qui a quitté le cercle.

20 septembre. — M. Constant, commis principal de 4^e classe des Trésoreries de l'Afrique occidentale française est nommé membre de la commission de réception des figurines postales, instituée par décision n° 831 A. G. du 11 avril 1937 en remplacement de Guignouard, commis principal de 1^{re} classe.

Par arrêtés du Gouverneur *p. i.* en date des :

25 septembre. — M. Benauw, sous-chef de bureau de 1^{re} classe des Services financiers et comptables de l'Afrique occidentale française, Chef du 2^e Bureau du Gouvernement (Finances), est nommé membre du tribunal des pensions de Conakry, en remplacement de M. Duclos, administrateur de 1^{re} classe des Colonies, rapatrié.

— MM. Sbragia, adjoint principal des Services civils, Bonneau, météorologue stagiaire, Chervieux, chef de gare C. F. C. N., Trotain, chef de dépôt C. F. C. N.,

sont nommés, pendant l'année 1937, assesseurs près le tribunal criminel de Kouroussa, en remplacement de MM. Armanet, Maroudo, Valeau et Lefèvre qui ont quitté le cercle.

PARTIE NON OFFICIELLE

AVIS ET COMMUNICATIONS

AVIS DE CONCOURS

Par arrêté ministériel du 25 août 1937, le nombre des places mises au concours pour l'admission des adjoints des Services civils et des commis principaux des Secrétariats généraux au stage de l'École coloniale, session 1938, a été portée de 19 à 22. 1-3

Un concours pour six emplois de Rédacteur à l'Administration centrale du Ministère des Colonies aura lieu le 18 janvier 1938 à Paris.

La liste des inscriptions sera close le 17 novembre 1937. 1-2

GUINÉE FRANÇAISE. — SERVICE DES MINES

AVIS

Les permis de recherches 5^e catégorie (3^e catégorie du décret de 1924) ci-après énumérés, ont été renouvelés pour une deuxième période de deux années à compter du 4 octobre 1937 :

Nos 335, 336, 340, 341, 348, 350, 351, 358, 373, 374, 375, 376 dans le cercle de Boké, appartenant à M. André Henry Couannier.

Nos 337, 342, 345, 352, 353, 359, 360, 361, 362 (cercle de Boké) appartenant à M. Max Daireaux.

Nos 338, 339, 346, 347, 354, 355, 367, 368, 369 (cercle de Boké) appartenant à M. Acremant Albert.

Nos 334, 349, 356, 357, 365, 366 (cercle de Boké) appartenant à M. Paul Lalanne.

Nos 343, 344, 363, 364, 372 (cercle de Boké) appartenant à M. Robert Nast.

Nos 370, 371 (cercle de Boké) appartenant à M. René Levailant.

Avis de demandes de prise d'eau

Par lettre, en date du 8 mars 1936, M. Tardieu, planteur à Souguéta (cercle de Kindia) sollicite l'autorisation de pratiquer une prise d'eau dans la rivière Bandi, à l'intersection des marigots Sokony-Lokouré-Bandi, en vue de l'irrigation

d'un terrain de 4 hectares faisant partie d'une location de 5 hectares 25 qui lui a été accordée par arrêté n° 1.845 A. E. du 4 août 1937.

L'ouvrage projeté consiste en un barrage de 12 mètres de long qui sera construit avec des matériaux de fortune (bois, terre) et enlevé dès les premières pluies d'hivernage.

Le requérant déclare qu'à environ 5 kilomètres en aval existent deux prises d'eau, l'une concédée à la « Société du Bandi », l'autre à M. Belvalette.

Le débit sollicité est de 30 litres seconde. La présente autorisation est demandée pour une durée de trente (30) ans.

Conformément aux dispositions de l'article 10 du décret du 5 mars 1921, réglementant le régime des eaux en Afrique occidentale française, le présent avis, immédiatement après son insertion au *Journal officiel* de la Colonie sera affiché à Conakry et Kindia pendant six semaines, délai durant lequel le public pourra prendre connaissance du dossier au Bureau des Affaires économiques et formuler par écrit toutes observations ou oppositions.

Par lettre, en date du 2 juillet 1937, la Société des Plantations agricoles de Sofa-Koré dont le siège est à Coyah (cercle de Dubréka) sollicite l'autorisation de pratiquer une prise d'eau dans le marigot Sofa-Koré, en vue de l'irrigation d'une plantation de 10 hectares sur la concession de 59 hectares qui lui a été accordée à titre provisoire par arrêté du 21 novembre 1934.

L'ouvrage projeté consiste en un barrage en terre, de 7 mètres de long sur 1 mètre de large, comportant un déversoir à chaque extrémité, et établi à la limite Sud de la concession.

Ce barrage est destiné à alimenter un canal d'irrigation à ciel-ouvert devant amener l'eau jusqu'à la station de pompage.

Le débit sollicité est de 33 litres seconde. L'autorisation est demandée pour une durée de 75 ans. La requérante déclare qu'à sa connaissance, il existe aucune prise d'eau, ni en amont ni en aval.

Conformément aux dispositions de l'article 10 du décret du 5 mars 1921, modifié par le décret du 21 mars 1924, réglementant le régime des eaux en Afrique occidentale française, le présent avis, immédiatement après son insertion au *Journal officiel* de la Colonie, sera affiché pendant six semaines à Dubréka et à la Mairie de Conakry.

Pendant ce délai, le public pourra prendre connaissance du dossier au 4^e Bureau du Gouvernement et formuler toutes observations et oppositions.

Par lettre, en date du 24 août 1937, M. Chal (François), planteur à Coyah (cercle de Dubréka) sollicite l'autorisation de pratiquer une prise d'eau dans le marigot Coubouteille, en vue de l'irrigation d'une plantation de 15 hectares sur la concession de 37 hectares 32 centiares, située à Mangata, canton de Soumbouya, qui lui a été accordée à titre provisoire par arrêté n° 1.187 du 22 mai 1936.

Les ouvrages projetés consistent en un barrage en terre rapportée de 50 mètres de long, de 5 mètres de large à la base, 2 mètres au sommet et de 2 m. 50 de haut. Ce barrage sera situé à 50 mètres du pont qui se trouve au kilomètre 62,700 sur la route de Forécariah.

Un moteur à mazout, d'une puissance de 10 chevaux, actionnera une pompe permettant un débit de 30 litres seconde. La prise d'eau demandée sera constante.

L'autorisation est sollicitée pour une durée de trente ans. Le requérant déclare qu'il n'existe, à sa connaissance, aucun ouvrage de même nature ni en amont ni en aval.

Conformément aux dispositions de l'article 10 du décret du 5 mars 1921, modifié le 21 mars 1928, réglementant le régime des eaux en Afrique occidentale française, le présent avis, immédiatement après son insertion au *Journal officiel* de la Colonie, sera affiché à Dubréka et à Conakry pendant 6 semaines, délai durant lequel le public pourra prendre connaissance du dossier au Bureau des Affaires économiques et formuler par écrit toutes observations et oppositions.

LISTE

des prix normaux arrêtés par la Commission des mercuriales de Conakry dans sa réunion du 21 septembre 1937, valables pour le mois d'octobre 1937.

	PRIX DU GROS	PRIX DU DEMI-GROS	PRIX DE DÉTAIL
Alimentation			
Farine française qualité courante type A.....	250 le quintal	250 le quintal	2 70 le kilo.
Riz d'importation Saïgon n° 1, Simil. ou autres p.....	1.500 la tonne	1.500 la tonne	1 60 le kilo.
Brisures 1 et 2.....	1.300 —	1.300 —	1 40 le kg.
Riz en paille.....	—	—	0,85 k., 27,50 b. 32 k.
Riz de Guinée.....	—	—	1 10 —
Huile de palme.....	—	—	2 75 —
Karité.....	—	—	2 50 —
Sel gros d'import. (majorat. pour petits sacs).....	600 —	600 —	0 65 le kilo.
Sel gros et fin du pays et d'importation boîte, sac de 100 kilos majoration habituelle pour petits sacs.....	425 —	450 —	0 55 —
Vins ordinaires 10° ½ minimum :			
de Bordeaux, rouge.....			4 » le litre nu.
— blanc.....			4 25 —
d'Algérie 11° rouge et blanc.....	325 l'hectol.		3 75 —
Pâtes alimentaires, qualité courante (maca- ronis, nouilles, vermicelles, pâtes à potage, spaghettis).....	»	»	1,75 le paq. 0 k. 250
Pommes de terre.....			1 60 le kilo.
Oignons.....			1 40 —
Sucre scié en morc. ou en poudre p. de 1 kilo.....	310 le quintal	310 le quintal	3 20 le paquet.
Sucre — en paquet de 0 k. 500.....	310 —	310 —	1 75 —
Huile d'arachide, sans goût, ex-fût.....	650 —		6 le lit non logé
en bidon d'origine de 5 litres.....	700 —		7 50 le litre.
— 1 litre.....	800 —		8 50 le litre.
Beurre frais en tablettes.....			30 » le kilo.
Beurre frais salé ou demi-sel en boîtes.....			13,50 la bte de 0 k. 500
Graisses alimentaires végétales, en boîte de 1 kil. brut pour net.....	7 25 le kg.		7 50 le kilo.
en boîte de 0 kg. 500.....	4 10 la bte		4 25 la boîte.
Café vert de la Côte d'Afrique :			
robusta.....	6.000 la tonne	650 le quintal	7 le kilo.
arabica.....	7.000 —	750 —	8 —
Café d'importation.....			10 fr. le kilc.
Café torréfié du pays.....			10 fr. le kilo.
Café — d'importation.....			14 —
Bière par caisse de 48 bouteilles de 65 à 75 cl.....	120 à 175 la c.		3 à 3 75 la bouteille
Lait concentré sucré, Ours, Mont-Blanc Nestlé par caisse de 48 boîtes de 400 gr.....	220 la caisse		4 25 la boîte
Lait stérilisé Nestlé Guide :			
en caisse de 48 boîtes de 430 grammes.....	120 —		2 60 —
— de 96 boîtes de 170 grammes.....	125 —		1 40 —
Légumes secs, qualité moyenne courante.....			3 à 4 le kilo.
Eaux minérales :			suivant qualité.
Vichy Etat.....	172 50 la c.		3 60 la bout. de 90 cl.
Vittel.....	200 —		4 20 la bouteille.

Produits d'entretien, Combustibles, Eclairage

Savon de Marseille 72 % (avec majoration de 0,10 pour morceaux en dessous de 300 gr.).
 Essence, la caisse de 2 estagnons de 18 litres.
 Pétrole, la caisse de 2 estagnons de 18 litres.
 Alcool à brûler
 Bougies
 Allumettes format normal.....
 format double.....
 Houille, fil électrique, ampoules électriques.
Réservé.

PRIX
DU GROS

PRIX
DU DEMI-GROS

PRIX
DE DÉTAIL

400 le quintal
102 —
88 50 —

400 le quint.
102 —
88 50 —

4 25 le kilo.
3 fr. le litre
2 65 —
7 25 le litre non logé
9 » le kilo.
0 20 la boîte
0 30 —
Réservé.

Tissus

Réservé

Chaussures

Réservé.

Coiffures

Réservé.

Matériaux de construction

Ciment d'origine française..... 350 la tonne
 — étrangère 300 —
 Fer rond ou en barre 1 60 le kg.
 Bois de construction :
 sapin rouge tous sciages 17 50 le m. madrier
 sapin blanc 15 —
 Tuiles, briques, tôles ondulées, peinture,
 canalisations, pointes, explosifs, bitume

18 fr. le sac
16 —

Produits pharmaceutiques

Acide borique cristallisé
Réservé
 Chlorhydrate de quinine Codex flacons ou
 étuis par 100 cachets de 25 centigrammes.
 Teinture d'iode de 90°.....
 Aspirine tube de 20 comprimés
 Sulfate de soude, de magnésie, émétine, huile
 de ricin, éther sulfurique, permanganate de
 potasse.....
Réservé.

32 fr.
4 50 le fl. de 30 g.
4 fr.

Emballages et Engrais

Paille d'emballage 500 à 550 la ton.
 Papier d'emballage pour bananes :
 qualité kraft véritable
 Ficelle sisal
 Phosphate du Maroc 32 %
 — bicalcique
 Sulfate de potasse suivant provenance
 — d'ammoniaque 20,40 à 20,50 %
 Superphosphate de chaux
 Scories de déphosphoration
 Nitrate de potasse 90%
 Nitrate de soude du Chili.....

400 à 500 le quint.
650 à 800 fr. suiv. qual.

350 la tonne.
1.290 —
950 à 1.080 —
1.250 —
550 —
425 —
2.200 —
960 —

SERVICE DES DOMAINES

AVIS D'ADJUDICATION DE TERRAINS URBAINS

Le lundi 6 décembre 1937, à 9 heures, au bureau des Domaines à Conakry, il sera procédé par le Receveur soussigné, à la vente aux enchères publiques, au plus offrant et dernier enchérisseur et à l'extinction des feux, des terrains ci-après désignés :

DÉSIGNATION DES TERRAINS	SUPERFICIE	MISE A PRIX	DÉLAI DE MISE en valeur	VALEUR MINIMUM des construc- tions à édifier
Parcelle 8 du lot 34 de Conakry (titre foncier n° 504).	605 m ²	9.075 fr.	3 ans	70.000 fr.
Parcelle 14 du lot 34 de Conakry (titre foncier n° 503).	605 m ²	6.050 fr.	3 ans	45.000 fr.
Parcelle 1 du lot 48 de Conakry (titre foncier n° 295).	479 m ²	7.185 fr.	3 ans	70.000 fr.

Les prix d'adjudication seront payables à la caisse du Receveur des Domaines dans les dix jours de la notification de l'approbation du procès-verbal en Commission permanente du Conseil d'administration, en même temps que les droits d'enregistrement, d'immatriculation et d'abornement.

Les adjudicataires seront tenus, en outre, de verser aux propriétaires des constructions existant sur les terrains désignés, les indemnités de déguerpissement qui auront été préalablement fixées par la Commission des concessions de la commune mixte de Conakry.

Les plans des terrains et le cahier des charges type approuvé par arrêté n° 818 A. E. du 31 mars 1936, sont déposés au bureau des Domaines et au siège de la Chambre de commerce à Conakry, ainsi qu'au bureau de l'Administrateur-maire de Conakry, où ils peuvent être consultés.

Le Receveur des Domaines,
L. URSULE.

Le lundi 6 décembre 1937, à 9 heures, au bureau de l'Administrateur commandant le cercle de Siguiri, il sera procédé par ce fonctionnaire, à la vente aux enchères publiques, au plus offrant et dernier enchérisseur et à l'extinction des feux, du terrain ci-après désigné :

DÉSIGNATION DU TERRAIN	SUPERFICIE	MISE A PRIX	DÉLAI DE MISE en valeur	VALEUR MINIMUM des construc- tions à édifier
Parcelle 4 du lot 21 de Siguiri (titre foncier n° 5).	1.054 m ²	12.648 fr.	3 ans	150.000 fr.

Le prix d'adjudication sera payable à la caisse du Receveur des Domaines à Conakry, dans les dix jours de la notification de l'approbation du procès-verbal en Commission permanente du Conseil d'administration, en même temps que les droits d'enregistrement, d'immatriculation et d'abornement. L'adjudicataire sera tenu, en outre, de verser au propriétaire des constructions existant sur le terrain ci-dessus désigné, l'indemnité de déguerpissement qui aura été préalablement fixée par la Commission des concessions du cercle de Siguiri.

Le plan du terrain et le cahier des charges types approuvé par arrêté n° 818 A. E. du 31 mars 1936 sont déposés au bureau des Domaines et au siège de la Chambre de commerce, à Conakry, ainsi qu'au bureau de l'Administrateur commandant le cercle de Siguiri, où ils peuvent être consultés.

Le Receveur des Domaines,
L. URSULE.

Le lundi 6 décembre 1937, à 9 heures, au bureau de l'Administrateur commandant le cercle de Boké, il sera procédé par ce fonctionnaire, à la vente aux enchères publiques, au plus offrant et dernier enchérisseur et à l'extinction des feux, du terrain ci-après désigné :

DÉSIGNATION DU TERRAIN	SUPERFICIE	MISE A PRIX	DÉLAI DE MISE en valeur	VALEUR MINIMUM des construc- tions à édifier
Parcelle 4 du lot 3 de Bintimodia (titre foncier n° 92 du Rio-Nunez).	2806 m ² 20	33.684 fr.	3 ans	75.000 fr.

Le prix d'adjudication sera payable à la caisse du Receveur des Domaines à Conakry, dans les dix jours de la notification de l'approbation du procès-verbal en Commission permanente du Conseil d'administration, en même temps que les droits d'enregistrement, d'immatriculation et d'abornement.

L'adjudicataire sera tenu, en outre, de verser au propriétaire des constructions existant sur le terrain ci-dessus désigné, l'indemnité de déguerpissement qui aura été préalablement fixée par la Commission des concessions du cercle de Boké.

Le plan du terrain et le cahier des charges type approuvé par arrêté n° 818 A. E. du 31 mars 1936, sont déposés au Bureau des Domaines et au siège de la Chambre de commerce à Conakry, ainsi qu'au bureau de l'Administrateur de Boké, où ils peuvent être consultés.

Le Receveur des Domaines
L. URSULE.

SERVICE DES DOUANES

BUREAU DE CONAKRY

AVIS DE VENTE

Le public est informé qu'il sera procédé le dimanche 24 octobre 1937, à huit heures au Magasin général des Douanes à Conakry, à la vente aux enchères publiques des marchandises suivantes en dépôt depuis plus d'un an ou abandonnées en Douanes.

La vente aura lieu aux conditions suivantes :

1° Le prix de l'adjudication sera payé au comptant.

2° Aucune réclamation ne sera admise après adjudication.

3° Aucune remise ne sera accordée sur le prix de l'adjudication.

4° Les marchandises devront être retirées dans les 3 jours qui suivront la vente.

5° Les droits d'enregistrement seront perçus en sus du prix d'adjudication.

6° L'administration se réservera le droit de retirer de la vente les marchandises qui seraient mésestimées.

DÉPOSANTS	NATURE DE LA MARCHANDISE	NUMÉROS et DATE DE DÉPOT
Office	6 Fûts de 50 litres alcool de traite..	2/4/31
Chargeurs Réunis...	1 Auto à nu	168 9/11/35
—	2 c/ Livres	109 31/7/33
—	1 c/ Articles T. S. F.	111 31/7/33
—	1 c/ Médicaments	118 4/8/33
S. C. O. A....	1 c/ Légumes en boîtes carottes...	155 17/10/33
Chargeurs Réunis...	1 c/ Chicorée	171 16/11/33
—	1 c/ Imprimés	170 —
Abandon	2 Paquets sacs toile vides poids 25 kg.	192 8/12/33
Chargeurs Réunis...	40 Poutrelles ronier	195 23/12/33
—	1 c/ Raidisseur	— —
—	1 c/ Fil de fer	12 12/1/34
—	3 c/ Grillage	— —
—	1 c/ Calendriers	14 16/1/34
—	4 c/ Tôles émaillées	25 6/2/34
—	1 c/ Lanterne feu de route	35 27/2/34
Abandon	1 c/ Lampe à souder	41 1/3/34
Chargeurs Réunis...	1 Saumon plomb	110 20/6/34
—	1 c/ Phonographe	112 18/7/34
—	1 c/ Lampes électriques	116 15/7/34
Office	12 Sacs sel poids 1.000 kgs.	— —
—	12 Sacs engrais poids 1.000 kgs.	— —
—	1 Baril chaux poids 70 kgs.	— —
—	5 Drums chaux poids 250 kgs.	— —
—	5 Marmites	— —
—	1 c/ Limonade	— —
—	1 c/ Coaltar poids 60 kgs.	— —
—	1 c/ Bagages (courroies cuir avec embrayage).	134 11/8/34
—	2 c/ Papiers bananes	— —
—	1 Pneu auto	— —
—	1 Fardeau bois de caisses	— —
—	1 c/ Tubes métalliques	— —
—	1 c/ Bonneterie poids 2 kgs.	— —
—	1 Carton pièces auto	— —
Chargeurs Réunis...	1 c/ Échantillon de vin	135 16/8/34
Paterson Zochonis..	1 c/ Eau gazeuse	154 26/9/34
Chargeurs Réunis...	1 Sac phosphate poids 60 kgs.	175 2/11/34
Paterson Zochonis..	1 c/ Claire voie	195 30/11/34
Chargeurs Réunis...	1 Colis bottes fer	175 19/11/35
—	1 c/ Emballage bois	42 4/3/35
—	1 c/ Plaques en tôle	47 25/3/35
—	2 Barriques de vin vides	55 12/4/35
—	2 Fûts fer vides	62 23/4/35
—	1 Fût fer vide	64 26/4/35
—	2 Presses à bras (inutisables)	103 12/7/35
—	1 c/ Ferronnerie	136 21/9/35
—	22 Colis acier (ruban) 1.065 kgs.	— —
Office	3 Bouteilles whisky	205 31/12/35
—	1 Bouteille eau de cologne	206 31/12/35
Chargeurs Réunis...	1 c/ Tabac et cigarettes	25 27/1/36
—	1 c/ De 4 bouteilles de vin vieux...	— —
—	2 c/ Carreaux dallage	31 3/2/36
F. A. O.	1 c/ Couteaux	33 4/2/36
Henry Lesage..	2 Colis bagages (contenant un stop fire et 1 valise osier)	36 10/2/36
Chargeurs Réunis...	1 c/ Articles chaussures	41 20/2/36

DÉPOSANTS	NATURE DE LA MARCHANDISE	NUMÉROS et DATE DE DÉPOT
S. C. O. A....	1 c/ Échantillon de fez	70 28/3/36
Office	1 c/ Échantillon pharmacie	94 1/5/36
Ch. Peyrissac..	5 b/ Fil de coton poids net 220 kgs.	108 18/5/36
—	1 Cylindre carbure	116 29/5/36
F. A. O.	1 Lot de petits sacs de sel poids 50 kgs	130 19/6/36
J. S. F.	1 c/ Échantillon (jouets, parfumerie, objets, toilette)	164 20/8/36
Chargeurs Réunis...	5 c/s Anis gras	184 16/9/36
—	1 c/ Réclame	— —
S. I. D. G.	1 c/ Avertisseur	188 21/9/36
Paterson Zochonis..	1 c/ Articles ménage émaillés	251 17/11/36
F. D. s/s Foucauld..	1 Fusil de guerre japonais	147 14/10/30
—	1 Carabine winchester	— —
—	1 Fusil gras	— —
—	1 Carabine rayée	— —
—	1 Fusil mauser (crosse cassée)	— —
Clemonte s/s Madonna	1 Fusil mauser	250 8/11/31
Fernagu Hoggar...	1 Carabine à répétition	320 5/6/32
Obenneyerléon Brazza	1 Carabine à répétition	20 24/10/33
Houssou Asie	1 Pistolet 6,35 avec 50 cartouches...	149 29/10/30
Mocacin Foucauld..	59 Cartouches de chasse calibre 12...	160 9/12/30
Antoinin Amérique..	1 Revolver à barillet modèle 1892...	165 22/12/30
Bernard Amérique..	1 Pistolet automatique 6,35	194 20/3/31
Tardy Canada	1 Pistolet automatique 6,35 + 25 car- touches	213 12/6/31
Arrighe Foucauld...	1 Revolver à barillet 6,35 + 2 car- touches	287 8/1/32
Barruyer Hoggar...	1 Pistolet automatique 6,35	6 10/2/33
Prévost Hoggar...	1 Revolver à barillet 1892 + 25 car- touches	13 7/4/33
Leroy Amérique...	1 Revolver barillet 8 m/m	17 4/8/33
Moulières Jamaïque..	1 Revolver 1892	19 19/9/33
Cornier Charles	1 Pistolet automatique 7,65	21 24/10/33
Ber	1 Pistolet automatique 6,35	30 2/3/34
Gagot	1 Revolver à barillet 6,35	31 24/3/34
Angely	1 Pistolet automatique 6,35	32 10/5/34
Ruyssen	1 Revolver à barillet 8 m/m + 100 cartouches	33 11/6/34

Les marchandises prohibées ne pourront être acquises que pour la réexportation.

Les marchandises contingentées ne seront remises pour la consommation qu'au vue d'une licence d'importation.

Les armes et munitions ne seront remises aux acquéreurs que sur présentation d'un permis d'importation.

A partir du 18 octobre les marchandises pourront être examinées de 8 heures à 11 heures et de 14 heures à 16 heures au Magasin Général.

Conakry, le 21 septembre 1937.

Le Chef du Bureau principal,

Vu : Régnier.

Le Chef du Service des Douanes,
Guiziec.

Le Chef de Service de l'Imprimerie du Gouvernement prie Messieurs les abonnés au *Journal officiel* de la Guinée, qui désirent continuer leur abonnement de bien vouloir joindre la bande du dernier *J. O.* reçu.

Prix de de l'abonnement : 32 francs pour la Colonie, 36 francs pour la Métropole.

NOTA. — Pour toute demande de changement d'adresse, joindre deux francs.

GOUVERNEMENT GÉNÉRAL DE L'AFRIQUE OCCIDENTALE FRANÇAISE

COLONIE DE LA GUINÉE FRANÇAISE

SERVICE MÉTÉOROLOGIQUE RÉGIONAL

Température et tension de vapeur en août 1937.

STATIONS	TEMPÉRATURE					TENSION DE VAPEUR EN millimètres de mercure	
	Maxima	Minima	Moyenne	7 heures	17 heures	7 heures	17 heures
Conakry....	28,2	23,1	25,65	24,3	26,7	21,3	21,2
Beyla.....	27,6	18,9	23,25	21	23,9	17,2	18,7
Boké.....	29,6	21,6	25,6	23,8	26,2	20,9	21,5
Gueckédou..	27,5	19,2	23,35	21,1	22,7	14,6	15,8
Kouroussa..	30,1	21,3	25,7	22,2	26,8	18,6	20,5
Mali.....	22,8	16,8	19,8	17,3	19	13,9	15,5
Mamou.....	26,8	19,2	23	20,1	23	16,8	18,7
Kankan.....	»	20,6	»	22,5	24,7	18,3	19,8
Kindia.....	27,7	16,7	22,2	24,8	23,4	18,4	19,5
Macenta.....	25,8	21,1	23,4	21,0	21,1	17,0	18,1
Tolo.....	»	»	»	»	»	»	»
Tamara.....	29	24	26,5	24,2	24,5	21,8	23

Hauteur d'eau et nombre de jours de pluie en août 1937.

STATIONS	HAUTEURS D'EAU en millimètres	NOMBRE de JOURS DE PLUIE	STATIONS	HAUTEURS D'EAU en millimètres	NOMBRE de JOURS DE PLUIE
Beyla.....	327	22	Kouroussa....	371,6	22
Bissikrima ..	561,0	15	Labé.....	»	»
Boffa.....	1265,1	28	Macenta.....	807	18
Boké.....	965,2	24	Mali.....	616,1	26
Conakry.....	1057,3	31	Mamou.....	512,5	26
Dabola.....	486,5	21	N'Zérékoré...	204,9	27
Dalaba.....	612,5	25	Pita.....	526	28
Dubréka.....	2539	30	Siguiri.....	400,8	18
Faranah.....	244	14	Tamara.....	1028,1	30
Forécariah....	1080,4	31	Télimélé.....	521,3	28
Gawal.....	596,9	17	Tolo.....	»	»
Gueckédou...	426,7	25	Tougué.....	599,5	9
Kankan.....	500,9	18	Victoria.....	1323,6	31
Kindia.....	494,5	27	Youkounkoun..	375,3	18
Kissidougou...	490,6	17	Benty.....	»	»

ANNONCES

L'Administration n'entend nullement être responsable de la teneur des annonces
avis publiés sous cette rubrique par les particuliers.

AVIS

Suivant jugement du 23 septembre 1937, le Tribunal de commerce de Conakry a rapporté le jugement du 9 septembre 1937 du tribunal de céans qui avait déclaré en état de faillite Chérif Bittar et a remplacé ce dernier au même et semblable état qu'avant.

Pour extrait :
Le Greffier,
COLOMBANI.

BANQUE DE L'AFRIQUE OCCIDENTALE

Siège social : 38, Rue La Bruyère, Paris.

AVIS

La Banque de l'Afrique Occidentale communique :

A la suite de la conclusion des accords économiques franco-allemands du 10 juillet 1937 et de la mise en liquidation du clearing franco-allemand, le Gouvernement s'est préoccupé d'organiser avec le concours de la Banque de France, une procédure de mobilisation des arriérés du clearing.

En application de cette procédure, les créanciers non encore réglés de l'Office franco-allemand des paiements commerciaux pourront, s'ils le désirent, obtenir le paiement de leurs créances sous déduction d'un escompte de 5 % l'an et de la commission habituelle de 4 ‰ au profit de l'Office.

Les créanciers qui désireront bénéficier de cette facilité devront faire parvenir leurs récépissés à l'Office franco-allemand des paiements commerciaux à Paris, avant le 20 octobre 1937 au plus tard. Ce délai ne pourra être en aucun cas prorogé. Les récépissés ainsi déposés seront rachetés à la date du 1^{er} novembre 1937.

Le créanciers qui n'opteront pas pour le système du rachat continueront à être payés dans l'ordre chronologique.

ETABLISSEMENTS L. ROUCHARD

SOCIÉTÉ ANONYME AU CAPITAL DE 750.000 FRANCS

Siège social : CONAKRY (Guinée)

AVIS DE CONVOCATION DE L'ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

Tous les actionnaires anciens et tous les souscripteurs nouveaux de la Société Anonyme, dite « Etablissements L. Rouchard », sont convoqués par le Conseil d'administration en Assemblée générale extraordinaire au siège social à Conakry pour le 14 octobre 1937 à quinze heures.

ORDRE DU JOUR :

Vérification et reconnaissance de la sincérité de la déclaration notariée et souscription et de versement relative à l'augmentation du capital social.

Constatation s'il y a lieu que cette augmentation de capital est devenue définitive et confirmation, en conséquence, des modifications apportées aux articles six, sept et quarante-cinq des statuts, par l'Assemblée ayant autorisé l'augmentation.

Pour avoir le droit d'assister à l'Assemblée, les propriétaires d'actions anciennes au porteur doivent déposer leurs titres, cinq jours au moins avant cette Assemblée, soit au siège social, soit dans une Banque ou un Etablissement de crédit ou chez MM. Alcan et C^{ie} à Paris.

LE CONSEIL D'ADMINISTRATION.

9924

Annexé au « Journal officiel » du 1^{er} octobre 1937, n° 886



COLONIE DE LA GUINÉE FRANÇAISE

STATISTIQUES DOUANIÈRES

DU 1^{er} SEMESTRE 1937

STATISTIQUES DOUANIÈRES



COLONIE DE LA GUINÉE FRANÇAISE

STATISTIQUES DOUANIÈRES

DU 1^{er} SEMESTRE 1937

IMPRIMERIE GÉNÉRALE DE LA GUINÉE FRANÇAISE

MOUVEMENT COMMERCIAL DE LA GUINÉE FRANÇAISE

STATISTIQUES OFFICIELLES

Tableau A. — Etat comparatif du mouvement commercial de la Guinée (6 premiers mois)

COMMERCE SPÉCIAL	1935		1936		1937	
	Tonnage (Kilos)	Valeur (francs)	Tonnage (Kilos)	Valeur (francs)	Tonnage (Kilos)	Valeur (francs)
Importations.....	21.241.000	29.057.000	32.765.000	41.682.000	26.462.519	55.679.490
Exportations.....	22.622.000	36.880.000	34.464.000	47.857.000	38.526.954	71.140.819
Total du Commerce spécial.....	43.863.000	65.937.000	67.229.000	89.539.000	64.989.473	126.820.009

Tableau B. — Etat des importations (Commerce Spécial des 6 premiers mois)

Chapitre ou Article	Pays de provenance	Unités	Quantités (en kilos)			Valeurs (en francs)		
			1935	1936	1937	1935	1936	1937
1 Bêtes de somme.....	France	Têtes	..	..	..	..	..	..
	Guinée portugaise.....	Kilos	..	8	11	..	..	..
	Autres pays		24	2.200	3.300	..	2.000	3.750
			6.800	..	..	7.000	..	..
	Totaux		24	8	11	..	2.000	3.750
2 Bestiaux.....	France	—	4	18	..	6.000	10.000	..
	Sierra-Leone.....		300	1.500	..	..	40	..
	Guinée portugaise.....		..	20	..	..	60	..
	Autres pays.....		..	5	..	..	..	..
	Totaux		4	100	..	..	..	..
3 Viandes fraîches, réfrigérées et congelées ..	France	Kilos	100	..	286	2.000	..	5.140
	Allemagne.....		..	..	..	..	..	..
	Angleterre.....		100	..	..	1.000	..	..
	Belgique		..	..	..	..	..	..
	Hollande		..	..	..	..	..	951
	Argentine		..	..	143	..	..	..
	Autres pays.....		..	..	345	..	3.000	6.725
	Provisions de bord.....		..	300	..	..	..	..
	Totaux		200	300	774	3.000	3.000	12.816
4 Viandes salées ou autrement présentées...	France	—	2.300	2.500	3.145	40.000	40.000	57.119
	Allemagne.....		700	200	..	11.000	3.000	..
	Angleterre.....		2.000	3.200	2.224	32.000	45.000	37.745
	Belgique.....		100	..	117	1.000	..	732
	U. S. A.....		100	200	60	1.000	3.000	299
	Hollande		..	..	332	..	..	4.505
	Danemark.....		..	..	2.116	..	..	32.274
	Suède.....		..	900	..	..	11.000	..
	Autres pays.....		2.300	..	..	45.000	..	..
	Provision de bord.....		..	800	620	..	14.000	14.109
	Totaux		7.500	7.800	8.604	130.000	116.000	143.783

Chapitre ou Article	Pays de provenance	Unités	Quantités (en kilos)			Valeurs (en francs)		
			1935	1936	1937	1935	1936	1937
5 Conserves de viandes en boîtes	France	Kilos	2.900	3.600	3.538	41.000	50.000	62.946
	Colonies françaises		..	..	..	..	..	..
	Allemagne		..	..	..	..	..	..
	Angleterre		..	..	35	..	..	727
	Belgique		..	..	..	..	..	1.801
	U. S. A.		100	..	74	1.000	..	..
	Hollande		900	..	..	2.000	..	..
	Danemark		..	..	197	..	..	2.725
	Uruguay		..	..	1.943	..	..	9.299
	Suède		..	200	..	..	3.000	..
	Argentine		1.200	1.700	..	4.000	5.000	..
	Provision de bord		..	100	6	..	1.000	135
	Totaux		5.100	5.600	5.793	48.000	59.000	77.633
6 Peaux brutes	France	—	..	..	..	..	..	..
	Allemagne		..	..	..	..	..	..
	Angleterre		..	..	..	..	..	..
	Belgique		..	..	..	..	..	..
	Sierra-Leone		5.500	4.500	7.917	10.000	7.000	23.751
	Colon. anglaises, autres		..	33	..	..	196	..
	Autres pays		..	..	..	..	..	..
	Totaux		5.500	4.533	7.917	10.000	7.196	23.751
7 Lait en conserve	France	—	13.200	12.500	16.005	67.000	66.000	69.382
	Allemagne		..	..	..	..	..	..
	Angleterre		..	..	253	..	..	2.364
	Belgique		900	..	..	4.000	..	..
	Hollande		6.300	6.200	25.356	37.000	30.000	74.151
	Danemark		..	..	1.261	..	..	4.163
	Norvège		..	..	167	..	..	2.377
	Suisse		..	1.700	2.226	..	9.000	7.831
	Suède		..	2.400	..	..	14.000	..
	Provisions de bord		5.400	48	9	27.000	259	30
	Totaux		25.800	22.848	45.277	135.000	119.259	160.298
8 Poissons secs, salés ou fumés	France	—	900	1.100	972	4.000	7.000	4.669
	Allemagne		..	..	..	..	..	..
	Angleterre		..	..	..	..	..	..
	U. S. A.		..	..	20	..	..	179
	Sierra-Leone		..	700	1.249	..	2.000	3.747
	Guinée portugaise		..	..	10	..	..	30
	Syrie		400	..	43	3.000	..	269
	Scandinaves		..	..	..	..	..	..
	Autres pays		..	..	..	..	..	..
	Provisions de bord		..	500	340	..	3.000	2.046
	Totaux		1.300	2.300	2.634	7.000	12.000	10.940
9 Farine de froment	France	—	535.400	773.500	349.954	348.000	538.000	428.261
	Guinée portugaise		..	..	..	..	..	..
	Angleterre		..	..	..	..	..	..
	Belgique		2.900	1.500	11.765	2.000	2.000	14.192
	U. S. A.		71.900	72.600	29.054	47.000	58.000	53.918
	Sierra-Leone		..	100	204	..	72	180
	Tchécoslovaquie		..	..	..	..	..	..
	Provision de bord		..	..	..	..	..	..
	Autres pays		..	900	..	..	1.000	..
	Totaux		610.200	848.600	390.978	397.000	599.072	496.551
10 Riz	France	—	204.300	713.000	1.162.649	129.000	521.000	1.285.111
	Indo-Chine		20.000	101.300	1.081.691	11.000	68.000	1.182.573
	Belgique		1.200	10.100	190	2.000	6.000	552
	Hollande		..	..	..	..	..	..
	Sierra-Leone		6.200	196.900	3.618	5.000	96.000	2.026
	Provisions de bord		..	..	100	..	..	288
	Syrie		..	..	2.811	..	..	4.000
	Guinée portugaise		..	34.200	92.671	..	18.000	56.086
	Autres pays		38.900	400	..	17.600	1.000	..
	Totaux		270.600	1.055.900	2.343.730	164.000	710.000	2.530.635

Chapitre ou Article	Pays de provenance	Unités	Quantités (en kilos)			Valeur (en francs)		
			1935	1936	1937	1935	1936	1937
11 Biscuits de mer.....	France	Kilos	500	300	900	1.000	1.000	2.070
	Angleterre.....		1.100	700	489	3.000	2.000	1.573
	Belgique		..	..	629	..	..	1.473
	Hollande		..	..	..	..	..	..
	U. R. S. S.....		..	..	..	..	..	..
	Autres pays.....		..	..	..	..	..	..
	Totaux		1.600	1.000	2.018	4.000	3.000	5.126
12 Noix de colas.....	France	—	..	..	..	..	..	..
	Allemagne.....		..	..	..	..	..	..
	Angleterre.....		..	..	..	..	..	..
	U. S. A.....		..	..	..	..	..	..
	Sierra-Leone.....		2.500	2.600	2.525	2.000	13.000	9.312
	Autres pays.....		..	..	..	..	..	..
	Totaux		2.500	2.600	2.525	2.000	13.000	9.312
13 Légumes secs	France	—	2.300	3.300	3.227	7.000	9.000	10.423
	Belgique		1.700	1.500	2.735	5.000	4.000	6.684
	Hollande		..	..	100	..	..	280
	Nippon.....		..	100	..	..	280	..
	Syrie.....		..	..	4.179	..	..	10.268
	U. R. S. S.....		..	..	..	..	..	..
	Autres pays.....		4.500	3.100	..	14.000	9.000	..
	Provisions de bord.....		..	..	425	..	..	1.500
	Totaux		8.500	8.000	10.666	26.000	22.280	29.155
14 Pommes de terre...	France	—	4.400	40.900	12.515	3.000	29.000	9.102
	Colonies françaises.....		..	900	..	..	1.000	..
	Algérie.....		..	..	7.512	..	..	7.800
	Angleterre.....		..	..	..	..	..	..
	Belgique.....		38.600	18.000	22.621	17.000	8.000	9.106
	Hollande		10.900	1.300	7.500	4.000	1.000	3.489
	Sierra-Leone.....		..	62	30	..	77	60
	Colonies portug. autres.		..	..	2.500	..	..	3.437
	Espagne.....		..	2.000	..	..	2.000	..
	Portugal.....		..	2.500	..	..	3.000	..
	Autres pays.....		16.400	..	..	12.000	..	..
	Provisions de bord.....		..	16.200	15.394	..	19.000	19.421
	Totaux		70.300	81.862	68.072	36.000	63.077	52.415
15 Sucres.....	France	—	108.100	93.500	1.514	97.000	86.000	2.882
	Angleterre.....		..	200	65	..	361	118
	Belgique		7.300	6.500	89.196	8.000	6.000	115.093
	U. S. A.....		..	..	49	..	..	176
	Sierra-Leone.....		..	..	13	..	..	24
	Nippon.....		..	13	..	..	38	..
	Maroc.....		..	115.300	178.903	..	106.000	238.979
	Tchécoslovaquie.....		..	..	..	..	..	..
	Guinée portugaise.....		..	5	..	..	20	..
	Autres pays.....		61.200	..	..	52.000	..	..
	Totaux		176.600	215.518	269.740	157.000	198.419	357.272
16 Café.....	France	—	..	..	..	1.000	..	..
	Allemagne.....		..	..	..	..	..	..
	Angleterre.....		..	..	11	1.000	..	338
	Belgique.....		..	..	..	..	..	..
	U. S. A.....		..	..	..	..	..	..
	Hollande.....		..	..	..	..	..	..
	Sierra-Leone.....		..	1	..	..	15	..
	Nippon.....		..	..	..	..	..	..
	Brésil.....		..	..	25	..	..	153
	Autres pays.....		300	800	..	1.000	4.000	..
	Provisions de bord.....		..	100	..	..	1.000	..
	Totaux		300	901	36	3.000	5.015	491

Chapitre ou Article	Pays de provenance	Unités	Quantités (en kilos)			Valeur (en francs)		
			1935	1936	1937	1935	1936	1937
17 Chocolat.....	France	Kilos	800	2.400	1.440	7.000	18.000	12.672
	Allemagne.....		..	..	..	..	..	..
	Angleterre.....		100	400	308	1.000	2.000	7.380
	Belgique.....		100	300	134	1.000	2.000	1.146
	Vénézuela.....		..	..	600	..	..	4.985
	Syrie.....		..	..	8	..	..	75
	Autres pays.....		..	..	..	..	..	..
	Totaux.....		1.000	2.500	2.490	9.000	22.000	26.258
18 Poivre.....	France	—	..	4	..	1.000	102	..
	Angleterre.....		100	100	86	2.000	1.000	2.170
	Belgique.....		..	..	..	..	..	..
	U. S. A.		..	..	..	..	..	..
	Colonies anglaises.....		..	..	45	..	..	1.012
	Syrie.....		..	..	109	..	..	568
	Autres pays.....		..	100	..	..	299	..
	Totaux.....		100	204	240	3.000	1.401	3.750
19 Thé.....	France	—	100	..	38	..	..	1.781
	Angleterre.....		30	200	134	1.000	5.000	4.656
	Belgique		..	..	..	..	..	..
	Chine		..	..	318	..	..	9.609
	Indes anglaises		..	..	3	..	..	105
	Colon. anglaises autres.....		..	300	..	..	8.000	..
	Tchécoslovaquie.....		..	15	..	..	172	..
	Autres pays.....		..	..	..	..	..	..
	Totaux.....		130	515	493	1.000	13.172	16.151
20 Tabacs en feuilles ou en côtes.....	France	—	..	..	..	..	..	..
	Angleterre.....		..	..	..	..	..	..
	Belgique.....		..	..	..	..	..	..
	U. S. A.		7.700	4.000	7.231	48.000	23.000	64.541
	Sierra-Leone.....		20	..	..	..	..	115
	Syrie.....		..	..	102	..	..	1.088
	Guinée portugaise.....		200	8	2	..	122	20
	Autres pays.....		..	200	..	4.000	3.000	..
	Totaux.....		7.920	4.208	7.335	52.000	26.122	65.764
21 Tabacs fabriqués : cigares et cigarettes..	France	—	800	500	289	22.000	15.000	12.951
	Colonies françaises.....		16.200	20.200	..	306.000	384.000	..
	Algérie.....		..	..	16.454	..	..	314.037
	Angleterre.....		500	600	391	24.000	35.000	23.740
	Belgique.....		..	..	59	1.000	..	8.525
	U. S. A.		300	900	1.255	13.000	35.000	63.419
	Hollande.....		..	4	16	3.000	1.000	2.784
	Sierra Leone.....		..	1	..	..	70	..
	Nippon.....		..	..	..	..	..	..
	Indo-Chine.....		..	..	160	..	..	3.066
	Autres pays.....		..	..	386	1.000	..	19.415
	Totaux.....		17.800	22.205	19.110	370.000	470.070	444.937
21 Tabacs fabriqués : Autres.....	France	—	200	200	321	3.000	4.000	6.607
	Colonies Françaises		..	40	..	..	493	..
	Algérie.....		..	..	41	..	..	493
	Angleterre.....		..	..	36	..	..	2.174
	Belgique.....		..	..	..	..	..	..
	U. S. A.		..	..	..	..	..	..
	Hollande		..	..	..	..	..	..
	Autres pays.....		..	..	..	..	..	..
	Totaux.....		200	240	398	3.000	4.493	9.274

Chapitre ou Article	Pays de provenance	Unités	Quantités (en kilos)			Valeurs (en francs)		
			1935	1936	1937	1935	1936	1937
22 Huile fixe pure d'olive	France	Kilos	2.700	4.000	2.892	21.000	30.600	28.966
	Colonies françaises.....			200	..	..	2.000	..
	Allemagne.....		1.100	..	..	8.000	..	..
	Angleterre.....		..	..	..	..	..	..
	Belgique.....		..	..	..	..	..	..
	Sierra-Leone.....		..	8	3	..	60	21
	Syrie.....		..	..	722	..	..	5.520
	Autres pays.....		500	300	..	3.000	2.000	..
	Totaux		4.300	4.508	3.617	32.000	34.060	34.507
23 Huile fixe pure d'arachide.....	France	—	27.100	15.300	18.740	109.000	72.000	118.383
	Colonies françaises.....		..	..	..	..	..	..
	Allemagne.....		100	..	..	1.000	..	..
	Angleterre.....		..	..	..	..	..	..
	U. S. A.....		..	..	..	..	..	..
	Hollande		..	..	..	..	..	..
	Indes anglaises		..	..	1.200	..	..	10.765
	Autres pays.....		100	..	..	1.000	..	..
	Totaux		27.300	15.300	19.940	111.000	72.000	129.148
24 Huiles fixes pures et autres	France	—	9.600	6.800	2.707	25.000	18.000	13.700
	Angleterre		..	200	225	..	1.000	1.086
	Belgique.....		..	200	..	..	1.000	..
	Hollande		..	..	1.090	..	..	3.850
	Sierra-Leone.....		..	1.100	622	..	2.000	1.133
	Guinée port.....		..	..	..	..	..	..
	Syrie		..	..	183	..	..	689
	Autres pays		100	200	..	..	1.000	..
	Totaux		9.700	8.500	4.827	25.000	23.000	20.458
25 Bois communs.....	France	—	4.900	8.000	3.000	4.000	5.000	2.166
	Colonies françaises.....		..	..	..	..	..	..
	Allemagne.....		..	..	..	..	..	..
	Angleterre.....		3.300	4.200	15.250	11.000	8.000	8.794
	Belgique.....		100	..	18.000	1.000	..	33.413
	U. S. A.....		9.409	25.500	41.578	9.000	13.000	30.240
	Sierra-Leone.....		..	200	..	..	80	..
	Suède.....		..	21.500	222.787	..	16.000	231.061
	Yougo-Slavie.....		..	..	286.130	..	..	204.526
	Finlande.....		289.000	2.300	..	182.000	1.000	..
	Autres pays.....		..	..	..	..	..	..
	Totaux		306.700	61.700	586.745	207.000	41.080	510.200
26 Bois exotiques.....	France	—	..	..	..	..	..	..
	Colonies françaises.....		2.300	60.100	..	2.000	58.000	..
	Gabon (A. E. F.).....		..	..	10.500	..	..	10.535
	Belgique.....		..	..	..	..	..	..
	Autres pays.....		..	..	..	..	..	..
	Totaux		2.300	60.100	10.500	2.000	58.000	10.535
27 Légumes frais.....	France	—	14.000	7.900	10.837	22.000	24.000	28.689
	Angleterre.....		200	..	..	1.000	..	..
	Belgique		10.500	5.100	28.907	7.000	3.000	9.542
	Colonies portugaises		..	..	5.776	..	..	9.452
	Hollande		1.500	..	..	1.000	..	..
	Egypte		..	133.200	141.247	..	63.000	101.709
	Syrie		..	15.200	65.589	..	8.000	27.763
	Autres pays.....		105.600	700	..	81.000	2.000	..
	Provisions de bord.....		..	7.000	11.629	..	39.000	60.545
	Totaux		131.800	169.100	263.985	112.000	139.000	237.700

Chapitre ou Article	Pays de provenance	Unités	Quantités (en kilos)			Valeurs (en francs)		
			1935	1936	1937	1935	1936	1937
28 Légumes salés, confits ou conservés.....	France	Kilos	3.200	2.800	4.262	28.000	17.000	38.184
	Algérie.....		..	..	30	..	..	138
	Angleterre.....		200	..	221	1.000	..	1.225
	Belgique.....		9.800	5.300	7.260	30.000	19.000	37.236
	U. S. A.....		3.400	2.700	2.672	16.000	11.000	19.461
	Sierra-Leone.....		..	..	5	..	..	34
	Italie.....		..	..	3.575	..	..	11.246
	Syrie.....		..	..	125	..	..	376
	Autres pays.....		16.400	..	..	34.000	..	..
	Provisions de bord.....		..	..	..	..	..	..
	Totaux		330.000	108.000	18.150	109.000	47.000	107.950
29 Vins ordinaires....	France	Litre	130.400	234.300	166.030	406.000	540.000	478.175
	Algérie.....		47.200	96.100	59.032	186.000	201.600	138.815
	Allemagne.....		..	17	35	..	230	594
	Italie.....		..	..	90	..	..	1.138
	Maroc.....		..	200	..	..	1.000	..
	Autres pays.....		2.200	..	..	7.000	..	..
	Provisions de bord.....		..	200	12	..	1.000	150
	Totaux		206.800	330.817	225.199	599.000	743.230	618.872
30 Vins mousseux.....	France	—	5.300	4.700	6.568	115.000	104.000	162.694
	Algérie.....		..	..	96	..	..	713
	Angleterre.....		..	..	..	..	..	..
	Belgique.....		..	..	..	..	..	..
	U. S. A.....		..	..	..	..	..	..
	Maroc.....		..	48	..	..	435	..
	Autres pays.....		100	..	..	1.000	..	..
	Provisions de bord.....		..	9	..	..	150	..
	Totaux.....		5.400	4.757	6.664	116.000	104.585	163.407
31 Vins de liqueur.....	France	—	10.000	9.800	12.536	111.000	104.000	137.894
	Algérie.....		300	300	223	2.000	2.000	1.633
	Allemagne.....		..	..	..	..	..	..
	Angleterre.....		..	..	..	..	..	..
	Italie.....		..	..	136	..	..	478
	Maroc.....		..	45	..	..	360	..
	Portugal.....		..	2.800	1.666	..	35.000	30.370
	Autres pays.....		1.700	..	..	21.000	..	..
	Provisions de bord.....		..	4	12	..	48	225
	Totaux		12.000	12.949	14.573	134.000	141.408	170.600
32 Bières.....	France	—	1.500	11.700	22.850	4.000	22.000	51.241
	Allemagne.....		11.200	21.700	17.067	39.000	70.000	64.537
	Angleterre.....		2.400	300	624	8.000	1.000	2.028
	Belgique.....		4.200	800	..	15.000	3.000	..
	Hollande.....		20.500	47.600	51.866	72.000	155.000	167.174
	Sierra-Leone.....		..	..	7	..	..	23
	Nippon.....		..	1.600	8.580	..	5.000	22.730
	Suède.....		..	10.600	..	..	33.000	..
	Espagne.....		..	..	..	..	..	..
	Pays scandi.....		..	..	..	..	..	..
	Danemark.....		..	..	..	..	..	..
	Autres pays.....		29.500	..	..	100.000	..	..
	Totaux		69.300	94.300	100.994	238.000	289.000	307.731
33 Limonades.....	France	—	9.700	5.100	13.601	25.000	14.000	37.001
	Allemagne.....		500	1.200	..	1.000	2.000	..
	Angleterre.....		..	..	..	..	..	..
	Belgique.....		..	..	..	..	..	..
	U. S. A.....		..	..	..	..	..	..
	Autres pays.....		..	..	..	..	..	..
	Totaux		10.200	6.300	13.601	26.000	16.000	37.001

Chapitre ou Article	Pays de provenance	Unités	Quantités (en kilos)			Valeurs (en francs)		
			1935	1936	1937	1935	1936	1937
34 Boissons distillées : Eaux de vie.....	France	Litres	600	500	849	30.000	34.000	62.894
	Allemagne.....		..	..	..	..	..	..
	Angleterre.....		..	..	..	..	..	..
	Belgique.....		..	..	..	..	..	..
	U. S. A.....		..	..	..	..	..	..
	Hollande.....		..	..	..	..	..	..
	Autres pays.....		..	..	..	..	..	..
	Totaux		600	500	849	30.000	34.000	62.894
34 Boissons distillées : Rhums et Talias.....	France	—	3.400	1.700	1.838	70.000	38.000	44.735
	Colonies françaises.....		..	4	..	..	250	..
	Allemagne.....		..	..	..	..	..	..
	Angleterre.....		..	..	..	..	..	..
	Belgique.....		..	..	..	..	..	..
	U. S. A.....		..	..	..	..	..	..
	Hollande.....		..	..	..	..	..	..
	Autres pays.....		..	..	..	..	..	..
	Totaux		3.400	1.704	1.838	70.000	38.250	44.735
34 Boissons distillées : Autres.....	France	—	400	1.500	110	20.000	14.000	6.297
	Colonies françaises.....		..	..	..	..	..	..
	Angleterre.....		..	16	255	3.000	1.000	17.228
	Belgique.....		..	..	..	..	..	..
	U. S. A.....		..	..	..	..	..	..
	Hollande.....		..	..	..	..	..	..
	Provisions de bord.....		..	37	..	..	3.000	..
	Totaux		400	1.553	365	23.000	18.000	23.525
34 Boissons distillées : Liqueurs.....	France	—	11.800	12.900	15.338	106.000	110.000	137.447
	Colonies françaises.....		400	100	..	1.000	1.000	..
	Allemagne.....		..	..	..	..	..	..
	Angleterre.....		..	..	..	..	..	..
	Belgique.....		..	..	..	..	..	..
	Hollande.....		..	..	..	..	..	..
	Autres pays.....		..	..	..	..	..	..
	Totaux		12.200	13.000	15.338	107.000	111.000	137.447
35 Eaux minérales natu- relles et artificielles ..	France.....	—	30.200	25.900	33.017	90.000	85.000	97.300
	Allemagne.....		..	..	..	..	..	..
	Angleterre.....		..	..	..	..	..	..
	Belgique.....		..	..	..	..	..	..
	U. S. A.....		..	..	..	..	..	..
	Hollande.....		..	..	..	..	..	..
	Autres pays.....		..	..	..	..	..	..
	Totaux		30.200	25.900	33.017	90.000	85.000	97.300
36 Briques et tuiles....	France	Kilos	26.500	27.500	70.500	16.000	10.000	17.640
	Angleterre.....		..	..	..	..	..	..
	Belgique.....		..	..	..	..	..	..
	Autres pays.....		..	..	..	..	..	..
	Totaux		26.500	27.500	70.500	16.000	10.000	17.640
37 Ciment.....	France	—	2.615.500	2.322.200	2.161.000	445.000	439.000	371.680
	Angleterre.....		..	..	..	..	..	..
	Belgique.....		20.000	611.000	1.137.500	3.000	116.000	185.693
	Norvège.....		..	..	..	..	..	..
	Suède.....		..	1.290.900	..	..	245.000	..
	Yougoslavie.....		..	305.000	253.800	..	58.000	50.760
	Autres pays.....		1.444.700	..	..	249.000	..	..
	Totaux		4.080.200	4.528.200	3.552.300	694.000	858.000	608.133

Chapitre ou Article	Pays de provenance	Unités	Quantités (en kilos)			Valeurs (en francs)		
			1935	1936	1937	1935	1936	1937
38 Autres matériaux de construction	France	Kilos	70.000	123.000	141 194	13.000	48.000	51.986
	Colonies françaises.....		..	..	..	..	..	..
	Allemagne.....		3.800	6.400	4.310	1.000	1.000	2.125
	Angleterre.....		..	18.900	4.800	..	24.000	1.989
	Belgique.....		..	..	..	..	..	..
	Hollande		200	..	..	1.000	..	..
	Autres pays.....		..	..	..	..	..	..
	Totaux		74.000	148.000	150.304	15.000	73.000	56.100
39 Huiles minérales : Brutes.....	France	—						
	Allemagne.....							
	Angleterre.....							
	Belgique.....							
	U. S. A.							
	Hollande							
	Autres pays.....							
	Totaux							
39 Huiles minérales : Raffinées.....	France (usine exercée) ..	—	400	10.800	..	1.000	7.000	..
	U. S. A.		300.500	295 300	316.535	191.000	155.000	235.009
	Sierra-Leone.....		..	200	158	..	1.000	488
	Colonies hollandaises ..		..	..	47.045	..	..	31.603
	Maroc.....		..	25.200	7.228	..	9.000	4.687
	Colon. anglaises, autres ..		..	45.700	..	..	31.000	..
	Guinée portugaise.....		..	100	51	..	210	105
	Autres pays.....		50.800	3.000	..	48.000	2.000	..
	Totaux		351.700	380.300	371.017	240.000	205.210	271.892
39 Huiles minérales : Essences.....	France (usine exercée) ..	—	..	164.300	696	..	125.000	696
	U. S. A.		741.200	774.500	812.482	545.000	535.000	849.769
	Vénézuéla		..	..	2.223	..	..	2.779
	Colonies hollandaises..		..	..	235.488	..	..	239.359
	Maroc.....		..	109.500	25.840	..	49.000	25.840
	Roumanie		..	5.400	..	..	6.000	..
	Colonies anglaises.....		..	253.900	..	..	239.000	..
	Autres pays.....		181.100	..	..	210.000	..	..
	Totaux		922.300	1.307.600	1.076.729	755.000	954.000	1.118 443
40 Mazout	France (usine exercée) ..	—	..	53.000	355.880	..	36.000	207.480
	Allemagne.....		..	..	..	..	..	..
	U. S. A.		..	8.500	5.460	..	5.000	5.625
	Vénézuéla.....		..	59.500	8.500	..	11.000	2.175
	Maroc.....		..	24.800	..	..	12.000	..
	Autres pays.....		8.500	..	..	2.000	..	..
	Totaux		8.500	145.800	369.840	2.000	64.000	215.280
41 Huiles de graissage et autres huiles lourdes	France	—	800	48.300	3.022	5.000	85.000	12.404
	Colonies françaises.....		35.100	..	..	37.000	..	..
	Usine exercée.....		..	..	66.243	..	..	131.666
	Allemagne.....		300	500	505	3.000	4.000	5.170
	Angleterre.....		..	500	131	..	3.000	1.848
	Belgique.....		27.300	800	3.132	32.000	18.000	6.634
	U. S. A.		52.500	238.000	74.921	110.000	193.000	195.642
	Hollande		600	..	..	3.000	..	..
	Maroc.....		..	..	613	..	..	2.523
	Vénézuéla.....		..	..	601	..	..	2.137
	Espagne.....		..	55.200	..	..	14.000	..
	Autres pays.....		53.900	..	..	16.000	..	..
	Totaux		170.500	350.500	149.168	206.000	317.000	358.024
42 Houilles	France	—	6.464.300	6.425.200	17 000	940.000	1.256.000	5.625
	Allemagne.....		..	1.500.000	..	..	309.000	..
	Angleterre.....		..	1.000	..	..	164	..
	Belgique.....		..	..	3.500.000	..	..	683.125
	Provisions de bord.....		..	..	1.000	..	..	375
	Totaux		6.464.300	7.926.300	3.518.000	940.000	1.565.164	689.125

Chapitre ou Article	Pays de provenance	Unités	Quantités (en kilos)			Valeurs (en francs)		
			1935	1936	1937	1935	1936	1937
43 Fonte brute.....	France.....	Kilos	..	..	3.000	..	..	2.344
	Allemagne.....		..	..	..	..	..	..
	Angleterre.....		..	..	..	..	..	..
	Belgique.....		..	..	..	..	..	..
	U. S. A.....		..	..	..	..	..	..
	Autres pays.....		..	..	..	..	..	..
	Totaux.....		..	..	3.000	..	..	2.344
44 Fer, acier en barres, tôles, fils, etc.....	France.....	—	279.600	844.500	519.135	278.000	673.000	71.825
	Allemagne.....		700	..	..	4.000	..	..
	Angleterre.....		153.700	27.900	98.629	207.000	35.000	176.825
	Belgique.....		122.600	220.800	145.719	132.000	233.000	186.295
	Hollande.....		..	200	..	..	250	..
	Sierra-Leone.....		..	800	351	..	1.000	279
	Nippon.....		..	..	152.481	..	..	332.384
	Italie.....		..	..	2.225	..	..	5.243
	Espagne.....		..	..	..	..	..	..
	Pays scandi.....		..	..	..	..	..	..
	Suède.....		..	12.700	20.855	..	10.000	23.777
	Autres pays.....		5.600	600	..	4.000	1.000	..
	Totaux.....		562.200	1.107.500	939.435	625.000	953.250	1.444.628
45 Chlorure de sodium (sel).....	France.....	—	..	299.900	969.718	..	40.000	119.282
	Colonies françaises.....		..	..	..	..	..	..
	Algérie.....		..	..	..	..	..	..
	Angleterre.....		700	800	1.306	1.000	2.000	3.857
	Belgique.....		..	41	..	..	95	..
	Colonies portug. autres.....		..	..	1.055.531	..	..	100.483
	Hollande.....		..	..	100	..	..	20
	Sierra-Leone.....		11.800	49.500	18.884	12.000	49.000	16.115
	Espagne.....		..	861.900	105	..	58.000	44
	Portugal.....		..	448.300	19.800	..	63.000	4.125
	Guinée portugaise.....		..	3.800	2.430	..	3.000	1.483
	Autres pays.....		1.062.600	..	..	127.000	..	..
	Totaux.....		1.075.100	1.663.300	2.067.874	140.000	215.095	245.409
47 Quinine.....	France.....	—	64	100	430	32.000	53.000	240.723
	Algérie.....		..	..	..	..	..	..
	Allemagne.....		..	..	..	..	..	..
	Angleterre.....		..	..	..	..	..	..
	Syrie.....		..	..	..	..	..	..
	U. R. S. S.....		..	..	..	..	..	..
	Provisions de bord.....		..	..	..	..	..	..
	Autres pays.....		..	..	..	..	..	..
	Totaux.....		64	100	430	32.000	53.000	240.723
48 Carbure de calcium..	France.....	—	10.300	10.500	22.158	16.000	17.000	38.608
	Espagne.....		..	1.600	..	..	3.000	..
	Nippon.....		..	..	15.600	..	..	27.300
	Suède.....		..	100	..	..	228	..
	Italie.....		..	..	..	..	..	..
	Maroc.....		..	..	..	..	..	..
	Portugal.....		..	..	..	..	..	..
	Autres pays.....		6.000	..	..	10.000	..	..
	Provisions de bord.....		..	..	..	..	..	..
	Totaux.....		16.300	12.200	37.758	26.000	20.228	65.908
49 Engrais azotés.....	France.....	—	279.300	520.000	35.000	165.000	220.000	26.492
	Belgique.....		21.900	246.300	401.690	13.000	164.000	338.914
	Angleterre.....		..	..	..	..	..	..
	U. S. A.....		..	..	..	..	..	..
	Autres pays.....		4.500	..	..	6.000	..	..
	Totaux.....		305.600	766.300	436.690	184.000	384.000	364.506

Chapitre ou Article	Pays de provenance	Unités	Quantités (en kilos)			Valeurs (en francs)		
			1935	1936	1937	1935	1936	1937
50 Sulfate de cuivre.....	France	Kilos	..	2	100	..	325	392
	Allemagne.....		..	..	..	..	..	..
	Colonies françaises.....		..	..	..	..	..	..
	Angleterre.....		..	..	..	..	..	..
	Belgique.....		..	..	..	..	..	..
	U. S. A.....		..	..	..	..	..	..
	Hollande.....		..	..	..	..	..	..
	Autres pays.....		..	..	..	..	..	..
	Totaux		..	2	100	..	325	392
51 Engrais phosphatés ..	France	—	449.500	428.600	406.689	233.000	304.000	951.627
	Algérie.....		..	..	34.650	..	..	13.662
	Angleterre.....		..	..	..	..	..	..
	Belgique.....		224.000	479.700	1.197.522	178.000	261.000	637.991
	Colon. anglaises, autres.		..	..	11.716	..	..	900
	Maroc.....		..	529.200	60.600	..	107.000	26.250
	Norvège.....		..	..	..	..	..	..
	Suède.....		..	..	..	..	..	..
	Yougoslavie.....		..	..	..	..	..	..
	Autres pays.....		8.400	..	..	8.000	..	..
	Totaux		682.200	1.437.500	1.711.177	419.000	672.000	1.030.380
52 Sels de potasse.....	France.....	—	255.400	663.400	542	229.000	549.000	581
	Allemagne.....		..	..	..	..	..	..
	Angleterre.....		..	..	..	..	..	..
	Belgique.....		145.000	367.800	..	100.000	282.000	..
	Nippon.....		..	..	..	..	..	..
	U. S. A.....		200	..	..	2.000	..	..
	Hollande.....		..	..	..	..	..	..
	Autres pays.....		8.000	..	..	9.000	..	..
	Totaux		408.600	1.030.900	542	340.000	831.000	581
53 Sels de soude.....	France	—	300	1.800	6.906	1.000	12.000	13.256
	Colonies françaises.....		..	..	..	..	..	..
	Angleterre.....		..	2.300	4.999	..	10.000	28.529
	Allemagne.....		..	1.100	218	..	2.000	1.115
	Belgique.....		..	1.000	..	..	1.000	..
	Nippon.....		..	..	5.000	..	..	6.420
	Hollande.....		..	..	..	..	..	..
	Provisions de bord.....		..	..	..	..	..	..
	Totaux		300	6.200	17.123	1.000	25.000	49.320
54 Teintures préparées..	France	—	100	..	15	2.000	..	30
	Algérie.....		..	..	..	..	..	..
	Angleterre.....		..	..	..	..	..	..
	Belgique.....		..	..	..	..	..	..
	U. S. A.....		..	..	..	..	..	..
	Maroc.....		..	..	..	..	..	..
	Suède.....		..	..	..	..	..	..
	Autres pays.....		100	..	..	1.000	..	..
	Provisions de bord.....		..	..	..	..	..	..
	Totaux.....		200	..	15	3.000	..	30
55 Couleurs : Encres....	France.....	—	1.400	1.700	723	12.000	19.000	9.245
	Guinée portugaise		..	..	..	..	..	..
	Angleterre.....		100	..	55	1.000	..	2.043
	Belgique.....		..	..	..	..	..	..
	U. S. A.....		..	..	..	..	..	..
	Sierra-Leone.....		..	..	..	..	..	..
	Tchécoslovaquie		..	..	..	..	..	..
	Autres pays.....		..	..	..	..	..	..
	Provision de bord		..	..	..	..	..	..
	Totaux		1.500	1.700	778	13.000	19.000	11.288

Chapitre ou Article	Pays de provenance	Unités	Quantités (en kilos)			Valeurs (en francs)		
			1935	1936	1937	1935	1936	1937
55 Couleurs : Autres	France	Kilos	53.700	58.400	78.924	253.000	273.000	425.981
	Colonies françaises.....		..	..	..	..	..	..
	Allemagne.....		..	..	..	..	..	..
	Angleterre.....		100	1.000	636	1.000	2.000	1.276
	Belgique.....		3.200	2.900	4.417	10.000	14.000	19.232
	U. S. A.....		..	100	10	..	1.000	69
	Hollande.....		..	43	45	..	298	705
	Sierra-Leone.....		..	35	..	..	400	..
	Nippon.....		..	..	595	..	..	6.170
	Autres pays.....		..	..	..	..	..	..
	Totaux		57.000	62.000	84.627	264.000	290.698	453.433
56 Parfumeries de toutes sortes	France	—	4.4000	7.600	6.253	135.000	192.000	185.396
	Colonies françaises.....		..	..	..	..	..	..
	Allemagne.....		200	500	24	1.000	2.000	1.336
	Angleterre.....		1.600	400	678	15.000	11.000	11.735
	Belgique.....		..	300	29	..	3.000	1.875
	U. S. A.....		..	..	..	..	..	..
	Hollande.....		300	500	56	2.000	4.000	2.869
	Sierra-Leone.....		..	3	8	..	45	176
	Nippon.....		..	600	718	..	300	7.368
	Syrie.....		100	4	7	..	487	688
	Autres pays.....		..	..	..	..	..	..
	Totaux		6.600	9.907	7.773	153.000	215.532	211.443
57 Savons autres que de parfumerie.....	France	—	56.900	65.900	91.198	113.000	125.000	279.085
	Colonies françaises.....		..	..	..	..	..	..
	Allemagne.....		..	..	..	..	..	..
	Angleterre.....		..	..	..	..	..	..
	Belgique.....		..	..	..	..	..	..
	Sierra-Leone.....		..	35	48	..	94	125
	Autres pays.....		..	..	..	..	..	..
	Totaux		56.900	65.935	91.246	113.000	125.094	279.810
58 Médicaments compo- sés : Eaux distillées alcooliques.....	France	Kilos	100	700	2.205	4.000	7.000	64.062
	Colonies françaises.....		..	..	..	..	..	..
	Angleterre.....		..	..	..	..	..	..
	Belgique.....		..	..	..	..	..	..
	Hollande.....		..	..	..	..	..	..
	U. R. S. S.....		..	..	..	..	..	..
	Autres pays.....		..	..	..	..	..	..
	Totaux		100	700	2.205	4.000	7.000	64.062
58 Médicaments compo- sés Autres.....	France	—	6.500	5.400	9.427	377.600	399.000	416.671
	Colonies françaises.....		..	..	..	..	..	..
	Allemagne.....		..	..	..	..	..	..
	Angleterre.....		200	700	656	4.000	17.000	26.250
	Belgique.....		..	100	..	..	3.000	..
	U. S. A.....		..	..	..	..	..	..
	Hollande.....		..	..	..	..	..	..
	Sierra-Leone.....		..	..	..	..	..	..
	Nippon.....		..	..	..	..	..	..
	Autres pays.....		..	..	..	..	..	..
	Totaux		6.700	6.200	10.083	381.000	419.000	442.921
59 Poteries.....	France	—	2.500	13.200	22.550	14.000	16.000	48.099
	Allemagne.....		..	300	1.086	..	9.000	5.144
	Angleterre.....		100	..	..	3.000	..	..
	Belgique.....		..	32.000	..	..	1.000	..
	Sierra-Leone.....		..	8	27	..	80	360
	Tchécoslovaquie.....		..	254	..	..	..	650
	Syrie.....		..	918	..	..	..	963
	Totaux		2.600	16.708	26.832	17.000	19.080	55.212

Chapitre ou Article	Pays de provenance	Unités	Quantités (en kilos)			Valeur (en francs)		
			1935	1936	1937	1935	1936	1937
60 Faïences de toutes sortes	France	Kilos	9.400	4.400	17.728	13.000	10.000	62.760
	Allemagne		6.900	760	2.213	13.000	2.000	8.431
	Angleterre		..	..	..	..	..	..
	Belgique		300	300	52	1.000	1.000	390
	U. S. A.		400	..	..	1.000	..	..
	Nippon		..	100	1.580	..	1.000	6.375
	Syrie		..	..	40	..	..	625
	Tchécoslovaquie		..	100	559	..	315	1.766
	Pologne		..	..	440	..	..	1.096
	Autres pays		..	..	..	..	..	..
	Totaux		17.000	5.300	22.612	28.000	14.315	81.443
61 Porcelaines de toutes sortes	France	—	1.500	5.600	271	8.000	28.000	4.183
	Allemagne		3.400	500	146	4.000	3.000	1.507
	Angleterre		..	..	73	..	..	794
	Belgique		..	..	..	..	..	..
	Sierra-Leone		..	..	..	..	..	..
	Nippon		700	200	6.041	2.000	1.000	8.998
	Autres pays		..	..	..	..	..	..
	Totaux		5.600	6.300	6.531	14.000	32.000	15.482
62 Verres et cristaux	France	—	36.000	26.700	77.051	111.000	166.000	408.126
	Algérie		100	200	540	1.000	400	668
	Allemagne		1.400	2.600	2.654	18.000	38.000	21.629
	Angleterre		700	400	789	5.000	3.000	10.120
	Belgique		5.700	7.900	6.661	17.000	17.000	28.237
	U. S. A.		..	7	409	..	169	2.255
	Syrie		..	..	100	..	..	207
	Hollande		700	200	..	3.000	178	..
	Sierra-Leone		..	200	451	..	4.000	6.998
	Colon. anglaises autres		..	..	147	..	..	343
	Nippon		..	5.300	11.980	..	33.000	73.118
	Portugal		..	800	1.835	..	1.000	902
	Tchécoslovaquie		..	2.300	10.578	..	37.000	182.745
	Suède		2.100	36	..	19.000	1.000	..
	Guinée portugaise		..	7	..	..	1.000	..
	Totaux		46.900	46.600	113.195	174.000	301.747	735.347
63 Ficelles, fils polis, cordages	France	—	6.400	4.400	1.278	19.000	57.000	8.795
	Allemagne		3.000	2.600	60	8.000	8.000	1.560
	Angleterre		600	2.400	1.620	2.000	18.000	9.640
	Belgique		23.900	38.700	65.519	89.000	110.000	321.935
	Hollande		14.900	13.900	36.693	40.000	45.000	162.568
	Sierra-Leone		..	..	43	..	..	383
	Autres pays		..	..	..	..	..	..
	Totaux		48.500	62.000	105.213	158.000	238.000	504.881
64 Fils de coton	France	—	7.000	12.100	14.169	141.000	223.000	389.814
	Allemagne		100	..	..	2.000	..	..
	Angleterre		1.300	500	176	8.000	9.000	5.248
	Belgique		..	3.000	..	..	54.000	..
	U. S. A.		..	..	..	..	..	..
	Sierra-Leone		..	..	..	..	..	..
	Autres pays		..	..	..	..	..	..
	Totaux		8.400	15.600	14.345	151.000	286.000	395.062
65 Cordages	France	—	11.700	5.600	13.109	45.000	23.000	85.694
	Allemagne		..	..	..	..	..	..
	Angleterre		2.100	1.400	4.498	4.000	4.000	23.979
	Belgique		900	700	12.727	2.000	2.000	54.537
	U. S. A.		..	..	..	..	..	..
	Hollande		7.300	3.100	..	20.000	10.000	..
	Autres pays		1.900	..	..	5.000	..	..
	Totaux		23.900	10.800	30.334	76.000	39.000	164.210

Chapitre ou Article	Pays de provenance	Unités	Quantités (en kilos)			Valeurs (en francs)		
			1935	1936	1937	1935	1936	1937
66 Tissus de jute, y compris les sacs.....	France	Kilos	92.500	80.000	49.224	243.000	237.000	240.170
	Syrie		..	..	832	..	..	2.377
	Indes anglaises		..	..	253.674	..	..	696.193
	Angleterre		31.100	5.800	7.709	70.000	19.000	37.956
	Belgique		8.600	34.100	82.461	32.000	79.000	206.368
	Maroc		..	6.100	..	..	15.000	..
	Hollande		100	..	..	1.000	..	..
	Sierra Leone		1.200	..	..	4.000	..	..
	Espagne		..	10.300	..	..	28.000	..
	Colonies portug. autres		..	8.300	14.972	..	14.000	46.466
	Portugal		..	..	208	..	..	622
	Colon. anglaises autres		..	167.500	..	..	247.000	..
	Autres pays		39.700	1.100	..	83.000	3.000	..
	Totaux		173.200	313.200	400.080	433.000	642.000	1.230.152
67 Tissus de coton: Pours, unis, croisés, coutils...	France	—	249.000	463.300	377.170	4.833.000	8.184.000	9.063.631
	Indes françaises		12.600	20.600	7.590	113.000	259.000	131.576
	Allemagne		..	200	..	..	3.000	..
	Angleterre		198.900	164.600	168.804	3.272.000	2.952.000	3.984.220
	Belgique		100	500	..	1.000	9.000	..
	Indes anglaises		..	..	1.646	..	..	84.430
	U. S. A.		200	..	..	3.000	..	..
	Hollande		500	1.400	579	7.000	65.000	27.228
	Sierra-Leone		100	..	97	3.000	..	3.764
	Nippon		1.500	1.100	5.068	20.000	10.000	69.096
	Guinée portugaise		..	..	16	..	..	277
	Tchécoslovaquie		..	2.500	500	..	51.000	17.543
	Suisse		..	..	246	..	..	9.959
	Col. anglaises autres		..	4.000	..	..	141.000	..
	Autres pays		6.100	..	..	359.000	..	..
	Totaux		4.690.000	658.200	561.717	8.449.000	11.674.000	13.391.724
67 Tissus de coton: Cou-vertures communes....	France	—	6.600	24.000	36.341	46.000	180.000	423.830
	Allemagne		700	500	124	4.000	2.000	903
	Belgique		2.900	3.200	1.588	20.000	30.000	19.060
	Hollande		2.000	4.400	2.661	21.000	44.000	33.195
	Autres pays		..	..	..	..	..	..
	Totaux		12.200	33.000	40.714	91.000	256.000	476.988
67 Tissus de coton: Cou-vertures en piqué.....	France	—	..	..	532	..	..	27.194
	Angleterre		..	..	49	..	..	2.596
	Indo-Chine		..	..	..	..	..	..
	Autres pays		..	..	..	..	..	..
	Totaux		..	..	581	..	..	29.790
67 Tissus de coton: Bon-neterie	France	—	2.800	5.400	3.252	132.000	206.000	185.736
	Angleterre		..	11	..	..	1.000	..
	Espagne		..	100	..	..	1.000	..
	Hollande		..	..	..	..	..	..
	Sierra-Leone		..	..	..	..	..	..
	Guinée port.		..	..	..	..	..	..
	Indes anglaises		..	..	..	..	..	..
	Autres pays		400	..	..	14.000	..	..
	Totaux		3.200	5.511	3.252	147.000	208.000	185.736
67 Tissus de coton: Pas-sementerie	France	—	700	1.100	371	32.000	46.000	20.547
	Allemagne		..	..	..	3.000	..	..
	Angleterre		..	..	..	..	..	..
	Belgique		..	..	..	..	..	..
	Colonies anglaises		..	..	..	..	..	..
	Guinée portugaise		..	..	..	..	..	..
	Maroc		..	..	..	..	..	..
	Autres pays		..	..	..	1.000	..	..
	Totaux		7.006	1.100	371	36.000	46.000	20.547

Chapitre ou Article	Pays de provenance	Unités	Quantités (en kilos)			Valeurs (en francs)		
			1935	1936	1937	1935	1936	1937
68 Tissus de laine.....	France.....	Kilos	1.900	9.700	7.558	95.000	461.000	402.746
	Allemagne.....		700	700	1.558	34.000	38.000	105.374
	Angleterre.....		300	1.100	563	12.000	30.000	36.045
	Belgique.....		100	300	117	2.000	8.000	4.835
	Sierra-Leone.....		..	..	10	..	..	530
	Nippon.....		100	400	1.130	2.000	10.000	48.673
	Tchécoslovaquie.....		..	900	535	..	40.000	32.316
	Autres pays.....		500	24	..	27.000	2.000	..
	Totaux.....		3.600	13.124	11.471	172.000	589.000	630.519
69 Tissus de soie et de bourre de soie.....	France.....	—	300	200	510	34.000	29.000	28.601
	Angleterre.....		..	..	2	..	..	357
	Hollande.....		..	28	..	..	2.000	..
	Sierra-Leone.....		..	..	6	..	..	725
	Nippon.....		..	11	102	..	1.000	2.250
	Syrie.....		..	44	..	..	9.000	..
	Autres pays.....		..	..	..	9.000	..	..
	Totaux.....		300	283	620	43.000	41.000	31.933
70 Tissus rayonne.....	France.....	—	700	900	633	83.000	70.000	58.643
	Allemagne.....		..	100	..	..	6.000	..
	Angleterre.....		..	100	15	..	5.000	450
	U. S. A.....		1.500	..	..	39.000	..	..
	Nippon.....		..	2.000	2.784	..	43.000	98.951
	Syrie.....		..	..	6	..	..	50
	Tchécoslovaquie.....		..	..	22	..	..	2.156
	Suisse.....		300	124	..	..	15.000	6.625
	Autres pays.....		..	31	..	..	2.000	..
	Totaux.....		2.200	3.431	3.584	122.000	141.000	166.875
71 Vêtements et lingerie	France ..	—	3.300	4.400	6.019	154.000	117.000	175.635
	Colonies françaises.....		100	..	..	2.000	..	..
	Angleterre.....		200	1.500	400	12.000	49.000	23.271
	Belgique.....		..	600	458	..	5.000	4.548
	U. S. A.....		..	..	35	..	..	4.590
	Sierra-Leone.....		..	..	30	..	..	72
	Nippon.....		600	4.100	3.819	17.000	83.000	113.380
	Syrie.....		..	..	38	..	..	1.738
	Maroc.....		..	100	..	..	1.000	..
	Autres pays.....		100	100	..	2.000	1.000	..
	Totaux.....		4.300	10.800	10.799	187.000	256.000	323.234
72 Papier et ses applica- tions.....	France.....	—	95.1000	92.100	78.624	320.000	398.000	621.524
	Algérie.....		..	300	7.285	..	6.000	8.277
	Tchécoslovaquie.....		..	..	868	..	..	1.678
	Allemagne.....		1.800	1.900	1.068	7.000	9.000	31.059
	Angleterre.....		1.000	11.600	502	10.000	8.000	8.094
	Belgique.....		4.400	5.700	62.536	16.000	17.000	87.499
	Syrie.....		..	..	700	..	..	7.197
	U. S. A.....		1.100	..	..	11.000	..	..
	Yougoslavie.....		..	..	240	..	..	575
	Hollande.....		2.700	8.000	..	5.000	1.000	..
	Sierra-Leone.....		..	..	21.093	..	..	25.230
	Suède.....		..	500.200	563.000	..	161.000	955.325
	Japon.....		..	100	535	..	374	3.248
	Espagne.....		..	6.500	..	..	12.000	..
	Italie.....		..	..	1	..	..	63
	Autriche.....		..	..	4.678	..	..	11.901
	Maroc.....		..	..	700	..	..	2.758
	Autres pays.....		417.500	1.100	..	481.000	7.000	..
	Totaux.....		523.600	620.300	741.830	850.000	1.119.374	9.764.358
73 Peaux et pelleteries préparées.....	France.....	—	1.300	3.500	1.179	27.000	28.000	32.498
	Angleterre.....		..	100	..	..	1.000	..
	Belgique.....		..	..	400	..	..	6.365
	Autres pays.....		100	..	..	1.000	..	..
	Totaux.....		1.400	3.600	1.575	28.000	29.000	38.863

Chapitre ou Article	Pays de provenance	Unités	Quantités (en kilos)			Valeurs (en francs)		
			1935	1936	1937	1935	1936	1937
74 Chaussures.....	France	Kilos	600	600	971	37.000	26.000	27.706
	Angleterre.....		100	300	297	5.000	12.000	18.311
	Belgique		..	..	8	..	..	844
	U. S. A.....		2.400	..	6	18.000	..	574
	Hollande		..	100	..	..	2.000	..
	Sierra-Leone.....		..	..	1	..	..	100
	Nippon.....		..	1.200	1.325	..	15.000	18.639
	Syrie.....		..	..	476	..	..	9.318
	Tchécoslovaquie		..	800	62	..	23.000	3.145
	Autres pays.....		1.800	100	55	52.000	3.000	3.700
	Totaux		4.600	3.500	3.805	112.000	81.000	82.337
75 Autres ouvrages en peau.....	France	—	400	500	301	14.000	12.000	9.991
	Allemagne.....		..	100	334	..	2.000	3.514
	Angleterre.....		..	..	694	..	..	11.918
	Belgique.....		400	100	325	8.000	1.000	10.448
	U. S. A.....		100	..	..	1.000	..	..
	Sierra-Leone.....		..	31	18	..	295	230
	Nippon.....		..	400	940	..	7.000	17.572
	Guinée portugaise.....		..	7	23	..	156	305
	Autres pays		..	..	..	..	..	..
	Totaux		900	1.138	2.535	23.000	22.451	53.998
76 Orfèvrerie et bijoute- rie.....	France	—	..	100	61	11.000	2.000	2.479
	Allemagne.....		..	100	..	..	1.000	..
	Nippon.....		..	..	131	..	..	1.643
	Tchécoslovaquie		..	8	11	..	1.000	1.906
	Hollande		..	..	..	..	..	..
	Suisse.....		..	..	..	..	..	..
	Autres pays.....		..	..	..	..	..	..
	Totaux		..	208	203	11.000	4.000	6.023
77 Horlogerie.....	France	—	100	41	197	8.000	3.000	10.457
	Allemagne.....		100	24	..	1.000	360	..
	Angleterre.....		..	22	..	..	438	..
	U. S. A.....		..	..	..	1.000	..	..
	Hollande		..	..	..	2.000	..	..
	Nippon.....		..	100	..	..	1.000	..
	Autres pays.....		..	..	..	..	..	..
	Totaux		200	187	197	12.000	4.798	10.457
78 Machines à vapeur et machines motrices.	France	Nombre Kilos	..	1	28	..	..	..
	Allemagne.....		900	8.000	105.569	12.000	59.000	865.087
	Angleterre.....		..	..	3	..	..	119.783
	Angleterre.....		..	..	5.996	..	..	..
	Angleterre.....		..	..	1	..	..	27.764
	Suède.....		..	..	2.286	..	..	..
	Autres pays.....		..	..	1	..	..	27.559
	Totaux		900	1	33	12.000	59.000	1.040.193
79 Machines agricoles, y compris les tracteurs..	France	—	1	26	45	..	..	..
	Allemagne.....		800	6.700	9.338	6.000	101.000	74.106
	Angleterre.....		1	1	..	1.000	3.000	..
	Angleterre.....		100	100	..	..	..	..
	Angleterre.....		..	1	..	..	1.000	..
	Autres pays.....		..	100	..	..	..	..
	Totaux		2	28	45	7.000	105.000	74.106
			900	6.900	9.338	7.000	105.000	74.106

Chapitre ou Article	Pays de provenance	Unités	Quantités (en kilos)			Valeur (en francs)		
			1935	1936	1937	1935	1936	1937
80 Machines et appareils électriques.....	France	Kilos	1.700	14.600	5.050	30.000	147.000	154.708
	Colonies françaises.....		..	..	..	..	..	..
	Allemagne.....		..	..	370	..	..	10.278
	Angleterre.....		..	..	102	..	..	8.887
	Belgique.....		..	..	..	..	..	..
	U. S. A.....		..	500	3.846	..	6.000	87.178
	Hollande		..	200	358	..	10.000	16.276
	Nippon.....		..	700	..	..	8.000	..
	Tchécoslovaquie		..	..	33	..	..	1.425
	Autres pays.....		..	..	..	..	..	..
	Totaux		1.700	16.000	9.759	30.000	171.000	278.752
81 Autres machines et mécaniques.....	France	—	16.000	39.700	29.446	216.000	293.000	263.797
	Allemagne.....		1.000	3.200	3.422	11.000	47.000	45.193
	Angleterre.....		1.500	18.300	15.728	36.000	310.000	237.422
	Belgique		100	400	1.795	1.000	1.000	15.148
	U. S. A.....		..	200	86	..	18.000	10.229
	Hollande		1.400	..	..	34.000	..	..
	Sierra-Leone.....		..	38	..	..	1.000	..
	Nippon.....		..	21	..	..	258	..
	Suède.....		..	..	7	..	..	49
	Suisse.....		..	20	..	..	3.000	..
	Autres pays.....		100	..	..	1.000	..	..
	Totaux		20.100	61.879	50.484	299.000	673.258	571.838
82 Outils emmanchés ou non	France	—	8.800	44.300	17.359	95.000	191.000	151.086
	Allemagne.....		6.000	10.000	42.187	19.000	18.000	157.358
	Angleterre.....		..	300	438	..	19.000	2.917
	Belgique.....		6.000	..	737	13.000	..	2.433
	U. S. A.....		..	..	71	..	..	612
	Sierra-Leone.....		..	900	22	..	9.000	165
	Danemark.....		..	..	360	..	..	1.939
	Autriche.....		..	..	320	..	..	..
	Guinée portugaise.....		..	9	..	..	192	..
	Autres pays.....		..	..	..	..	..	..
	Totaux		20.800	55.509	61.494	128.000	237.192	271.250
83 Coutellerie.....	France	—	100	900	303	6.000	12.000	18.983
	Allemagne.....		13.600	19.800	9.532	57.000	66.000	64.059
	Angleterre.....		..	13	64	..	2.000	4.650
	Belgique.....		..	7.700	11.640	..	18.000	39.316
	U. S. A.....		..	..	..	..	..	..
	Hollande		..	..	..	..	..	..
	Nippon.....		700	2.900	195	6.000	17.000	2.178
	Autriche.....		..	..	909	..	..	13.078
	Tchécoslovaquie		..	3	..	..	225	..
	Autres pays		700	600	..	7.000	5.000	..
	Totaux		15.100	31.916	22.643	78.000	120.225	142.264
84 Articles de ménage ..	France	—	32.500	7.400	22.732	149.000	57.000	158.102
	Colonies françaises.....		..	..	..	..	..	..
	Suède.....		..	..	4.794	..	..	66.298
	Allemagne.....		16.860	46.600	61.775	90.000	225.000	324.416
	Angleterre.....		71.500	55.500	57.496	267.000	214.000	310.957
	Belgique.....		10.000	47.100	33.637	51.000	114.000	177.561
	Yougo-Slavie.....		..	..	612	..	..	5.114
	U. S. A.....		1.300	200	498	16.000	2.000	9.484
	Hollande		100	..	52	1.000	..	448
	Sierra-Leone.....		500	2.200	2.345	5.000	16.000	16.263
	Nippon.....		30.000	38.800	125.943	51.000	92.000	385.822
	Guinée portugaise		..	100	56	..	1.000	230
	Tchécoslovaquie.....		13.600	20.400	15.145	93.000	156.000	113.672
	Italie.....		..	..	896	..	..	6.656
	Autriche.....		..	..	155	..	..	1.354
	Autres pays.....		7.800	400	..	33.000	1.000	..
	Totaux		184.100	218.700	326.136	756.000	878.000	1.576.377

Chapitre ou Article	Pays de provenance	Unités	Quantités (en kilos)			Valeur (en francs)		
			1935	1936	1937	1935	1936	1937
85 Autres ouvrages en métaux.....	France.....	Kilos	277.200	412.700	725.331	954.000	1.238.000	1.970.000
	Suède.....		..	..	1.265	..	..	3.575
	Maroc.....		..	10.100	11.575	..	28.000	7.805
	Italie.....		..	..	26.500	..	..	41.247
	Allemagne.....		11.100	11.300	28.568	54.000	83.000	317.475
	Syrie.....		..	..	120	..	..	994
	Angleterre.....		44.500	65.500	78.668	137.000	234.000	403.526
	Guinée portugaise.....		..	..	41	..	..	563
	Belgique.....		8.300	119.400	140.790	26.000	146.000	288.752
	Colonies hollandaises..		..	..	23.004	..	..	66.198
	U. S. A.....		83.500	111.900	101.818	287.000	408.000	589.803
	Vénézuéla.....		..	..	2.300	..	..	2.500
	Hollande.....		400	2.700	722	3.000	9.000	3.729
	Indes anglaises.....		..	..	230	..	..	526
	Sierra-Leone.....		..	500	814	..	2.000	10.356
	Nippon.....		800	500	29.512	5.000	6.000	67.398
	Norvège.....		..	3.500	1.269	..	17.000	27.661
	Tchécoslovaquie.....		200	1.700	196	4.000	11.000	9.506
	Espagne.....		..	700	..	..	2.000	..
	Colon. anglaises autres.		..	22.000	..	..	66.000	..
	Autres pays.....		23.800	14.500	253	42.000	17.000	1.856
	Totaux.....		449.700	777.000	1.172.985	1.512.000	2.267.000	3.813.479
86 Armes, poudres et munitions.....	France.....	—	8.500	2.600	5.200	101.000	39.000	106.647
	Angleterre.....		..	100	..	..	2.000	..
	Belgique.....		2.600	9.800	7.974	32.000	78.000	92.998
	U. S. A.....		..	15	..	..	1.000	..
	Hollande.....		..	..	..	..	..	..
	Nippon.....		..	..	..	..	..	..
	Autriche.....		..	..	..	..	..	..
	Tchécoslovaquie.....		..	..	..	..	..	..
	Maroc.....		..	..	..	..	..	..
	Autres pays.....		..	..	..	1.000	..	..
	Totaux.....		11.100	12.515	13.174	134.000	120.000	199.645
87 Meubles.....	France.....	—	12.900	600	660	45.000	15.000	4.111
	Angleterre.....		5.900	..	..	14.000	..	..
	Nippon.....		..	300	432	..	303	4.029
	Pologne.....		..	..	296	..	..	1.909
	Tchécoslovaquie.....		..	100	..	..	1.000	..
	Portugal.....		..	700	..	..	2.000	..
	Nippon.....		..	..	..	..	..	..
	Suède.....		..	..	..	..	..	..
	Suisse.....		..	..	..	..	..	..
	Autres pays.....		..	700	..	..	3.000	..
	Totaux.....		18.800	2.400	1.388	59.000	21.363	10.049
88 Futailles vides en bois montées, ou non montées, cerclées.....	France.....	—	4.600	2.500	4.001	10.000	5.000	31.288
	Angleterre.....		..	26.000	55.320	..	29.000	104.612
	Maroc.....		..	..	4.500	..	..	9.750
	Sierra-Leone.....		..	..	..	..	..	..
	Nippon.....		..	..	..	..	..	..
	Autres pays.....		..	..	..	..	..	..
	Totaux.....		4.600	28.500	63.821	10.000	34.000	145.650
89 Autres ouvrages en bois.....	France.....	—	23.700	12.000	9.044	74.000	71.000	27.395
	Allemagne.....		..	..	10	..	..	302
	Angleterre.....		800	40	1.740	7.000	394	7.963
	Belgique.....		..	..	195	..	..	1.040
	Suède.....		..	..	11.500	..	..	7.199
	Sierra-Leone.....		..	400	405	..	1.000	2.662
	Guinée portugaise.....		..	..	..	..	..	15
	Autriche.....		..	..	..	..	..	..
	Maroc.....		..	..	..	..	..	..
	Autres pays.....		300	..	..	1.000	..	..
	Totaux.....		24.800	12.540	22.895	82.000	72.394	46.576

Chapitre ou Article	Pays de provenance	Unités	Quantités (en kilos)			Valeur (en francs)		
			1935	1936	1937	1935	1936	1937
90 Instruments de musique	France	Kilos	900	700	281	35.000	29.000	13.825
	Allemagne.....		..	300	78	1.000	5.000	3.041
	Angleterre.....		400	900	618	18.000	24.000	32.761
	Belgique.....		..	..	54	..	..	1.655
	U. S. A.		..	..	26	..	..	1.599
	Hollande		300	..	..	3.000	..	..
	Sierra-Leone		..	..	..	..	..	..
	Autres pays.....		..	44	..	1.000	..	..
	Totaux		1.600	1.944	1.057	57.000	59.000	52.851
16 Ouvrages de sparterie et de vannerie	France	—	..	100	85	..	74	2.168
	Belgique.....		..	..	368	..	..	1.853
	Col. portugaises, autres.		..	..	1.386	..	..	7.378
	Sierra-Leone,		..	200	491	..	1.000	1.973
	Nippon.....		1.600	1.400	3.747	7.000	3.000	13.474
	Italie.....		..	..	64	..	..	2.657
	Syrie.....		..	..	600	..	..	1.650
	Guinée portugaise.....		..	1	6	..	9	20
	Autres pays.....		600	500	..	2.000	2.000	..
	Totaux		2.200	2.201	6.741	9.000	6.083	31.173
92 Voitures pour voies ferrées	France	Nombre Kilos	..	..	2	..	..	..
	Allemagne.....		..	1.200	29 000	..	3.000	313.245
	Angleterre.....		..	..	..	..	..	..
	Belgique.....		..	..	..	..	..	..
	U. S. A.....		..	..	..	..	..	..
	Autres pays.....		..	..	..	..	..	..
	Totaux		..	1.200	29.000	..	3.000	312.245
93 Motocyclette et pièces détachées.....	France	—	2	2	2	..	..	..
	Allemagne.....		100	200	442	9.000	7.000	9.810
	Angleterre.....		..	..	..	..	..	..
	Belgique.....		..	..	..	..	..	..
	U. S. A.....		..	..	..	..	..	..
	Autres pays		..	..	..	..	..	..
	Totaux		2 100	2 200	2 442	9.000	7.000	9.810
94 Vélocipèdes et pièces détachées	France	—	232	310	249	..	..	..
	Allemagne.....		5.400	6.600	7.513	107.000	125.000	183.637
	Angleterre		..	6	..	..	3.000	..
	Nippon.....		6	..	6	..	..	..
	Belgique.....		400	..	160	4.000	..	2.244
	Autres pays.....		6	12	..	1.000	168	..
	Totaux		244 6.000	216 6.812	255 7.673	112.000	128.168	185.881

Chapitre ou Article	Pays de provenance	Unités	Quantités (en kilos)			Valeurs (en francs)		
			1935	1936	1937	1935	1936	1937
95 Voitures automobiles.	France	Nombre	17	47	16	..	..	..
	Allemagne.....	Kilos	34.600	106.600	34.216	312.000	963.000	372.787
	Angleterre.....		..	..	..	..	..	..
	Belgique.....		..	..	..	..	..	..
	U. S. A.....		20	35	2	..	..	..
	Hollande.....		28.600	53.300	2.480	171.000	309.000	22.304
	Autres pays.....		..	..	..	..	..	..
	Totaux.....		37 83.200	82 159.900	18 36.696	483.000	1.272.000	395.081
95* Camions (automobiles).....	France	—	43	48	47	..	..	..
	Allemagne.....	—	71.400	63.500	45.377	686.000	701.000	496.144
	Angleterre.....		..	..	..	..	..	..
	Belgique.....		..	..	..	..	..	..
	U. S. A.....		..	..	5	..	..	..
	Hollande.....		..	..	6.395	..	..	79.590
	Autres pays.....		..	..	..	..	..	..
	Totaux.....		43 71.400	48 63.500	42 51.772	686.000	701.000	575.734
96 Accessoires et pièces détachées d'automobiles.....	France	Kilos	8.200	15.100	22.833	178.000	199.000	369.046
	Colonies françaises.....		..	..	..	..	..	..
	Allemagne.....		..	..	..	..	..	..
	Angleterre.....		100	100	203	3.000	1.000	7.178
	Belgique.....		..	..	..	..	..	..
	U. S. A.....		5.200	700	52.977	54.000	12.000	452.483
	Hollande.....		..	..	..	..	..	..
	Canada.....		..	..	49	..	..	5.511
	Nippon.....		..	..	..	..	..	..
	Autres pays.....		33	..	..	..	2.000	..
	Totaux.....		13.500	15.932	76.062	235.000	214.000	834.218
97 Embarcations.....	France	Tonneaux de jauge	..	10	..	..	182.000	..
	Colonies françaises.....		..	..	..	..	..	..
	Allemagne.....		..	..	..	..	..	..
	Angleterre.....		..	..	..	..	..	..
	Belgique.....		..	..	..	..	..	..
	U. S. A.....		850	..	..	350.600	..	..
	Hollande.....		..	..	..	..	..	..
	Nippon.....		..	..	..	..	..	..
	Autres pays.....		..	..	..	..	..	..
	Totaux.....		850	10	..	350.000	182.000	..
98 Ouvrages en caoutchouc : pneus (pour autos).....	France	Kilos	14.200	25.000	46.535	267.000	465.000	1.029.528
	Allemagne.....		..	..	..	..	..	..
	Angleterre.....		..	..	..	..	..	..
	Belgique.....		..	..	..	..	..	..
	U. S. A.....		..	..	..	..	..	..
	Tchécoslovaquie.....		1.500	1.700	..	14.000	18.000	..
	Autres pays.....		..	1.200	..	..	18.000	..
	Totaux.....		157.000	279.000	46.535	281.000	501.000	1.029.528

Chapitre ou Article	Pays de provenance	Unités	Quantités (en kilos)			Valeurs (en francs)		
			1935	1936	1937	1935	1936	1937
98 Ouvrages en caoutchouc : Enveloppes pour motos.....	France..... Allemagne..... Angleterre..... Autres pays..... Totaux.....	Kilos						
98 Ouvrages en caoutchouc : Pneus et Enveloppes pour vélos.....	France..... Allemagne..... Angleterre..... Belgique..... U. S. A..... Nippon..... Autres pays..... Totaux.....	—	400 .. 500 600 .. 1.500	1.700 .. 2.000 3.700	2.432 2.432	7.000 .. 6.000 4.000 .. 17.000	30.000 .. 22.000 52.000	55.312 55.312
98 Ouvrages en caoutchouc : Chapes.....	France..... Allemagne..... Angleterre..... Autres pays..... Totaux.....	—						
98 Ouvrages en caoutchouc : Chambres à air pour autos.....	France..... Allemagne..... Angleterre..... Belgique..... U. S. A..... Hollande..... Sierra-Leone..... Nippon..... Tchécoslovaquie..... Autres pays..... Totaux.....	—	 100 100 3.500	3.800 100 100 3.500	7.295 7.295	 2.000 2.000 60.000	56.000 2.000 2.000 141.069	
98 Ouvrages en caoutchouc : Chambres à air pour vélos.....	France..... Allemagne..... Angleterre..... Belgique..... U. S. A..... Hollande..... Sierra-Leone..... Nippon..... Tchécoslovaquie..... Autres pays..... Totaux.....	—	2.400 .. 100 100 100 2.200	600 .. 100 .. 100 100 .. 800	915 915	32.000 .. 1.000 .. 2.000 1.000 .. 33.000	11.000 1.000 .. 2.000 14.000	20.322 20.322
98 Ouvrages en caoutchouc : Autres ouvrages en caoutchouc.....	France..... Allemagne..... Angleterre..... Belgique..... U. S. A..... Sierra-Leone..... Nippon..... Tchécoslovaquie..... Guinée portugaise..... Autres pays..... Totaux.....	—	2.200 1.400 37.700 2.500 .. 43.500	2.300 1.200 1.600 .. 48.000 6.300 .. 59.500	2.688 65 797 483 2 2.544 5 400 90.700	71.000 20.000 .. 205.000 17.000 .. 313.000	68.000 30.000 .. 242.000 52.000 6.000 403.000	105.533 2.034 51.409 3.050 16 615.894 29.743 25 807.398
99 Tabletterie.....	France..... Allemagne..... Nippon..... Tchécoslovaquie..... Totaux.....	—	 700 800 2.400	300 300 700 800 2.400	40 568 1.725 946 3.279	.. 16.000 21.000 26.000 68.000	5.844 32.487 79.064 54.992 172.387	

Chapitre ou Article	Pays de provenance	Unités	Quantités (en kilos)			Valeurs (en francs)		
			1935	1936	1937	1935	1936	1937
100 Brosserie.....	France.....	Kilos	400	800	689	13.000	18.000	23.545
	Angleterre.....		..	3	31	1.000	1.000	656
	Nippon.....		..	..	18	..	..	664
	Totaux.....		400	803	738	14.000	19.000	24.865
101 Allumettes.....	France.....	1.000 boîtes	29	144	72	..	..	..
		Kilos	400	2.200	1.120	2.000	9.000	4.770
	Norvège.....		..	..	36	..	..	..
			..	..	535	..	..	2.084
	Nippon.....		..	..	36	..	..	2.500
			..	..	405	..	..	..
	Suède.....		..	2.218	3.006	..	133.000	286.926
			..	30.000	51.045	..	..	..
	Autres pays.....		2.392	..	..	126.000	..	..
			35.100	..	..	..	..	..
	Totaux.....		2.421	2.362	5.150	..	..	..
			35.500	32.200	53.105	128.000	142.000	296.280
102 Bimbeloterie.....	France.....	Kilos	4.200	2.800	2.432	111.000	87.000	44.686
	Colonies françaises.....		100	10	..	1.000	300	..
	Allmagne.....		900	700	1.035	13.000	12.000	14.148
	Angleterre.....		900	200	124	22.000	7.000	6.122
	Belgique.....		100	100	62	1.000	2.000	1.300
	U. S. A.....		..	500	47	..	5.000	1.091
	Hollade.....		800	30	19	21.000	200	65
	Sierran Leone.....		..	800	1.080	..	7.000	10.578
	Nippon.....		800	2.100	182	7.000	28.000	2.902
	Syrie.....		..	..	197	..	..	3.118
	Tchécoslovaquie.....		500	800	182	15.000	20.000	9.023
	Guinée portugaise.....		..	100	285	..	4.000	5.377
	Autres pays.....		500	800	..	5.000	6.000	..
	Totaux.....		8.800	8.940	5.645	196.000	178.500	98.410
103 Colis postaux.....	France.....	Nombre	1.825	953	1.250	..	..	..
		Kilos	6.400	5.200	5.927	216.000	156.000	183.428
	Algérie.....		25	2	7	..	..	..
			100	4	38	3.000	114	564
	Maroc.....		..	..	6	..	..	..
			..	..	14	..	1.000	839
	Tunisie.....		..	..	3	..	..	..
			..	..	6	..	..	468
	Allemagne.....		55	32	13	..	..	..
			300	100	127	30.000	4.000	2.784
	Angleterre.....		42	32	37	..	..	..
			100	100	59	13.000	3.000	3.611
	Belgique.....		9	4	16	..	..	..
			..	13	20	2.000	1.000	1.064
	U. S. A.....		41	21	11	..	..	..
			100	25	15	4.000	1.000	571
	Hollande.....		14	2	..	1.000	328	..
			..	5	..	..	..	..
	Suisse.....		..	4	11	..	..	..
			..	13	21	..	1.000	1.482
	Nippon.....		..	9	43	..	..	..
			..	34	106	..	271	1.114
	Suède.....		..	..	1	..	..	94
			..	..	10	..	..	..
	Tchécoslovaquie.....		..	..	8	..	2.000	2.351
			..	..	27	..	..	..
	Syrie.....		..	..	18	..	..	1.934
			..	..	60	..	..	..
	Pologne.....		..	..	2	..	..	300
			..	..	7	..	..	..
	Portugal.....		..	..	1	..	..	50
			..	..	1	..	..	..
	Canada.....		..	..	1	..	..	63
			..	..	2	..	..	..
	Autres pays.....		103	..	1	23.000	1.000	63
			400	..	1	..	..	..
	Totaux.....		214	1.092	1.429	292.000	170.000	200.780
			7.400	5.400	6.471	..	..	..

Chapitre ou Article	Pays de provenance	Unités	Quantités (en kilos)			Valeurs (en francs)		
			1935	1936	1937	1935	1936	1937
104 Autres articles	France	Kilos	..	..	928.149	1.416.000	2.922.000	3.912.377
	Colonies françaises.....		..	..	..	4.000	2.000	..
	Maroc		..	..	9.566	..	7.000	14.207
	Algérie.....		..	..	3.131	..	..	7.438
	Afrique du Sud.....		..	..	1.009	..	..	12.771
	Allemagne.....		..	..	2.095	11.000	28.000	34.219
	Angleterre.....		..	..	24.469	154.000	229.000	274.629
	Belgique.....		..	..	1.230.382	94.000	167.000	1.034.110
	U. S. A.....		..	..	49.805	21.000	36.000	80.751
	Hollande.....		..	..	476.273	18.000	26.000	132.549
	Sierra-Leone.....		..	..	2.431	..	3.000	4.879
	Nippon.....		..	..	26.352	51.000	100.000	234.341
	Italie.....		..	..	4.699	..	8.000	51.135
	Tchécoslovaquie.....		..	..	438	7.000	..	32.860
	Suède.....		..	..	352	..	14.000	2.060
	Guinée portugaise.....		..	..	2.515	..	16.000	6.064
	Espagne.....		..	..	764	..	14.000	5.501
	Portugal.....		..	..	4.634	..	60.000	23.849
	Suisse.....		..	..	1.039	..	36.000	24.054
	Colon. anglaises autres.		..	..	184	..	51.000	1.692
	Vénézuéla.....		..	..	115	..	..	1.403
	Canada.....		..	..	323	..	..	5.335
	Indes anglaises.....		..	..	960	..	..	37.960
	Colonies portug. autres.		..	..	480	..	..	2.525
	Syrie.....		..	..	16.981	..	..	68.938
	Danemark.....		..	..	1.170	..	..	18.140
	Argentine.....		..	..	500	..	..	7.500
	Egypte.....		..	..	364	..	..	2.150
	Autres pays.....		..	..	1.593	415.000	111.000	25.040
	Provisions de bord.....		..	..	13.759	..	118.000	159.832
			Totaux		..	..	2.804.532	2.919.000
105 Conserves de légumes (tomates).....	France	—	..	..	418	..	..	1.570
	Allemagne.....		..	..	..	..	..	..
	Angleterre.....		..	8	..	..	109	..
	Belgique.....		..	..	1.775	..	..	9.000
	U. S. A.....		..	19	17	..	258	85
	Hollande.....		..	..	..	..	..	..
	Italie.....		16.000	3.900	68.482	33.000	11.000	204.801
	Espagne.....		..	..	48	..	..	176
	Autres pays.....		..	..	..	..	..	..
	Provisions de bord.....		..	10	..	..	32	..
	Totaux		16.000	3.937	70.740	33.000	11.399	215.632
106 Avions.....	Allemagne.....	—						
	Angleterre.....							
	Belgique.....							
	Autres pays.....							
	Totaux							
TOTAL GÉNÉRAL DES IMPORTATIONS			21.241.000	32.765.000	26.462.519	29.057.000	41.681.000	55.679.190

Tableau C. — Exportations *(Commerce Spécial pendant les 6 premiers mois de l'année 1937)*

Chapitre ou Article	Pays de provenance	Unités	Quantités (en kilos)			Valeurs (en francs)		
			1935	1936	1937	1935	1936	1937
1 Chevaux	France	Têtes	..	..	..	..	..	..
	Sierra-Leone		2	10	4	1.000	3.000	1.600
	Guinée portugaise		..	..	1	..	..	250
	Tchécoslovaquie		..	..	..	..	..	..
	Suisse		..	..	..	..	..	..
	Col. anglaises autres		..	..	..	..	..	..
	Autres pays		..	..	..	..	..	..
	Totaux		2	10	5	1.000	3.000	1.850
2 Anes	Sierra-Leone	Têtes						
	Guinée portugaise	Kilos						
	Autres pays							
	Totaux							
3 Bœufs	France	Têtes	..	4	4	..	..	..
	Sierra-Leone	Kilos	..	10	500	..	10.000	1.000
	Guinée portugaise		682	989	1.319	..	..	..
	Colon. anglaises, autres		135.800	197.800	263.800	59.000	68.000	74.835
	Provisions de bord		..	21	2	..	..	..
	Autres pays		..	..	..	..	..	..
	Provisions de bord		..	2	..	..	..	..
	Autres pays		..	500	..	..	300	..
	Totaux		8	3.500	400	2.000	2.000	200
	Totaux		1.600	..	..	2.000	..	..
4 Moutons	France	Têtes	..	..	4	..	..	..
	Sierra-Leone	Kilos	..	..	100	..	..	500
	Guinée portugaise		1.368	1.738	2.402	29.000	31.000	37.520
	Provisions de bord		27.300	34.600	48.060	..	..	..
	Autres pays		..	9	3	..	210	60
	Provisions de bord		..	200	60	..	..	..
	Autres pays		1	1	..	..	..	..
	Totaux		20	20	..	40	40	..
	Totaux		1.369	1.738	2.409	29.040	31.250	38.080
	Totaux		27.320	34.820	48.220	..	..	..
5 Chèvres	Sierra-Leone	Têtes	406	492	969	..	..	..
	Guinée portugaise	Kilos	4.100	9.800	19.340	3.000	8.000	10.380
	Autres pays		..	3	..	..	30	..
	Totaux		..	100	..	..	..	..
	Totaux		406	495	969	3.000	8.030	10.380
	Totaux		4.100	9.900	19.340	..	..	..
6 Peaux de bœufs	France	Kilos	347.700	231.200	264.308	1.043.000	694.000	792.924
	Allemagne		..	11.600	..	..	35.000	..
	Sierra-Leone		32	..	36	96	..	108
	Colonies françaises		10.400	..	..	31.000	..	..
	Totaux		358.132	242.800	264.344	1.074.096	729.000	793.032

Chapitre ou Article	Pays de provenance	Unités	Quantités (en kilos)			Valeurs (en francs)		
			1935	1936	1937	1935	1936	1937
7 Peaux de moutons et de chèvres.....	France	Kilos	..	..	518	..	..	1.295
	Angleterre.....		..	500	..	..	1.000	..
	Sierra-Leone.....		..	..	22	..	..	55
	Maroc.....		..	..	..	..	..	..
	Guinée portugaise.....		..	..	..	..	..	..
	Colonies anglaises.....		..	..	..	..	..	..
	Syrie.....		..	..	..	..	..	..
	Indes anglaises.....		..	..	..	..	..	..
	Autres pays.....		2.500	..	..	5.000	..	..
	Totaux		2.500	500	540	5.000	1.000	1.350
9 Cire brute et clarifiée	France	—	129.100	88.400	31.743	614.000	362.000	161.131
	Allemagne.....		2.400	6.100	..	10.000	30.000	..
	Angleterre.....		16.800	8.500	10.298	84.000	42.000	51.490
	Belgique.....		2.600	..	..	13.000	..	..
	U. S. A.....		14.200	700	48.548	71.000	3.000	242.740
	Hollande.....		5.200	..	..	26.000	..	..
	Sierra-Leone.....		..	..	..	..	..	..
	Guinée portugaise.....		..	..	..	..	..	..
	Indes anglaises.....		..	..	..	..	..	..
	Autres pays.....		1.000	..	..	5.000	..	..
	Totaux		171.000	103.700	90.589	823.000	437.000	455.361
11 Bananes.....	France	—	13.601.400	18.515.600	22.130.765	10.201.000	14.812.000	19.917.599
	Colonies françaises.....		1.174.300	1.394.400	..	881.000	1.116.000	..
	Algérie.....		..	..	1.432.916	..	..	1.289.627
	Maroc.....		..	3.300	..	..	3.000	..
	Guinée portugaise.....		..	..	..	..	..	..
	Syrie.....		..	..	..	..	..	..
	Indes anglaises.....		..	..	..	..	..	..
	Autres pays.....		496.600	..	..	372.000	..	..
	Totaux		15.272.400	19.913.300	23.563.681	11.454.000	15.934.000	21.207.226
12 Arachides en coques..	France	—	1.601.300	2.563.400	1.356.000	342.000	2.230.000	976.320
	Sierra-Leone.....		300	6.300	14.419	265	5.000	14.173
	Guinée portugaise.....		..	300	480	..	272	439
	Colonies anglaises.....		..	..	..	..	..	..
	Indes anglaises.....		..	..	..	..	..	..
	Argentine.....		..	..	..	..	..	..
	Autres pays.....		4.600	2.000	8.916	1.000	2.000	6.734
	Totaux		1.606.200	2.572.000	1.379.815	343.265	2.237.272	997.666
13 Arachides décortiquées.....	France	—	52.400	552.100	..	38.000	636.000	..
	Colonies françaises.....		..	25	..	..	29	..
	Sierra-Leone.....		100	20	253	50	23	286
	Autres pays.....		..	..	..	..	..	..
	Totaux		52.500	552.120	253	38.050	636.052	286
14 Amandes de karité...	France	—						
	Allemagne.....							
	Angleterre.....							
	Belgique.....							
	Hollande.....							
	Autres pays.....							
	Totaux							
15 Sésame.....	France	—	413.300	591.400	..	20.700	296.000	..
	Hollande.....		..	..	213.621	..	..	128.735
	Suède.....		..	208.700	..	..	104.000	..
	Autres pays.....		164.000	..	..	82.000	..	..
	Totaux		578.300	800.100	213.621	289.000	400.000	128.735

Chapitre ou Article	Pays de provenance	Unités	Quantités (en kilos)			Valeurs (en francs)		
			1935	1936	1937	1935	1936	1937
16 Amandes de palme ..	France	Kilos	1.802.400	2.402.100	2.693.398	878.000	1.573.000	2.416.962
	Allemagne.....		..	421.700	6.147.635	..	211.000	5.532.875
	U. S. A.....		526.800	..	526.796	247.000	..	474.116
	Hollande		206.200	210.800	..	104.000	105.000	..
	Sierra-Leone		54.500	183.100	236.970	55.000	171.000	58.330
	Italie		..	..	316.095	..	..	284.486
	Colonies portugaises...		..	..	..	..	..	..
	Colonies anglaises.....		..	..	..	..	..	..
	Autres pays.....		535.700	..	..	261.000	..	..
	Totaux		3.125.600	3.235.700	9.920.894	1.545.000	2.060.000	8.766.769
21 Tabacs en feuilles....	France	—	..	..	..	..	..	..
	Sierra-Leone		65.200	54.800	52.274	67.000	324.000	89.621
	Guinée portugaise		..	36	280	..	212	495
	Autres pays.....		..	..	..	..	..	..
	Totaux		65.200	54.836	52.554	67.000	324.212	90.116
22 Piments	France	—	27.400	900	10.078	68.000	20.000	20.156
	Colonies françaises.....		9.200	18.000	..	23.000	36.000	..
	Algérie.....		..	..	6.647	..	..	13.554
	U. S. A.....		4.500	5.400	..	11.000	11.000	..
	Sierra-Leone.....		900	500	2.231	3.000	1.000	4.267
	Guinée portugaise.....		..	20	35	..	40	70
	Colon. anglaises autres.		..	1.000	..	..	2.000	..
	Autres pays.....		20	..	..	200	..	..
	Totaux		42.020	25.820	19.091	105.200	52.040	38.047
24 Poivre de Guinée	Colonies françaises.....	—	..	900	..	..	1.000	..
	Guinée portugaise		..	..	..	..	..	..
	Colonies portugaises...		..	..	..	..	..	..
	Autres pays.....		..	..	..	..	..	..
	Totaux		..	900	..	..	1.000	..
25 Huile de palme . . .	France	—	30.500	5	186.070	20.000	8	223.284
	Angleterre.....		..	..	48	..	..	105
	Belgique.....		..	..	53.486	..	..	61.183
	Sierra-Leone		..	16.000	2.867	..	16.000	1.721
	Colonies angl. autres...		..	..	..	..	..	..
	Guinée portugaise.....		..	..	..	..	..	..
	Cameroun		..	..	..	..	..	..
	Indes anglaises.....		..	..	..	..	..	..
	Argentine		..	..	..	..	..	..
	Autres pays.....		900	..	..	1.000	..	..
	Totaux		31.400	16.005	242.471	21.000	16.008	289.293
26 Huile d'arachides	France	—	..	..	..	..	..	..
	Allemagne.....		..	..	..	..	..	..
	Espagne		..	..	..	..	..	..
	Guinée portugaise.....		..	..	..	..	..	..
	Colonies portugaises...		..	..	..	..	..	..
	Sierra Leone		600	..	..	1.000	..	..
	Maroc.....		..	..	..	..	..	..
	Autres pays.....		..	..	..	..	..	..
	Totaux		600	..	..	1.000	..	..
30 Gomme copal.....	France.....	—	..	25	..	..	113	..
	Allemagne.....		..	600	..	..	3.000	..
	Angleterre.....		26.600	34.000	48.165	133.000	153.000	193.644
	Belgique.....		9.900	..	8.185	49.000	..	32.750
	Maroc		..	..	..	..	..	..
	Autres pays.....		41	..	..	205	..	..
	Totaux		36.541	34.625	56.360	182.205	156.113	226.394

Chapitre ou Article	Pays de provenance	Unités	Quantités (en kilos)			Valeurs (en francs)		
			1935	1936	1937	1935	1936	1937
31 Caoutchouc.....	France	Kilos	47.700	29.500	74.354	95.000	59.000	148.708
	Allemagne.....		72.800	34.200	1.050.243	146.000	68.000	2.100.486
	Angleterre.....		..	39.200	75.984	..	78.000	151.968
	Belgique.....		60.800	49.200	96.067	122.000	98.000	192.134
	U. S. A.....		..	161.700	37.556	..	323.000	75.112
	Autres pays.....		72.100	..	..	144.000	..	..
	Totaux.....		253.400	313.800	1.334.204	507.000	626.000	2.668.408
33 Bois communs.....	France	—						
	Angleterre.....							
	Belgique.....							
	U. S. A.....							
	Hollande.....							
	Sierra-Leone.....							
	Autres pays.....							
	Totaux							
34 Coton.....	France	—	..	..	..	..	..	..
	Colonies françaises.....		..	..	..	..	..	..
	Allemagne.....		..	..	..	..	..	..
	Angleterre.....		..	..	..	..	..	..
	Belgique.....		..	..	..	..	..	..
	U. S. A.....		..	..	..	..	..	..
	Hollande.....		..	..	..	..	..	..
	Sierra Leone.....		5	..	15	10	..	17
	Guinée portugaise.....		5	..	80	10	..	100
	Autres pays.....		..	..	..	..	..	..
	Totaux.....		10	..	95	20	..	117
35 Kapok.....	France	—	..	..	234	..	..	936
	Allemagne.....		..	300	..	..	1.000	..
	Hollande.....		..	33	..	..	200	..
	Syrie.....		..	..	196	..	..	735
	Autres pays.....		200	..	..	1.000	..	..
	Totaux		200	333	430	1.000	1.200	1.671
36 Sisal.....	France	—	82.800	148.500	91.932	135.000	149.000	91.932
	Algérie.....		..	..	5.100	..	..	5.100
	Allemagne.....		..	..	97.524	..	..	97.524
	Belgique.....		195.700	95.700	111.308	368.000	96.000	111.308
	Hollande.....		47.000	..	..	4.700	..	..
	Sierra-Leone.....		..	..	..	..	..	..
	Autres pays		..	..	..	..	..	..
	Totaux		325.500	244.200	305.864	550.000	245.000	305.864
37 Or.....	France	—	1.444.978	1.716.704	1.627.558	17.897.000	20.600.000	30.923.602
	Colonies françaises.....		..	..	..	..	..	..
	Allemagne.....		..	..	..	..	..	..
	Angleterre.....		..	..	..	..	..	..
	Belgique.....		..	..	..	..	..	..
	U. S. A.....		..	..	..	..	..	..
	Guinée portugaise.....		..	..	..	..	..	..
	Autres pays.....		..	..	..	..	..	..
	Totaux		1.444.978	1.716.704	1.627.558	17.897.000	20.600.000	30.923.602
38 Sel marin ou gemme.	France	—	..	..	..	..	..	..
	Colonies françaises.....		..	..	..	..	..	..
	Allemagne.....		..	..	..	..	..	..
	Angleterre.....		..	..	..	..	..	..
	Sierra Leone.....		26.600	8.800	..	3.000	3.000	..
	Autres pays.....		..	..	..	..	..	..
	Totaux		26.600	8.800	..	3.000	3.000	..

Chapitre ou Article	Pays de provenance	Unités	Quantités (en kilos)			Valeur (en francs)		
			1935	1936	1937	1935	1936	1937
39 Noix de colas	France	Kilos	13.100	10.100	14.251	33.000	25.000	42.743
	Colonies françaises.....		2.700	400	..	12.000	2.000	..
	Algérie.....		..	..	500	..	..	2.000
	Maroc.....		..	..	250	..	..	750
	Angleterre.....		..	..	..	..	..	..
	Belgique.....		..	..	..	..	..	..
	Syrie.....		..	..	2.840	..	..	8.480
	Guinée portugaise.....		..	3.000	10.736	..	12.000	52.512
	Autres pays.....		2.700	700	..	19.000	3.000	..
	Totaux		18.500	14.200	28.577	64.000	42.000	102.485
40 Ananas.....	France	—	8.000	26.900	40.612	12.000	34.000	46.950
	Colonies françaises.....		..	2.400	..	..	3.000	..
	Algérie.....		..	..	862	..	..	1.057
	Maroc.....		..	..	200	..	..	300
	Allemagne.....		..	..	..	..	..	..
	Angleterre.....		..	..	..	..	..	..
	Belgique.....		..	..	..	..	..	..
	U. S. A.....		..	..	..	..	..	..
	Sierra-Leone.....		..	..	..	..	..	..
	Autres pays.....		..	..	..	..	..	..
	Totaux		8.000	29.300	41.681	12.000	37.000	48.307
41 Indigo.....	France	—	3.500	..	..	2.000	..	..
	Colon. françaises autres.....		..	..	1.000	..	..	709
	Allemagne.....		..	..	..	..	..	..
	Angleterre.....		..	..	..	..	..	..
	Belgique.....		..	..	..	..	..	..
	U. S. A.....		..	..	..	..	..	..
	Sierra-Leone.....		23.400	36.600	47.226	21.000	74.000	32.523
	Guinée portugaise.....		..	2.800	909	..	6.000	1.559
	Colonies anglaises autres.....		69.300	100.500	111.627	49.000	73.000	97.820
	Autres pays.....		2.100	..	..	19.000	..	..
	Totaux.....		98.300	139.900	160.852	91.000	153.000	132.611
42 Beurre de karité.....	France	—	..	..	..	..	..	..
	Colonies françaises.....		..	..	..	..	..	..
	Allemagne.....		..	..	..	..	..	..
	Angleterre.....		..	..	..	..	..	..
	Hollande		..	..	..	..	..	..
	Sierra-Leone.....		..	..	36	..	..	54
	Autres pays.....		..	..	..	..	..	..
	Totaux		..	..	36	..	..	54
43 Riz.....	France	—	..	..	..	..	..	..
	Colonies françaises.....		..	..	..	..	..	..
	Allemagne.....		..	..	..	..	..	..
	Angleterre.....		..	..	..	..	..	..
	Belgique.....		..	..	..	..	..	..
	U. S. A.....		..	..	..	..	..	..
	Sierra-Leone		..	500	..	..	322	..
	Autres pays.....		..	..	..	..	..	..
	Totaux		..	500	..	..	322	..
44 Peaux d'animaux sauvages.....	France	—	200	100	198	4.000	1.000	980
	Colonies françaises.....		..	..	..	..	..	..
	Allemagne.....		..	..	..	..	..	..
	Angleterre.....		..	..	..	..	..	..
	Belgique.....		..	..	..	..	..	..
	U. S. A.....		..	..	..	..	..	..
	Sierra-Leone.....		..	..	..	..	..	..
	Autres pays.....		..	..	..	..	..	..
	Totaux		200	100	198	4.000	1.000	980

Chapitre ou Article	Pays de provenance	Unités	Quantités (en kilos)			Valeurs (en francs)		
			1935	1936	1937	1935	1936	1937
45 Café.....	France.....	Kilos	42.500	34.800	83.169	212.000	167.000	415.795
	Allemagne.....		..	..	..	..	..	..
	Angleterre.....		..	..	..	..	..	..
	Belgique.....		..	..	..	..	..	..
	U. S. A.....		..	..	..	..	..	..
	Hollande.....		..	..	..	..	..	..
	Autres pays.....		100	..	..	1.000	..	..
	Totaux.....		42.600	34.800	83.169	213.000	167.000	415.795
46 Essence d'oranges....	France.....	—	167.300	114.400	123.748	1.163.000	1.644.000	1.883.319
	Allemagne.....		..	8.100	28.310	..	126.000	495.265
	Angleterre.....		7.100	37.000	11.469	62.000	524.000	201.888
	Belgique.....		100	..	..	1.000	..	..
	U. S. A.....		..	1.400	2.962	..	21.000	52.980
	Hollande.....		..	5.100	1.133	..	76.000	21.105
	Autres pays.....		..	..	..	..	..	..
	Totaux.....		174.500	165.700	167.622	1.226.000	2.391.000	2.654.557
47 Miel.....	France.....	—	..	212.000	121.855	..	156.000	90.176
	Colonies françaises.....		..	..	..	..	..	..
	Allemagne.....		..	..	..	..	..	..
	Angleterre.....		..	..	..	..	..	..
	Belgique.....		..	..	..	..	..	..
	Hollande.....		..	..	18	..	..	18
	Autres pays.....		..	..	..	..	..	..
	Totaux.....		..	212.000	121.873	..	156.000	90.194
48 Diamants.....	France.....	—						
	Allemagne.....							
	Angleterre.....							
	Belgique.....							
	Hollande.....							
	Sierra-Leone.....							
	Autres pays.....							
	Totaux.....							
50 Autres produits.....	France.....	—	140.800	54.200	73.234	136.000	160.000	316.814
	Colonies françaises.....		10.300	5.300	..	13.000	7.000	..
	Algérie.....		..	3.500	4.382	..	7.000	4.827
	Maroc.....		..	100	1.878	..	1.000	25.595
	Cameroun.....		..	..	397	..	..	500
	Allemagne.....		..	..	139	..	..	593
	Belgique.....		..	..	50	..	..	260
	Sierra-Leone.....		15.600	32.000	49.398	62.000	97.000	277.209
	Colon. anglaises autres.....		..	2.200	8.961	..	..	9.745
	Guinée portugaise.....		..	5.300	4.254	..	51.000	35.411
	Syrie.....		..	..	70	..	5.000	6.000
	Autres pays.....		15.600	..	..	60.000	..	..
	Provisions de bord.....		..	2.600	..	..	5.000	..
	Totaux.....		181.700	105.200	142.763	271.000	333.000	671.554
TOTAUX DES EXPORTATIONS.....			22.622.000	34.464.000	38.526.954	36.880.000	47.857.000	71.140.819

Tableau D. — État des principaux fournisseurs et clients *(Commerce Spécial des 6 premiers mois)*

PRINCIPAUX FOURNISSEURS	Valeurs en francs des importations de la période correspondante des trois dernières années			PRINCIPAUX CLIENTS	Valeurs en francs des exportations de la période correspondante des trois dernières années		
	1935	1936	1937		1935	1936	1937
France	16.427.000	26.300.000	30.579.089	France	33.100.000	43.610.000	58.473.126
Colonies françaises	659.000	984.000	..	Colonies françaises	933.000	1.165.000	..
Allemagne	448.000	1.021.000	1.329.414	Maroc	..	3.000	26.645
Angleterre	4.216.000	4.422.000	6.027.861	Algérie	..	..	1.316.165
Belgique	1.313.000	2.034.000	4.712.888	Autres colonies françaises	..	..	709
U. S. A.	1.563.000	1.850.000	2.863.347	Cameroun	..	..	500
Hollande	294.000	407.000	635.881	Allemagne	156.000	475.000	8.226.743
Japon	460.000	730.000	2.277.695	Angleterre	279.000	804.000	599.095
Sierra Leone	51.000	215.000	117.656	Belgique	553.000	194.000	400.635
Tchécoslovaquie	137.000	440.000	497.417	U. S. A.	326.000	359.000	844.948
Guinée portugaise	..	45.000	74.349	Hollande	177.000	181.000	149.840
Espagne	..	134.000	5.721	Syrie	..	..	9.815
Algérie	..	..	491.188	Sierra Leone	24.000	801.000	602.717
Indochine	..	..	1.185.639	Guinée portugaise	..	71.000	91.096
Indes françaises	..	..	131.576	Suède	..	104.000	..
Autres colonies françaises	..	..	..	Colonies anglaises (autres)	..	80.000	107.565
Maroc	..	336.000	333.638	Provisions de bord	..	5.000	..
Tnnisie	..	..	468	Italie	..	..	284.486
Syrie	..	..	147.643	Autres pays	1.115.000	5.600	6.734
Nigéria	..	..	..				
Indes anglaises	..	..	829.979				
Autres colonies anglaises	..	783.000	3.045	Totaux	36.880.000	47.867.000	71.140.819
Egypte	..	..	103.859				
Canada	..	..	10.909				
Afrique du Nord	..	..	12.774				
Argentine	..	..	8.451				
Uruguay	..	..	9.299				
Colonies espagnoles	..	..	..				
Colonies hollandaises	..	..	337.160				
Italie	..	1.900	308.454				
Suède	..	..	1.603.913				
Norvège	..	1.161.000	57.352				
Danemark	..	..	59.241				
Finlande	..	..	..				
Portugal	..	178.000	59.918				
Autres colonies portugaises	..	..	170.631				
Suisse	..	64.000	49.951				
Chine	..	..	9.609				
Hongrie	..	..	..				
Roumanie	..	..	..				
Pologne	..	..	3.305				
Yougoslavie	..	58.000	260.975				
Vénézuéla	..	..	15.679				
Provisions de bord	..	199.000	..				
A. E. F.	..	..	10.535				
Brésil	..	..	153				
Autriche	..	..	31.073				
Autres pays	3.489.000	302.000	312.455				
Totaux	29.057.000	41.682.000	55.679.190				

Tableau E. — Mouvement général de la navigation de la Guinée par Pavillons
(6 premiers mois 1936 et 1937) (Entrées)

PAVILLONS		NAVIRES ENTRÉS				MARCHANDISES DÉBARQUÉES			
		Nombre		Jauge (Tonneaux)		Quantités (Q. M.)		Valeurs (Milliers de francs)	
		1937	1936	1937	1936	1937	1936	1937	1936
Français long-cours	Vapeurs..	153	140	470.108	449.768	238.768	215.740	26.586	20.369
	Voiliers..	..	58	..	248	..	134	..	51
Français autres	Moteurs..	55	83	5.266	6.083	20.405	26.122	2.635	2.771
	Voiliers..	1.021	1.709	16.543	26.974	82.494	99.043	9.988	6.771
Anglais long-cours	Vapeurs..	39	21	103.246	59.501	33.913	12.400	6.065	5.271
	Voiliers..	..	..	..	..	..	..	..	..
Anglais autres : Voiliers		25	30	1.725	1.880	9.062	10.029	1.857	1.262
Allemands long-cours : Vapeurs		1	7	2.242	13.740	1.250	10.020	406	1.325
Italiens long-cours : Vapeurs		14	13	49.267	46.887	17.074	18.750	2.566	1.432
Hollandais long-cours : Vapeurs		3	2	4.482	3.182	3.462	1.830	500	670
Américains long-cours : Vapeurs		7	9	24.110	31.561	6.943	9.470	1.336	1.703
Japonais long-cours : Vapeurs		1	2	4.266	9.064	1.266	1.670	331	269
Scandinaves long-cours : Vapeurs		13	18	23.854	25.824	23.531	29.260	1.506	2.914
Portugais long-cours : Voiliers		1	19	39	136	610	1.301	8	26
Totaux		1.533	2.111	705.148	674.548	438.778	435.769	53.784	44.778

Tableau E bis. — Mouvement général de la navigation de la Guinée par Pavillons
(6 premiers mois 1937 et 1936) (Sorties)

PAVILLONS		NAVIRES SORTIS				MARCHANDISES EMBARQUÉES			
		Nombre		Jauge (Tonneaux)		Quantités (Q. M.)		Valeurs (Milliers de francs)	
		1937	1936	1937	1936	1937	1936	1937	1936
Français long-cours.	Vapeurs..	156	139	468.731	447.968	256.766	233.260	24.747	24.098
	Voiliers..	..	54	..	229	..	12	..	4
Français autres	Vapeurs..	56	95	5.291	6.782	19.185	26.433	2.398	2.610
	Voiliers..	1.030	1.757	16.767	27.900	43.939	29.166	10.658	5.784
Anglais long-cours..	Vapeurs..	39	21	103.246	59.521	71.227	12.720	8.778	1.523
	Voiliers..	..	..	..	..	..	..	..	..
Anglais autres : Voiliers		28	30	1.954	1.958	6.751	7.052	1.386	1.093
Allemands long-cours : Vapeurs.		1	7	2.242	13.740	..	700	..	600
Italiens long-cours : Vapeurs....		14	13	49.267	46.887	16.737	33.650	1.205	2.406
Hollandais long-cours : Vapeurs.		3	2	4.482	3.182	..	610	..	90
Américains long-cours : Vapeurs.		7	9	24.110	31.561	..	20	..	3
Japonais long-cours : Vapeurs...		1	2	4.266	9.064	..	..	..	..
Scandinaves long-cours : Vapeurs		13	18	23.854	25.824	36.498	34.400	3.771	3.445
Portugais long-cours : Voiliers..		1	17	39	133	..	..	..	..
Espagnols long-cours : Vapeurs..		..	..	..	..	..	..	..	..
Hongrois long-cours : Vapeurs...		..	..	..	..	..	..	..	..
Totaux		1.349	2.164	704.249	674.749	451.103	378.023	52.943	41.656

Tableau F. — Mouvement général de la navigation de la Guinée par Ports (Entrées)
(6 premiers mois 1937 et 1936)

PORTS		NAVIRES ENTRÉS				MARCHANDISES DÉBARQUÉES			
		Nombre		Jauge (Tonneaux)		Quantités (Q. M.)		Valeurs (Milliers de francs)	
		1937	1936	1937	1936	1937	1936	1937	1936
Conakry long-cours.	Vapeurs ..	216	212	665.031	639.227	326.155	299.140	39.292	33.897
	Voiliers ..	1	1	39	86	610	1.020	8	10
Conakry, autres	Vapeurs...	48	72	4.733	5.387	18.816	24.540	2.324	2.151
	Voiliers...	811	1.551	13.109	24.540	69.679	103.970	7.035	6.053
Victoria	Moteurs...	7	11	533	696	1.589	1.582	311	620
	Voiliers...	120	50	3.367	1.684	9.247	3.744	3.275	1.369
Matakong	Vapeurs...	..	..	..	..	..	..	..	..
	Voiliers...	..	..	..	..	..	..	..	..
Benty	Long-cours	15	..	16.544	..	52	..	4	..
	Voiliers...	85	142	1.452	1.798	11.268	589	1.281	500
Farmoréah	Vapeurs...	..	..	..	..	..	..	..	..
	Voiliers...	30	72	340	1.130	1.362	1.184	254	178
Totaux		1.333	2.111	705.148	674.548	438.778	435.769	53.784	44.778

Tableau F bis. — Mouvement général de la navigation de la Guinée par Ports (Sorties)
(6 premiers mois 1937 et 1936)

PORTS		NAVIRES SORTIS				MARCHANDISES EMBARQUÉES			
		Navires		Jauge (Tonneaux)		Quantités (Q. M.)		Valeurs (Milliers de francs)	
		1937	1936	1937	1936	1937	1936	1937	1936
Conakry, long-cours.	Vapeurs ..	215	211	663.622	637.747	376.031	315.360	37.988	32.165
	Voiliers ..	1	1	39	86	..	..	..	..
Conakry, autres	Vapeurs ..	49	78	4.758	5.742	15.041	16.820	1.942	1.931
	Voiliers ..	812	1.601	13.685	25.405	29.168	18.320	8.430	4.891
Victoria	Moteurs ..	7	17	533	1.040	4.144	9.613	456	679
	Voiliers ..	120	53	3.176	1.904	16.663	11.291	2.940	1.042
Matakong	Vapeurs ..	..	..	..	..	..	..	..	..
	Voiliers ..	..	..	..	..	..	..	..	..
Benty	Long-cours	19	..	16.576	..	5.197	..	513	..
	Voiliers ..	96	130	1.518	1.687	3.354	415	505	350
Farmoréah	Vapeurs ..	..	..	..	..	..	..	..	..
	Voiliers ..	30	73	342	1.183	1.505	6.204	169	598
Totaux		1.349	2.164	704.249	674.749	451.103	378.023	52.943	41.656

Tableau G. — Transit

(6 mois 1935, 1936 et 1937).

QUANTITÉS (en kilos)			VALEURS (en francs)		
1935	1936	1937	1935	1936	1937
»	»	»	»	»	»

Tableau H. — Transbordements

(6 mois 1935, 1936 et 1937).

QUANTITÉS (en kilos)			VALEURS (en francs)		
1935	1936	1937	1935	1936	1937
»	»	10.917	»	»	50.555

Tableau I. — Recettes douanières *(6 premiers mois 1937)*

NATURE DES DROITS	PRÉVISIONS BUDGÉTAIRES			RECouvreMENTS OPÉRÉS		
	1935	1936	1937	1935	1936	1937
Importation	2.750.000	3.000.000	3.350.000	3.224.987 »	4.132.269 46	5.660.355 58
Douane	3.000.000	2.750.000	2.500.000	2.636.554 16	3.132.722 94	3.771.961 21
Exportation	1.200.000	950.000	1.275.000	852.447 69	1.018.983 15	2.229.271 49
Surtaxe	10.000	12.500	12.500	15.817 58	26.530 13	19.218 25
Amendes et confiscations ventes	10.000	25.000	25.000	8.034 39	12.950 12	23.408 08
Navigation	2.500	2.500	2.500	4.007 25	3.908 75	4.785 50
Magasinage	15.000	12.500	15.000	14.617 57	17.226 45	60.486 60
Plombage	»	»	»	3 »	»	150 »
Statistique	325.000	150.000	300.000	344.614 »	346.875 59	360.050 »
Consommation intérieure sur les sels	45.000	27.500	50.000	54.197 60	83.182 34	108.607 42
Totaux	7.357.500	6.930.000	7.530.000	7.155.280 24	8.774.648 93	12.238.294 13

Tableau J. — Commerce spécial de la Guinée avec l'Afrique du Nord *(6 premiers mois 1935)*

ARTICLES IMPORTÉS	QUANTITÉS (en kilos)			VALEURS (Francs)		
	Algérie	Tunisie	Maroc	Algérie	Tunisie	Maroc
1° Importations						
Tabacs fabriqués (cigarettes)	16.200	»	»	306.820	»	»
Crin végétal	»	»	700	»	»	538
Vins ordinaires	74.200	»	1.700	185.586	»	4.343
Engrais chimiques	»	»	»	»	»	»
Allumettes	»	»	»	»	»	»
Autres marchandises	3.600	100	6.500	30.248	1.758	63.035
Totaux	94.000	100	8.900	522.654	1.758	67.916
2° Exportations						
Riz	»	»	»	»	»	»
Bananes	1.174.300	»	491.100	881.284	»	372.081
Ananas	2.700	»	»	11.579	»	»
Autres fruits frais	»	»	»	»	»	»
Piments	9.200	»	»	23.070	»	»
Miel	»	»	»	»	»	»
Arachides	»	»	»	»	»	»
Huile de palme	»	»	»	»	»	»
Autres produits	10.900	»	1.600	11.324	»	3.003
Totaux	1.197.100	»	492.700	927.257	»	375.084

Tableau J. — Commerce spécial de la Guinée avec l'Afrique du Nord *(6 premiers mois 1936)*

ARTICLES IMPORTÉS	QUANTITÉS (en kilos)			VALEURS (Francs)		
	Algérie	Tunisie	Maroc	Algérie	Tunisie	Maroc
1° Importations						
Tabacs fabriqués (cigares cigarettes)	20.100	»	»	382.228	»	»
Crin végétal	600	»	7.600	681	»	2.949
Vins ordinaires	96.100	»	200	200.769	»	503
Engrais chimiques	»	»	529.200	»	»	106.725
Sucres	»	»	115.300	»	»	105.941
Autres marchandises	2.200	»	177.100	11.912	»	118.854
Totaux	119.000	»	829.400	595.590	»	334.972

2^o Exportations

Riz.....	»	»	»	»	»
Bananes.....	1.394.400	»	3.300	1.115.527	2.623
Ananas.....	2.400	»	»	2.938	»
Autres fruits frais.....	1.600	»	»	3.210	»
Piments.....	18.000	»	»	35.936	»
Miel.....	»	»	»	»	»
Arachides.....	»	»	»	»	»
Huile de palme.....	»	»	»	»	»
Autres produits.....	5.900	»	»	9.639	»
Totaux.....	1.422.300	»	3.300	1.167.300	2.623

Tableau J. — Commerce spécial de la Guinée avec l'Afrique du Nord (6 premiers mois 1937)

ARTICLES IMPORTES	QUANTITÉS (en kilos)			VALEURS (Francs)		
	Algérie	Tunisie	Maroc	Algérie	Tunisie	Maroc

1^o Importations

Tabacs fabriqués (Cigares, cigarettes)...	16.495	»	»	311.530	»	»
Crin végétal.....	1.300	»	7.220	1.000	»	5.740
Vins ordinaires.....	59.032	»	»	138.815	»	»
Engrais chimiques.....	34.650	»	60.600	13.562	»	26.250
Allumettes chimiques.....	»	»	»	»	»	»
Pommes de terre.....	7.512	»	»	7.800	»	»
Sucres.....	»	»	178.903	»	»	238.979
Vins mousseux.....	96	»	»	713	»	»
Vins de liqueurs.....	223	»	»	1.633	»	»
Huiles de pétrole raffinées.....	»	»	7.228	»	»	4.687
Essences.....	»	»	25.840	»	»	25.840
Poterie, verres et cristaux.....	540	»	»	668	»	»
Papier et ses applications.....	7.285	»	700	8.277	»	2.758
Ouvrages en métaux.....	»	»	11.575	»	»	7.805
— en bois.....	»	»	4.500	»	»	9.750
Colis postaux.....	30	6	44	564	468	839
Autres marchandises.....	1.861	»	2.959	6.626	»	10.990
Totaux.....	129.024	6	299.569	491.188	468	333.638

2^o Exportations

Riz.....	500	»	250	2.000	»	750
Bananes.....	1.432.916	»	»	1.289.627	»	»
Ananas.....	862	»	200	1.057	»	300
Autres fruits frais.....	227	»	»	227	»	»
Piments.....	6.647	»	»	13.554	»	»
Miel.....	5.100	»	»	5.100	»	»
Arachides.....	»	»	»	»	»	»
Huile de palme.....	»	»	»	»	»	»
Autres produits.....	4.155	»	1.878	4.600	»	25.595
Totaux.....	1.450.407	»	2.328	1.316.165	»	26.645

Tableau K. — Comparatif du commerce général de la Guinée (6 premiers mois 1937)

COMMERCE SPÉCIAL	QUANTITÉS (en kilos)			VALEURS (en francs)		
	1935	1936	1937	1935	1936	1937
Importations.....	21.402.000	32.418.000	26.498.076	29.319.000	41.402.000	55.647.636
Exportations.....	22.654.000	34.465.000	38.526.954	36.954.000	47.870.000	71.140.819
Totaux.....	44.056.000	66.883.000	65.025.030	66.273.000	89.272.000	126.788.455